

ja

(Zakonski akti)

PROPISI

UREDBA (EU) 2018/848 EVROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA

od 30. maja 2018.

o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ)
Br. 834/2007

EVROPSKI PARLAMENT I VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

Uzimajući u obzir Ugovor o funkcionisanju Evropske unije, a posebno član 43(2) istog,

Uzimajući u obzir prijedlog Evropske komisije,

Nakon što se nacrt zakonodavnog akta dostavi nacionalnim parlamentima,

Uzimajući u obzir mišljenje Evropskog ekonomskog i socijalnog odbora (1),

Uzimajući u obzir mišljenje Odbora regija (2),

Postupajući u skladu s redovnim zakonodavnim postupkom (3),

Budući da:

- (1) Organska proizvodnja je sveobuhvatni sistem upravljanja poljoprivrednim gospodarstvima i proizvodnje hrane koji kombinira najbolje prakse zaštite okoliša i klimatskih djelovanja, visok nivo biološke raznolikosti, očuvanje prirodnih resursa i primjenu visokih standarda dobrobiti životinja i visokih standarda proizvodnje u skladu s potražnjom sve većeg broja potrošača za proizvodima proizvedenim korištenjem prirodnih tvari i procesa. Organska proizvodnja stoga igra dvostruku društvenu ulogu, gdje, s jedne strane, osigurava specifično tržište koje odgovara potražnji potrošača za organskim proizvodima, a s druge strane, isporučuje javno dostupna dobra koja doprinose zaštiti okoliša i dobrobiti životinja, kao i ruralnom razvoju.
- (2) Poštivanje visokih standarda za zdravlje, okoliš i dobrobit životinja u proizvodnji organskih proizvoda suštinski je dio visoke kvalitete tih proizvoda. Kao što je naglašeno u komunikaciji Komisije od 28. maja 2009. o politici kvalitete poljoprivrednih proizvoda, organska proizvodnja dio je programa kvalitete poljoprivrednih proizvoda Unije, zajedno s geografskim oznakama i tradicionalnim specijalitetima zajamčenim u skladu s Uredbom (EU) br. 1151/2012 Evropskog parlamenta i Vijeća (4) i proizvodima iz najudaljenijih regija Unije u skladu s Uredbom (EU) br. 228/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (5). U tom smislu, organska proizvodnja teži istim ciljevima unutar zajedničke poljoprivredne politike („ZPP“) koji su svojstveni svim programima kvalitete poljoprivrednih proizvoda Unije.
- (3) Posebno, ciljevi politike organske proizvodnje ugrađeni su u ciljeve ZPP-a osiguravanjem da poljoprivrednici dobiju pravednu naknadu za poštivanje pravila organske proizvodnje. Osim toga, rastuća potražnja potrošača za organskim proizvodima stvara uvjete za daljnji razvoj i širenje tržišta tih proizvoda, a time i za povećanje povrata poljoprivrednika koji se bave organskom proizvodnjom.

(1) SL C 12, 15.1.2015., str. 75.

(2) SL C 19, 21.1.2015., str. 84.

(3) Stav Evropskog parlamenta od 19. aprila 2018. (još nije objavljen u Službenom listu) i odluka Vijeća od 22. maj 2018.

(4) Uredba (EU) br. 1151/2012 Evropskog parlamenta i Vijeća od 21. novembra 2012. o programima kvaliteta za poljoprivredne i prehrambene proizvode (SL L 343, 14.12.2012., str. 1).

(5) Uredba (EU) br. 228/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 13. marta 2013. o utvrđivanju posebnih mjera za poljoprivredu u najudaljenijim regijama Unije i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 247/2006 (SL L 78, 20.3.2013., str. 23).

- (4) Nadalje, organska proizvodnja je sistem koji doprinosi integraciji zahtjeva zaštite okoliša u ZPP i koji promovira održivu poljoprivrednu proizvodnju. Zbog toga su u okviru ZPP-a uvedene mjere koje finansijski podržavaju organsku proizvodnju, posebno prema Uredbi (EU) br. 1307/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (1), a ojačana je, posebno, reformom pravnog okvira za politiku ruralnog razvoja utvrđenog Uredbom (EU) br. 1305/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (2).
- (5) Organska proizvodnja također doprinosi ostvarivanju ciljeva politike Unije o zaštiti okoliša, posebno onih utvrđenih u komunikacijama Komisije od 22. septembra 2006. pod nazivom „Tematska strategija za zaštitu tla“, od 3. maja 2011. pod nazivom „Naše životno osiguranje, naš prirodni kapital: Strategija EU za biodiverzitet do 2020.“ i od 6. maja 2013. pod nazivom „Zelena infrastruktura (GI) – Unapređenje prirodnog kapitala Evrope“, te u zakonodavstvu o zaštiti okoliša kao što su Direktive 2000/60/EZ (3), 2001/81/EZ (4), 2009/128/EZ (5) i 2009/147/EZ (6) Evropskog parlamenta i Vijeća i Direktive Vijeća 91/676/EEZ (7) i 92/43/EEZ (8).
- (6) S obzirom na ciljeve politike Unije o organskoj proizvodnji, pravni okvir uspostavljen za provedbu te politike trebao bi imati za cilj osiguranje poštene konkurencije i pravilno funkcioniranje unutarnjeg tržišta organskih proizvoda, održavanje i opravdavanje povjerenja potrošača u proizvode označene kao organski te stvaranje uvjeta pod kojima politika može napredovati u skladu s razvojem proizvodnje i tržišta.
- (7) Politički prioriteti strategije Evropa 2020, utvrđeni u komunikaciji Komisije od 3. marta 2010. pod nazivom „Evropa 2020: Strategija za pametan, održiv i inkluzivan rast“, uključuju postizanje konkurentne ekonomije zasnovane na znanju i inovacijama, podsticanje ekonomije sa visokom stopom zaposlenosti koja ostvaruje socijalnu i teritorijalnu koheziju i podršku prelasku na ekonomiju koja efikasno koristi resurse i ima nisku emisiju ugljika. Politika organske proizvodnje stoga bi trebala pružiti operaterima prave alate za bolju identifikaciju i promociju njihovih proizvoda, istovremeno ih štiteći od nepoštenih praksi.
- (8) Sektor organske poljoprivrede u Uniji se brzo razvio u proteklim godinama, ne samo u smislu površine korištene za organsku poljoprivredu, već i u smislu broja gazdinstava i ukupnog broja organskih subjekata registrovanih u Uniji.
- (9) S obzirom na dinamičan razvoj organskog sektora, Uredba Vijeća (EZ) br. 834/2007 (9) utvrdila je potrebu za budućim preispitivanjem pravila Unije o organskoj proizvodnji, uzimajući u obzir iskustvo stečeno primjenom tih pravila. Rezultati tog preispitivanja koje je provela Komisija pokazuju da bi pravni okvir Unije koji uređuje organsku proizvodnju trebalo poboljšati kako bi se osigurala pravila koja odgovaraju visokim očekivanjima potrošača i koja jamče dovoljnu jasnoću za one kojima su namijenjena. Uredbu (EZ) br. 834/2007 stoga treba staviti izvan snage i zamijeniti novom Uredbom.
- (10) Dosadašnje iskustvo stečeno u primjeni Uredbe (EZ) br. 834/2007 pokazuje potrebu da se razjasni na koje se proizvode ova Uredba primjenjuje. Prvenstveno, ona bi trebala obuhvatiti proizvode porijeklom iz poljoprivrede, uključujući akvakulturu i pčelarstvo, kako je navedeno u Prilogu I Ugovora o funkcioniranju Evropske unije (UFEU). Štaviše, trebalo bi da obuhvati prerađene poljoprivredne proizvode za upotrebu kao hrana ili stočna hrana jer stavljanje takvih proizvoda na tržište kao organskih proizvoda pruža glavni način prodaje poljoprivrednim proizvodima i osigurava da je organska priroda poljoprivrednih proizvoda od kojih su prerađeni vidljiva potrošaču. Isto tako, ovo
-
- (1) Uredba (EU) br. 1307/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 17. decembra 2013. o utvrđivanju pravila za direktna plaćanja poljoprivrednicima u okviru programa podrške u okviru zajedničke poljoprivredne politike i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 637/2008 i Uredbe Vijeća (EZ) br. 73/2009 (SL L 347, 20.12.2013., str. 608).
- (2) Uredba (EU) br. 1305/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 17. decembra 2013. o podršci ruralnom razvoju putem Evropskog poljoprivrednog fonda za ruralni razvoj (EAFRD) i stavljanju izvan snage Uredbe Vijeća (EZ) br. 1698/2005 (SL L 347, 20.12.2013., str. 487).
- (3) Direktiva 2000/60/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 23. oktobra 2000. o uspostavljanju okvira za djelovanje Zajednice u oblasti vodne politike (SL L 327, 22.12.2000., str. 1).
- (4) Direktiva 2001/81/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 23. oktobra 2001. o nacionalnim gornjim granicama emisija za određene atmosferskih zagađivača (SL L 309, 27.11.2001., str. 22).
- (5) Direktiva 2009/128/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 21. oktobra 2009. o uspostavljanju okvira za Zajednicu mjere za postizanje održive upotrebe pesticida (SL L 309, 24.11.2009., str. 71).
- (6) Direktiva 2009/147/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 30. novembra 2009. o očuvanju divljih ptica (SL L 20, 26.1.2010., str. 7).
- (7) Direktiva Vijeća 91/676/EEZ od 12. decembra 1991. o zaštiti voda od zagađenja uzrokovano nitratima iz poljoprivredni izvori (SL L 375, 31.12.1991., str. 1).
- (8) Direktiva Vijeća 92/43/EEZ od 21. maja 1992. o očuvanju prirodnih staništa i divlje faune i flore (SL L 206, 22.7.1992., str. 7).
- (9) Uredba Vijeća (EZ) br. 834/2007 od 28. juna 2007. o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda i stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 2092/91 (SL L 189, 20.7.2007., str. 1).

Uredba bi trebala obuhvatiti određene druge proizvode koji su povezani s poljoprivrednim proizvodima na slično bliski način kao i prerađeni poljoprivredni proizvodi za upotrebu kao hrana i stočna hrana, jer ti drugi proizvodi ili predstavljaju glavni način prodaje poljoprivrednih proizvoda ili čine sastavni dio proizvodnog procesa. Konačno, morska sol i druge soli koje se koriste za hranu i stočnu hranu trebale bi biti uključene u područje primjene ove Uredbe jer se mogu proizvoditi primjenom prirodnih tehnika proizvodnje i jer njihova proizvodnja doprinosi razvoju ruralnih područja te stoga spada u ciljeve ove Uredbe. Radi jasnoće, takvi drugi proizvodi koji nisu navedeni u Prilogu I UFEU-a trebali bi biti navedeni u Prilogu ovoj Uredbi.

- (11) Radi dopune ili izmjene određenih nebitnih elemenata ove Uredbe, Komisiji treba delegirati ovlaštenje za donošenje akata u skladu s članom 290. UFEU-a. Posebno je važno da Komisija provede odgovarajuće konsultacije tokom svog pripremnog rada, uključujući i one na nivou stručnjaka, te da se te konsultacije provode u skladu s načelima utvrđenim u Međuinstitucionalnom sporazumu od 13. aprila 2016. o boljoj izradi zakonodavstva (1). Konkretno, kako bi se osiguralo ravnopravno učešće u pripremi delegiranih akata, Evropski parlament i Vijeće primaju sve dokumente istovremeno sa stručnjacima država članica, a njihovi stručnjaci sistematski imaju pristup sastancima stručnih grupa Komisije koje se bave pripremom delegiranih akata.
- (12) Kako bi se uzelo u obzir nove metode proizvodnje, novi materijali ili međunarodne obaveze, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s proširenjem popisa drugih proizvoda usko povezanih s poljoprivredom koji spadaju u područje primjene ove Uredbe.
- (13) Proizvodi obuhvaćeni ovom Uredbom, ali koji potiču od lova ili ribolova divljih životinja, ne bi trebali biti smatrani se organskim jer se njihov proces proizvodnje ne može u potpunosti kontrolirati.
- (14) Zbog lokalne prirode poslovanja ugostiteljskih objekata, mjere koje poduzimaju države članice i privatni programi u ovom području smatraju se adekvatnim za osiguranje funkcioniranja jedinstvenog tržišta. Stoga, hrana koju pripremaju ugostiteljski objekti u svojim prostorijama ne bi trebala biti predmet ove Uredbe i stoga se ne bi trebala označavati ili oglašavati logotipom organske proizvodnje Europske unije.
- (15) Istraživački projekti su pokazali da je povjerenje potrošača ključno na tržištu organske hrane. Dugoročno gledano, pravila koja nisu pouzdana mogu ugroziti povjerenje javnosti i dovesti do tržišnog neuspjeha. Stoga bi održivi razvoj organske proizvodnje u Uniji trebao biti zasnovan na zdravim pravilima proizvodnje koja su usklađena na nivou Unije i koja ispunjavaju očekivanja subjekata i potrošača u pogledu kvalitete organskih proizvoda i usklađenosti s načelima i pravilima utvrđenim u ovoj Uredbi.
- (16) Ova Uredba treba se primjenjivati bez dovođenja u pitanje srodnog zakonodavstva, posebno u područjima sigurnosti prehrambenog lanca, zdravlja i dobrobiti životinja, zdravlja biljaka, biljnog reproduktivnog materijala, označavanja i okoliša.
- (17) Ova Uredba treba da obezbijedi osnovu za održivi razvoj organske proizvodnje i njenih pozitivnih uticaja na okolinu, istovremeno osiguravajući efikasno funkcionisanje unutrašnjeg tržišta organskih proizvoda i poštenu konkurenciju, čime se pomaže poljoprivrednicima da ostvare pošten prihod, osigurava povjerenje potrošača, štiti interese potrošača i podstiče kratke distribucijske kanale i lokalnu proizvodnju. Ti ciljevi treba da se postignu poštovanjem opštih i specifičnih principa i opštih i detaljnih pravila proizvodnje koja se primjenjuju na organsku proizvodnju.
- (18) Uzimajući u obzir specifičnosti sistema organske proizvodnje, izbor biljnih sorti treba se fokusirati na agronomске performanse, genetsku raznolikost, otpornost na bolesti, dugovječnost i prilagođavanje različitim lokalnim uslovima tla i klime, te treba poštovati prirodne barijere ukrštanja.
- (19) Rizik od nepoštivanja pravila organske proizvodnje smatra se većim na poljoprivrednim gazdinstvima koja uključuju jedinice kojima se ne upravlja prema tim pravilima. Stoga, nakon odgovarajućeg perioda konverzije, svi

(1) SL L 123, 12.5.2016., str. 1.

Poljoprivredna gazdinstva u Uniji koja imaju za cilj postati organska trebala bi se u potpunosti upravljati u skladu sa zahtjevima koji se primjenjuju na organsku proizvodnju. Međutim, gazdinstva koja uključuju i jedinice kojima se upravlja prema pravilima organske proizvodnje i jedinice kojima se upravlja prema pravilima neorganske proizvodnje trebala bi biti dozvoljena pod određenim uvjetima, uključujući posebno uvjet jasnog i učinkovitog razdvajanja između organskih, proizvodnih jedinica u konverziji i neorganskih proizvodnih jedinica te između proizvoda koje proizvode te jedinice.

- (20) Budući da bi upotreba vanjskih inputa trebala biti ograničena u organskoj proizvodnji, trebalo bi utvrditi određene ciljeve za koje se proizvodi i tvari često koriste u proizvodnji poljoprivrednih proizvoda ili prerađenih poljoprivrednih proizvoda. Kada se normalno koriste za te ciljeve, upotreba proizvoda ili tvari trebala bi biti dozvoljena samo ako su odobreni u skladu s ovom Uredbom. Međutim, takvo odobrenje trebalo bi biti važeće samo ako upotreba takvih vanjskih inputa u neorganskoj proizvodnji nije zabranjena pravom Unije ili nacionalnim pravom koje se temelji na pravu Unije. Upotreba proizvoda ili tvari koje sadrže ili od kojih se sastoje proizvodi za zaštitu bilja, osim aktivnih tvari, trebala bi biti dozvoljena u organskoj proizvodnji sve dok je njihova upotreba odobrena u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009 Evropskog parlamenta i Vijeća (1) i sve dok države članice ne zabrane ni stavljanje tih proizvoda za zaštitu bilja na tržište ni upotrebu tih proizvoda za zaštitu bilja u skladu s tom Uredbom.
- (21) Kada je cijelo gazdinstvo ili dijelovi gazdinstva namijenjeni proizvodnji organskih proizvoda, oni bi trebali biti predmet perioda konverzije tokom kojeg se njima upravlja prema pravilima organske proizvodnje, ali ne mogu proizvoditi organske proizvode. Proizvodi bi trebali biti dozvoljeni za stavljanje na tržište kao organski proizvodi tek nakon isteka perioda konverzije. Taj period ne bi trebao započeti prije nego što poljoprivrednik ili operater koji proizvodi alge ili životinje iz akvakulture obavijesti nadležne organe države članice u kojoj se gazdinstvo nalazi o toj konverziji na organsku proizvodnju, te stoga podliježe sistemu kontrole koji će države članice uspostaviti u skladu s Uredbom (EU) 2017/625 Evropskog parlamenta i Vijeća (2) i ovom Uredbom. Nadležna tijela bi trebala moći retroaktivno priznati periode prije datuma obavještenja kao periode konverzije samo ako su gazdinstvo ili njegovi relevantni dijelovi bili predmet agroekoloških mjera koje podržavaju fondovi Unije ili su prirodna ili poljoprivredna područja koja u periodu od najmanje tri godine nisu tretirana proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- (22) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom u pogledu organske proizvodnje i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji treba delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s daljnjim pravilima o podjeli gospodarstava na organsku, proizvodnju u prijelaznom razdoblju i neorgansku proizvodnju.
jedinice.
- (23) Upotreba jonizujućeg zračenja, kloniranja životinja i vještački induciranih poliploidnih životinja ili genetski modificiranih organizama („GMO“), kao i proizvoda proizvedenih od ili pomoću GMO-a, nije kompatibilna s konceptom organske proizvodnje i percepcijom potrošača o organskim proizvodima. Takva upotreba stoga bi trebala biti zabranjena u organskoj proizvodnji.
- (24) Kako bi podržali i olakšali usklađenost s ovom Uredbom, subjekti bi trebali poduzeti preventivne mjere u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije, gdje je to primjereno, kako bi osigurali očuvanje bioraznolikosti i kvalitete tla, spriječili i suzbili štetočine i bolesti te izbjegli negativne učinke na okoliš, zdravlje životinja i zdravlje biljaka. Također bi trebali poduzeti, gdje je to primjereno, proporcionalne mjere opreza.

(1) Uredba (EZ) br. 1107/2009 Evropskog parlamenta i Vijeća od 21. oktobra 2009. o stavljanju biljaka u promet zaštitnih proizvoda na tržištu i o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 79/117/EEZ i 91/414/EEZ (SL L 309, 24.11.2009., str. 1).

(2) Uredba (EU) 2017/625 Evropskog parlamenta i Vijeća od 15. marta 2017. o službenim kontrolama i drugim službenim aktivnostima koje se provode radi osiguranja primjene zakona o hrani i hrani za životinje, pravila o zdravlju i dobrobiti životinja, zdravlju bilja i biljkama o zaštitnim proizvodima, kojima se mijenjaju i dopunjuju Uredbe (EZ) br. 999/2001, (EZ) br. 396/2005, (EZ) br. 1069/2009, (EZ) br. 1107/2009, (EU) br. 1151/2012, (EU) br. 652/2014, (EU) 2016/429 i (EU) 2016/2031 Evropskog parlamenta i Vijeća, Uredbi Vijeća (EZ) br. 1/2005 i (EZ) br. 1099/2009 i Direktiva Vijeća 98/58/EZ, 1999/74/EZ, 2007/43/EZ, 2008/119/EZ i 2008/120/EZ, te o stavljanju izvan snage Uredbi (EZ) br. 854/2004 i (EZ) br. 882/2004 Evropskog parlamenta i Vijeća, Direktiva Vijeća 89/608/EEZ, 89/662/EEZ, 90/425/EEZ, 91/496/EEZ, 96/23/EZ, 96/93/EZ i 97/78/EZ i Odluka Vijeća 92/438/EEZ (Uredba o službenim kontrolama) (SL L 95, 7.4.2017., str. 1).

koji su pod njihovom kontrolom kako bi se izbjegla kontaminacija proizvodima ili tvarima koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji u skladu s ovom Uredbom i kako bi se izbjeglo miješanje organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda.

- (25) Proizvodi proizvedeni tokom perioda konverzije ne bi se trebali stavljati na tržište kao organski proizvodi. Kako bi se izbjegao rizik od zbunjivanja i dovođenja potrošača u zabludu, ti proizvodi se također ne bi trebali stavljati na tržište kao proizvodi iz perioda konverzije, osim u slučajevima biljnog reproduktivnog materijala, prehrambenih proizvoda biljnog porijekla i proizvoda za stočnu hranu biljnog porijekla koji sadrže samo jedan sastojak poljoprivredne kulture, u svim slučajevima pod uslovom da je ispoštovan period konverzije od najmanje 12 mjeseci prije žetve.
- (26) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s pravilima konverzije za daljnje životinjske vrste.
- (27) Treba utvrditi detaljna pravila proizvodnje u vezi s biljnom, stočarskom i akvakulturnom proizvodnjom, uključujući pravila za sakupljanje divljih biljaka i algi, te u vezi s proizvodnjom prerađene hrane i hrane za životinje, kao i vina i kvasca koji se koriste kao hrana ili hrana za životinje, kako bi se osigurala usklađenost i poštivanje ciljeva i načela organske proizvodnje.
- (28) Budući da se organska proizvodnja biljaka zasniva na ishrani biljaka prvenstveno putem ekosistema tla, biljke bi trebalo proizvoditi na i u živom tlu u vezi s podzemljem i temeljnom stijenom. Shodno tome, hidroponska proizvodnja ne bi trebala biti dozvoljena, niti uzgoj biljaka u posudama, vrećama ili gredicama gdje korijenje nije u kontaktu sa živim tlom.
- (29) Međutim, određene uzgojne prakse koje nisu vezane za tlo, poput proizvodnje proklijalog sjemena ili glavica cikorijske i proizvodnje ukrasnog bilja i začinskog bilja u posudama koje se prodaju u posudama potrošačima, za koje princip uzgoja usjeva vezanih za tlo nije prilagođen ili za koje ne postoji rizik da će potrošač biti doveden u zabludu u vezi s metodom proizvodnje, trebale bi biti dozvoljene. Kako bi se olakšala organska proizvodnja u ranijoj fazi rasta biljaka, trebalo bi dozvoliti i uzgoj sadnica ili presadnica u posudama za daljnje presađivanje.
- (30) Princip uzgoja usjeva vezanih za zemljište i ishrane biljaka prvenstveno kroz ekosistem tla utvrđen je Uredbom (EZ) br. 834/2007. Međutim, neki subjekti su razvili ekonomsku aktivnost uzgoja biljaka u „ograničenim gredicama“ i certificirani su kao organski prema Uredbi (EZ) br. 834/2007 od strane svojih nacionalnih vlasti. U okviru redovnog zakonodavnog postupka 28. juna 2017. postignut je dogovor da se organska proizvodnja treba zasnivati na ishrani biljaka prvenstveno kroz ekosistem tla i biti vezana za tlo, te da uzgoj biljaka u ograničenim gredicama više ne bi trebao biti dozvoljen od tog datuma. Kako bi se subjektima koji su do tog datuma razvili takvu ekonomsku aktivnost dala mogućnost prilagođavanja, trebalo bi im dozvoliti da zadrže svoje proizvodne površine, ako su certificirane kao organske prema Uredbi (EZ) br. 834/2007 prije tog datuma od strane njihovih nacionalnih vlasti, dodatnih 10 godina nakon datuma primjene ove Uredbe. Na osnovu informacija koje su države članice dostavile Komisiji, takva aktivnost je bila odobrena u Uniji prije 28. juna 2017. u Finskoj, Švedskoj i Danskoj. Korištenje razgraničenih gredica u organskoj poljoprivredi trebalo bi biti predmet izvještaja Komisije koji će biti objavljen pet godina nakon datuma primjene ove Uredbe.
- (31) Organska proizvodnja biljaka trebala bi uključivati upotrebu tehnika proizvodnje koje sprječavaju ili minimiziraju bilo kakvu doprinos kontaminaciji okoline.
- (32) Dok neorganska poljoprivreda ima više vanjskih sredstava za prilagođavanje okolini radi postizanja optimalnog rasta usjeva, organski sistemi proizvodnje bilja trebaju biljni reproduktivni materijal koji se može prilagoditi otpornosti na bolesti, raznolikim lokalnim uvjetima tla i klime te specifičnim praksama uzgoja organske poljoprivrede koje doprinose razvoju organskog sektora. Stoga je važno razviti organski biljni reproduktivni materijal pogodan za organsku poljoprivredu.
- (33) Što se tiče upravljanja tlom i gnojidbe, treba specificirati dozvoljene prakse uzgoja u organskoj proizvodnji biljaka i utvrditi uvjete za upotrebu gnojiva i poboljšivača.

- (34) Upotrebu sredstava za zaštitu bilja treba značajno ograničiti. Prednost treba dati mjerama za sprječavanje štete od štetočina i korova tehnikama koje ne uključuju upotrebu sredstava za zaštitu bilja, kao što je plodored. Prisutnost štetočina i korova treba pratiti kako bi se utvrdilo je li bilo kakva intervencija ekonomski i ekološki opravdana. Međutim, upotrebu određenih sredstava za zaštitu bilja treba dozvoliti ako takve tehnike ne pružaju odgovarajuću zaštitu i samo ako su ta sredstva za zaštitu bilja odobrena u skladu s Uredbom (EZ) br. 1107/2009, nakon što su procijenjena i utvrđeno je da su kompatibilna s ciljevima i načelima organske proizvodnje, uključujući i slučajeve kada su ti proizvodi odobreni pod restriktivnim uvjetima upotrebe i posljedično odobreni u skladu s ovom Uredbom.
- (35) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s određenim odstupanjima, upotrebom biljnog reprodukcijanskog materijala iz konverzije ili neorganskog biljnog reprodukcijanskog materijala, sporazumima između operatora poljoprivrednih gospodarstava, daljnjim mjerama suzbijanja štetočina i korova te daljnjim detaljnim pravilima i praksama uzgoja za određene biljke i biljnu proizvodnju.
- (36) Istraživanje biljnog reprodukcijanskog materijala u Uniji koji ne ispunjava definiciju sorte u pogledu ujednačenosti pokazuje da bi moglo postojati koristi od korištenja takvog raznolikog materijala, posebno u pogledu organske proizvodnje, na primjer radi smanjenja širenja bolesti, poboljšanja otpornosti i povećanja bioraznolikosti.
- (37) Stoga bi biljni reproduktivni materijal koji ne pripada sorti, već pripada biljnoj grupi unutar jednog botaničkog taksona s visokim nivoom genetske i fenotipske raznolikosti između pojedinačnih reproduktivnih jedinica, trebao biti dostupan za upotrebu u organskoj proizvodnji.

Iz tog razloga, subjektima bi trebalo dozvoliti da stavljaju na tržište biljni reprodukcijanski materijal organskog heterogenog materijala bez potrebe da ispunjavaju zahtjeve za registraciju i bez potrebe da ispunjavaju kategorije certifikacije predosnovnog, osnovnog i certificiranog materijala ili zahtjeve za druge kategorije utvrđene u direktivama Vijeća 66/401/EEZ (1), 66/402/EEZ (2), 68/193/EEZ (3), 98/56/EZ (4), 2002/53/EZ (5), 2002/54/EZ (6), 2002/55/EZ (7), 2002/56/EZ (8), 2002/57/EZ (9), 2008/72/EZ (10) i 2008/90/EZ (11), ili u aktima donesenim u skladu s tim direktivama.

To stavljanje na tržište trebalo bi se odvijati nakon obavještanja nadležnih tijela na koja se odnose te direktive i, nakon što Komisija usvoji usklađene zahtjeve za takav materijal, pod uvjetom da je u skladu s tim zahtjevima.

- (38) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u pogledu utvrđivanja određenih pravila za proizvodnju i stavljanje u promet biljnog reprodukcijanskog materijala organskog heterogenog materijala određenih rodova ili vrsta.
- (39) Kako bi se zadovoljile potrebe organskih proizvođača, podstaklo istraživanje i razvile organske sorte pogodne za organsku proizvodnju, uzimajući u obzir specifične potrebe i ciljeve organske poljoprivrede kao što su povećana genetska raznolikost, otpornost ili tolerancija na bolesti i prilagođavanje različitim lokalnim uvjetima tla i klime,

(1) Direktiva Vijeća 66/401/EEZ od 14. juna 1966. o stavljanju na tržište sjemena krmnog bilja (SL 125, 11.7.1966., str. 2298).

(2) Direktiva Vijeća 66/402/EEZ od 14. juna 1966. o stavljanju sjemena žitarica na tržište (SL 125, 11.7.1966., str. 2309).

(3) Direktiva Vijeća 68/193/EEZ od 9. aprila 1968. o stavljanju na tržište materijala za vegetativno razmnožavanje vinove loze (SL L 93, 17.4.1968, str. 15).

(4) Direktiva Vijeća 98/56/EZ od 20. jula 1998. o stavljanju na tržište reprodukcijanskog materijala ukrasnog bilja (SL L 226, 13.8.1998., str. 16).

(5) Direktiva Vijeća 2002/53/EZ od 13. juna 2002. o zajedničkom katalogu sorti poljoprivrednih biljnih vrsta (SL L 193, 20.7.2002., str. 1).

(6) Direktiva Vijeća 2002/54/EZ od 13. juna 2002. o stavljanju na tržište sjemena repe (SL L 193, 20.7.2002., str. 12).

(7) Direktiva Vijeća 2002/55/EZ od 13. juna 2002. o stavljanju na tržište sjemena povrća (SL L 193, 20.7.2002., str. 33).

(8) Direktiva Vijeća 2002/56/EZ od 13. juna 2002. o stavljanju na tržište sjemenskog krompira (SL L 193, 20.7.2002., str. 60).

(9) Direktiva Vijeća 2002/57/EZ od 13. juna 2002. o stavljanju na tržište sjemena uljarica i predivih biljaka (SL L 193, 20.7.2002., str. 74).

(10) Direktiva Vijeća 2008/72/EZ od 15. jula 2008. o stavljanju na tržište reprodukcijanskog i sadnog materijala povrća, osim sjemena (SL L 205, 1.8.2008., str. 28).

(11) Direktiva Vijeća 2008/90/EZ od 29. septembra 2008. o stavljanju na tržište reprodukcijanskog materijala voćnih biljaka i voćnih biljaka namijenjenih za proizvodnju voća (SL L 267, 8.10.2008., str. 8).

Privremeni eksperiment treba biti organiziran u skladu s direktivama 66/401/EEZ, 66/402/EEZ, 68/193/EEZ, 2002/53/EZ, 2002/54/EZ, 2002/55/EZ, 2002/56/EZ, 2002/57/EZ, 2008/72/EZ i 2008/90/EZ. Taj privremeni eksperiment treba trajati sedam godina, treba uključivati dovoljne količine biljnog reproduktivnog materijala i treba biti predmet godišnjeg izvještavanja. Trebao bi pomoći u utvrđivanju kriterija za opis karakteristika tog materijala i određivanju uvjeta proizvodnje i stavljanja tog materijala na tržište.

- (40) Budući da stočarska proizvodnja prirodno uključuje upravljanje poljoprivrednim zemljištem, gdje se stajnjak koristi za ishranu usjeva, trebalo bi zabraniti stočarsku proizvodnju bez zemljišta, osim u slučaju pčelarstva. Prilikom izbora pasmina, treba podsticati izbor karakteristika koje su važne za organsku poljoprivredu, kao što su visok stepen genetske raznolikosti, sposobnost prilagođavanja lokalnim uslovima i otpornost na bolesti.
- (41) Organski uzgojene životinje nisu uvijek dostupne u dovoljnoj količini i kvaliteti da zadovolje potrebe poljoprivrednika koji žele prvi put formirati stado ili jato ili povećati ili obnoviti svoj stočni fond. Stoga bi pod određenim uvjetima trebalo biti moguće dovesti neorganski uzgojene životinje u organsku proizvodnu jedinicu.
- (42) Stoku treba hraniti krmivom proizvedenim u skladu s pravilima organske proizvodnje, a po mogućnosti onim koje potječe s vlastitog gospodarstva poljoprivrednika, uzimajući u obzir fiziološke potrebe stoke. Međutim, poljoprivrednicima bi trebalo dati mogućnost da koriste i hranu za životinje iz konverzije koja dolazi s njihovih vlastitih gazdinstava, pod određenim uvjetima. Osim toga, kako bi se osigurala osnovne prehrambene potrebe stoke, poljoprivrednicima bi trebalo dozvoliti korištenje određene hrane za životinje mikrobnog ili mineralnog porijekla ili određenih dodataka hrani za životinje i pomoćnih sredstava u preradi pod dobro definiranim uvjetima.
- (43) Upravljanje zdravljem životinja trebalo bi se uglavnom zasnivati na prevenciji bolesti. Osim toga, trebalo bi primjenjivati specifične mjere čišćenja i dezinfekcije. Preventivna upotreba hemijski sintetiziranih alopatričnih lijekova, uključujući antibiotike, ne bi trebala biti dozvoljena u organskoj proizvodnji. U slučaju bolesti ili povrede životinje koja zahtijeva hitno liječenje, upotreba takvih proizvoda trebala bi biti ograničena na minimum potreban za ponovno uspostavljanje dobrobiti životinje. U takvim slučajevima, kako bi se potrošačima garantovao integritet organske proizvodnje, službeni period karence nakon upotrebe takvih lijekova, kako je navedeno u relevantnom zakonodavstvu Unije, trebao bi biti dvostruko duži od uobičajenog perioda karence i trajati najmanje 48 sati.
- (44) Uslovi smještaja i prakse uzgoja organske stoke trebali bi zadovoljiti potrebe ponašanja životinja i osigurati visok nivo dobrobiti životinja, čiji određeni aspekti trebaju ići dalje od standarda Unije o dobrobiti životinja koji se primjenjuju na stočarsku proizvodnju općenito. U većini slučajeva, stoka bi trebala imati stalan pristup otvorenim površinama za kretanje. Treba izbjegavati bilo kakvu patnju, bol ili nelagodu ili ih svesti na minimum u svim fazama života životinja. Vezivanje i sakaćenje, kao što je skraćivanje repa kod ovaca, podrezivanje kljuna u prva tri dana života i odvajanje pupoljaka, trebali bi biti mogući samo ako to dozvole nadležna tijela i samo pod određenim uslovima.
- (45) Budući da je organska proizvodnja najrazvijenija za goveda, ovce, koze, kopitare, jelene i svinje, kao i za perad, kuniće i pčele, na te vrste treba primjenjivati dodatna detaljna pravila proizvodnje. Za te vrste potrebno je da Komisija utvrdi određene zahtjeve koji su važni za proizvodnju tih životinja, kao što su zahtjevi za gustoću naseljenosti, minimalne površine i karakteristike, kao i tehnički zahtjevi za smještaj. Za ostale vrste, takvi zahtjevi trebaju se utvrditi nakon što se na te vrste počnu primjenjivati dodatna detaljna pravila proizvodnje.
- (46) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji treba delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu smanjenja odstupanja koja se odnose na porijeklo životinja, ograničenja organskog dušika povezanih s ukupnom gustoćom naseljenosti, hranjenja pčelinjih zajednica, prihvatljivih tretmana za dezinfekciju pčelinjaka, metoda i tretmana za borbu protiv *Varroa destructor* i detaljnih pravila stočarske proizvodnje za daljnje vrste.
- (47) Ova uredba odražava ciljeve nove Zajedničke ribarstvene politike u pogledu akvakulture, koja igra ključnu ulogu u osiguravanju održive, dugoročne sigurnosti hrane, kao i rasta i zapošljavanja, uz smanjenje pritiska na stokove divljih riba, u kontekstu rastuće globalne potražnje za hranom iz vodenih organizama. U komunikaciji Komisije od 29. aprila 2013. o Strateškim smjernicama za održivi razvoj akvakulture EU ističu se glavni izazovi s kojima se suočava akvakultura u Uniji i njen potencijal za rast. U toj komunikaciji organska akvakultura se identificira kao posebno obećavajući sektor i naglašavaju se konkurentski prednosti koje proizlaze iz organske certifikacije.

- (48) Organska akvakultura je relativno novo područje organske proizvodnje u poređenju s organskom poljoprivredom, gdje postoji dugogodišnje iskustvo na nivou farmi. S obzirom na rastući interes potrošača za proizvode organske akvakulture, vjerovatan je daljnji rast stope prelaska jedinica akvakulture na organsku proizvodnju. To će dovesti do povećanog iskustva, tehničkog znanja i razvoja, s poboljšanjima u organskoj akvakulturi koja bi se trebala odraziti u pravilima proizvodnje.
- (49) Organska akvakultura trebala bi se zasnivati na uzgoju mladih riba koje potiču iz organskih proizvodnih jedinica. Životinje iz organske akvakulture za uzgoj ili daljnji rast nisu uvijek dostupne u dovoljnoj količini i kvaliteti da zadovolje potrebe subjekata koji proizvode životinje iz akvakulture. Pod određenim uvjetima, trebalo bi biti moguće unijeti životinje ulovljene u divljini ili životinje iz neorganske akvakulture u organsku proizvodnu jedinicu.
- (50) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s hranom za životinje akvakulture i veterinarskim tretmanom tih životinja, te u vezi s detaljnim uvjetima za upravljanje rasplodnim jatom, uzgoj i proizvodnju mlade ribe.
- (51) Subjekti koji proizvode organsku hranu ili hranu za životinje trebaju slijediti odgovarajuće postupke zasnovane na sistematskoj identifikaciji kritičnih koraka prerade, kako bi osigurali da prerađeni proizvodi budu u skladu s pravilima organske proizvodnje. Prerađeni organski proizvodi trebaju se proizvoditi korištenjem metoda prerade koje garantuju da se organske karakteristike i kvaliteti proizvoda održavaju kroz sve faze organske proizvodnje.
- (52) Trebalo bi utvrditi odredbe o sastavu prerađene organske hrane i hrane za životinje. Posebno, takva hrana treba biti proizvedena uglavnom od organskih poljoprivrednih sastojaka ili od drugih sastojaka koji spadaju u područje primjene ove Uredbe, a koji su organski, s ograničenom mogućnošću korištenja određenih neorganskih poljoprivrednih sastojaka navedenih u ovoj Uredbi. Osim toga, samo određeni proizvodi i tvari odobreni u skladu s ovom Uredbom trebali bi biti dozvoljeni za upotrebu u proizvodnji prerađene organske hrane i hrane za životinje.
- (53) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s mjerama opreza i prevencije koje trebaju poduzeti subjekti koji proizvode prerađenu hranu ili hranu za životinje, u vezi s vrstom i sastavom proizvoda i tvari koje su dozvoljene za upotrebu u prerađenoj hrani, kao i uvjetima pod kojima se mogu koristiti, te u vezi s izračunom postotka poljoprivrednih sastojaka, uključujući specifikaciju aditiva dozvoljenih za upotrebu u organskoj proizvodnji koji se smatraju poljoprivrednim sastojcima u svrhu izračuna postotka koji je potrebno postići da bi se proizvod u prodajnom opisu opisao kao organski.
- (54) Organsko vino treba podlijegati relevantnim pravilima o prerađenoj organskoj hrani. Međutim, budući da je vino specifična i važna kategorija organskih proizvoda, trebalo bi utvrditi dodatna detaljna pravila proizvodnje posebno za organsko vino. Organsko vino treba se u potpunosti proizvoditi od organskih sirovina, a trebalo bi dozvoliti dodavanje samo određenih proizvoda i tvari odobrenih u skladu s ovom Uredbom. Korištenje određenih enoloških praksi, procesa i tretmana u proizvodnji organskog vina treba zabraniti. Druge prakse, procesi i tretmani trebaju biti dozvoljeni pod dobro definiranim uvjetima.
- (55) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu određivanja dodatnih zabranjenih enoloških praksi, procesa i tretmana te u pogledu izmjene popisa dozvoljenih enoloških praksi, procesa i tretmana.
- (56) U početku, kvasac nije smatran poljoprivrednim sastojkom prema Uredbi (EZ) br. 834/2007 i stoga se nije računao u poljoprivredni sastav organskih proizvoda. Međutim, Uredba Komisije (EZ) Uredbom br. 889/2008 (1) uvedena je obaveza da se kvasac i proizvodi od kvasca smatraju poljoprivrednim sastojcima za

(1) Uredba Komisije (EZ) br. 889/2008 od 5. septembra 2008. o utvrđivanju detaljnih pravila za sprovođenje Uredbe Vijeća (EZ) br. 834/2007 o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda u pogledu organske proizvodnje, označavanja i kontrole (SL L 250, 18.9.2008., str. 1).

svrhe organske proizvodnje od 31. decembra 2013. Shodno tome, od 1. januara 2021. godine, samo organski proizvedeni supstrati trebaju se koristiti u proizvodnji organskog kvasca za upotrebu kao hrana i stočna hrana. Osim toga, samo određeni proizvodi i supstance trebaju biti dozvoljeni za upotrebu u njegovoj proizvodnji, konfekciji i formulaciji.

- (57) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s dodatnim detaljnim pravilima proizvodnje kvasca.
- (58) Iako bi ova Uredba trebala uskladiti pravila organske proizvodnje u Uniji za sve proizvode koji spadaju u njen opseg i trebala bi utvrditi detaljna pravila proizvodnje za različite kategorije proizvoda, tek će u kasnijoj fazi biti moguće usvojiti određena pravila proizvodnje, kao što su dodatna detaljna pravila proizvodnje za daljnje životinjske vrste ili za proizvode koji ne spadaju u kategorije za koje su detaljna pravila proizvodnje utvrđena u ovoj Uredbi. U nedostatku takvih pravila proizvodnje na nivou Unije, države članice bi i dalje trebale imati mogućnost da utvrde nacionalna pravila za vlastitu nacionalnu proizvodnju, pod uslovom da ta pravila nisu u suprotnosti s ovom Uredbom. Međutim, države članice ne bi trebale primjenjivati ta nacionalna pravila na proizvode proizvedene ili stavljene na tržište u drugim državama članicama gdje su ti proizvodi u skladu s ovom Uredbom. U nedostatku takvih detaljnih nacionalnih pravila proizvodnje, subjekti bi se trebali barem pridržavati općih pravila proizvodnje i načela organske proizvodnje, u mjeri u kojoj se ta pravila i načela mogu primijeniti na dotične proizvode, prilikom stavljanja takvih proizvoda na tržište s terminima koji se odnose na organsku proizvodnju.
- (59) Kako bi se uzela u obzir svaka buduća potreba za posebnim pravilima proizvodnje za proizvode čija proizvodnja ne spada ni u jednu od kategorija posebnih pravila proizvodnje utvrđenih ovom Uredbom, kao i kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost, usklađenost s ovom Uredbom i, posljedično, prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu utvrđivanja detaljnih pravila proizvodnje, kao i pravila o obvezi konverzije za takve proizvode.
- (60) Izuzeća od pravila organske proizvodnje trebala bi biti predviđena samo u slučaju katastrofalnih okolnosti. Kako bi se omogućio nastavak ili ponovno pokretanje organske proizvodnje u takvim slučajevima, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu utvrđivanja kriterija za utvrđivanje da li se neka situacija kvalifikuje kao katastrofalne okolnosti, kao i specifičnih pravila, uključujući moguća odstupanja od ove Uredbe, o tome kako države članice trebaju postupiti u takvim katastrofalnim okolnostima i o potrebnim zahtjevima za praćenje i izvještavanje u takvim slučajevima.
- (61) Pod određenim uvjetima, organski proizvodi, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi mogu se sakupljati i prevoziti istovremeno. Kako bi se organski proizvodi, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi pravilno odvojili tokom njihovog rukovanja i kako bi se izbjeglo bilo kakvo miješanje, treba utvrditi posebne odredbe.
- (62) Kako bi se osigurali integritet organske proizvodnje i prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s pravilima o pakiranju i transportu organskih proizvoda.
- (63) Upotreba određenih proizvoda ili tvari u organskoj proizvodnji kao aktivnih tvari koje se koriste u sredstvima za zaštitu bilja koja spadaju u područje primjene Uredbe (EZ) br. 1107/2009, gnojiva, poboljšivača tla, hranjivih tvari, neorganskih komponenti životinjske prehrane različitog porijekla, dodataka hrani za životinje, pomoćnih sredstava u preradi i proizvoda za čišćenje i dezinfekciju trebala bi biti ograničena na minimum i podložna posebnim uvjetima utvrđenim ovom Uredbom. Isti pristup treba slijediti u pogledu upotrebe proizvoda i tvari kao aditiva u hrani i pomoćnih sredstava u preradi te u pogledu upotrebe neorganskih poljoprivrednih sastojaka u proizvodnji prerađene organske hrane. Stoga bi svaka moguća upotreba takvih proizvoda i tvari u organskoj proizvodnji općenito, a posebno u proizvodnji prerađene organske hrane, trebala biti definirana, u skladu s načelima utvrđenim ovom Uredbom i određenim kriterijima.
- (64) Kako bi se osigurala kvaliteta, sljedivost i usklađenost s ovom Uredbom u pogledu organske proizvodnje općenito, a posebno proizvodnje prerađene organske hrane, kao i kako bi se osiguralo prilagođavanje tehničkom razvoju, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u pogledu dodatnih kriterija za odobravanje proizvoda i tvari za upotrebu u organskoj proizvodnji općenito, a posebno u proizvodnji prerađene organske hrane, kao i kriterija za povlačenje takvih odobrenja.

- (65) Kako bi se osigurao pristup poljoprivrednim sastojcima, u slučajevima kada takvi sastojci nisu dostupni u organskom obliku u dovoljnim količinama za proizvodnju prerađene organske hrane, države članice bi također trebale imati mogućnost da dozvole upotrebu neorganskih poljoprivrednih sastojaka pod određenim uvjetima i u ograničenom vremenskom razdoblju.
- (66) Kako bi se potaknula organska proizvodnja i zadovoljila potreba za pouzdanim podacima, potrebno je prikupljati i distribuirati informacije i podatke o dostupnosti na tržištu organskog i biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije, organskih životinja i mlađi iz organske akvakulture poljoprivrednicima i operaterima. U tu svrhu, države članice trebaju osigurati da se na njihovim teritorijama uspostave redovno ažurirane baze podataka i sistemi s takvim informacijama, a Komisija treba te informacije učiniti javnima.
- (67) Kako bi se osigurala usklađenost sa zahtjevima za organsku proizvodnju i osiguralo povjerenje potrošača u ovu metodu proizvodnje, potrebno je da subjekti obavijeste nadležne organe ili, gdje je to primjereno, kontrolne organe ili kontrolna tijela o slučajevima sumnje na neusklađenost s ovom Uredbom, koja je potkrijepljena ili se ne može otkloniti, u vezi s proizvodima koje proizvode, pripremaju, uvoze ili primaju od drugih subjekata. Takva sumnja može, između ostalog, nastati zbog prisutnosti proizvoda ili tvari koja nije odobrena za upotrebu u proizvodnji proizvoda koji je namijenjen za upotrebu ili stavljanje na tržište kao organski ili proizvod iz konverzije. Subjekti bi trebali obavijestiti nadležne organe kada su u mogućnosti potkrijepiti sumnju na neusklađenost ili kada ne mogu otkloniti takvu sumnju. U takvim slučajevima, dotični proizvodi ne bi se trebali stavljati na tržište kao organski ili proizvodi iz konverzije sve dok se sumnja ne može otkloniti. Subjekti bi trebali surađivati s nadležnim organima i, gdje je to primjereno, s kontrolnim organima ili kontrolnim tijelima u identificiranju i provjeri razloga za takvu neusklađenost.
- (68) Kako bi se izbjegla kontaminacija organske proizvodnje proizvodima ili tvarima koje Komisija nije odobrila za upotrebu u organskoj proizvodnji u određene svrhe, subjekti bi trebali poduzeti proporcionalne i odgovarajuće mjere koje su pod njihovom kontrolom kako bi identificirali i izbjegli rizike od takve kontaminacije. Takve mjere treba redovno preispitivati i prilagođavati ako je potrebno.
- (69) Kako bi se osigurao usklađen pristup širom Unije u pogledu mjera koje treba poduzeti u slučaju sumnje na neusklađenost, posebno kada takva sumnja nastane zbog prisutnosti neodobrenih proizvoda i tvari u organskim ili proizvodima iz konverzije, te kako bi se izbjegle neizvjesnosti za subjekte, nadležna tijela ili, gdje je to primjereno, kontrolna tijela ili kontrolne ustanove trebaju provesti službenu istragu u skladu s Uredbom (EU) 2017/625 kako bi provjerili usklađenost sa zahtjevima za organsku proizvodnju. U konkretnom slučaju sumnje na neusklađenost zbog prisutnosti neodobrenih proizvoda ili tvari, istragom bi se trebao utvrditi izvor i uzrok prisutnosti takvih proizvoda ili tvari, kako bi se osiguralo da subjekti ispunjavaju zahtjeve za organsku proizvodnju i, posebno, da nisu koristili proizvode ili tvari koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji, te kako bi se osiguralo da su ti subjekti poduzeli proporcionalne i odgovarajuće mjere opreza kako bi izbjegli kontaminaciju organske proizvodnje takvim proizvodima i tvarima. Takve istrage trebaju biti proporcionalne sumnji na neusklađenost i stoga ih treba završiti što je prije moguće u razumnom roku, uzimajući u obzir trajnost proizvoda i složenost slučaja. One mogu uključivati bilo koju metodu i tehniku službenih kontrola koja se smatra prikladnom za efikasno uklanjanje ili potvrđivanje, bez nepotrebnog odlaganja, bilo kakve sumnje na neusklađenost s ovom Uredbom, uključujući korištenje bilo kakvih relevantnih informacija koje bi omogućile uklanjanje ili potvrdu bilo kakve sumnje na neusklađenost bez inspekcije na licu mjesta.
- (70) Pojava proizvoda ili tvari koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji u proizvodima koji se stavljaju na tržište kao organski ili proizvodi iz konverzije, kao i mjere poduzete u tom pogledu, trebali bi biti predmet daljnjeg praćenja od strane država članica i Komisije. Komisija bi stoga trebala podnijeti izvješće Europskom parlamentu i Vijeću četiri godine nakon datuma primjene ove Uredbe, na temelju informacija koje su prikupile države članice o slučajevima u kojima su istraženi neodobreni proizvodi i tvari u organskoj proizvodnji. Takvo izvješće moglo bi biti popraćeno, ako je primjereno, zakonodavnim prijedlogom za daljnje usklađivanje.

- (71) U nedostatku takvog daljnjeg usklađivanja, države članice koje su razvile pristupe za izbjegavanje da se proizvodi koji sadrže određenu količinu proizvoda ili tvari koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji u određene svrhe stavljaju na tržište kao organski ili proizvodi iz konverzije trebale bi imati mogućnost da nastave primjenjivati te pristupe. Međutim, kako bi se osiguralo slobodno kretanje organskih i proizvoda iz konverzije na unutarnjem tržištu Unije, takvi pristupi ne bi trebali zabranjivati, ograničavati ili ometati stavljanje na tržište proizvoda proizvedenih u drugim državama članicama u skladu s ovom Uredbom. Stoga bi se takvi pristupi trebali primjenjivati samo na proizvode proizvedene na teritoriju države članice koja je odlučila nastaviti primjenjivati taj pristup. Države članice koje odluče koristiti ovu mogućnost trebale bi bez odlaganja obavijestiti Komisiju.
- (72) Pored obaveza u vezi sa mjerama koje trebaju preduzeti subjekti koji proizvode, pripremaju, uvoze ili koriste organske proizvode i proizvode iz konverzije i nadležna tijela ili, gdje je to primjereno, kontrolna tijela ili kontrolne ustanove, utvrđene ovom Uredbom kako bi se izbjegla kontaminacija organskih proizvoda ili proizvoda iz konverzije proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji, države članice bi trebale imati i mogućnost preduzimanja drugih odgovarajućih mjera na svom teritoriju kako bi izbjegle nenamjernu prisutnost neodobrenih proizvoda i supstanci u organskoj poljoprivredi. Države članice koje odluče koristiti ovu mogućnost trebale bi bez odlaganja obavijestiti Komisiju i druge države članice.
- (73) Označavanje poljoprivrednih proizvoda i prehrambenih proizvoda trebalo bi podlijegati općim pravilima utvrđenim u Uredbi (EU) br. 1169/2011 Europskog parlamenta i Vijeća (1), a posebno odredbama usmjerenim na sprječavanje označavanja koje bi moglo zbuniti ili obmanuti potrošače. Osim toga, u ovoj Uredbi trebale bi se utvrditi posebne odredbe koje se odnose na označavanje organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije. One bi trebale zaštititi i interese subjekata da njihovi proizvodi budu ispravno identificirani na tržištu i da uživaju u uvjetima poštene konkurencije, kao i interese potrošača da mogu donositi informirane odluke.
- (74) Shodno tome, izrazi koji se koriste za označavanje organskih proizvoda trebali bi biti zaštićeni u cijeloj Uniji od njihove upotrebe u označavanju neorganskih proizvoda, neovisno o korištenom jeziku. Ta zaštita trebala bi se primjenjivati i na uobičajene izvedenice ili deminutive tih izraza, bez obzira koriste li se sami ili u kombinaciji.
- (75) Prerađena hrana treba biti označena kao organska samo ako su svi ili gotovo svi sastojci poljoprivrednog porijekla organski. Kako bi se potaknula upotreba organskih sastojaka, trebalo bi biti moguće pozivati se na organsku proizvodnju samo na popisu sastojaka prerađene hrane ako su ispunjeni određeni uvjeti, posebno ako dotična hrana ispunjava određena pravila organske proizvodnje. Također treba utvrditi posebne odredbe o označavanju kako bi se omogućilo subjektima da identificiraju organske sastojke koji se koriste u proizvodima koji se uglavnom sastoje od sastojka koji potiče iz lova ili ribolova.
- (76) Prerađena hrana za životinje treba biti označena kao organska samo ako su svi ili gotovo svi sastojci poljoprivrednog porijekla organski.
- (77) Radi jasnoće za potrošače na cijelom tržištu Unije, upotreba logotipa organske proizvodnje Evropske unije trebala bi biti obavezna za svu prethodno pakiranu organsku hranu proizvedenu u Uniji. Osim toga, trebalo bi biti moguće koristiti taj logotip na dobrovoljnoj osnovi u slučaju nepretpakiranih organskih proizvoda koji se proizvode u Uniji i u slučaju bilo kojih organskih proizvoda uvezenih iz trećih zemalja, kao i u informativne i obrazovne svrhe. Treba utvrditi model logotipa organske proizvodnje Evropske unije.
- (78) Međutim, kako se potrošači ne bi doveli u zabludu u pogledu organske prirode cijelog proizvoda, primjereno je ograničiti upotrebu tog logotipa na proizvode koji sadrže samo ili gotovo samo organske sastojke. Stoga ne bi trebalo biti dozvoljeno njegovo korištenje pri označavanju proizvoda iz konverzije ili prerađenih proizvoda kod kojih je manje od 95 % težine sastojaka poljoprivrednog porijekla organskog porijekla.

(1) Uredba (EU) br. 1169/2011 Europskog parlamenta i Vijeća od 25. oktobra 2011. o pružanju informacija o hrani potrošačima, o izmjeni uredbi (EZ) br. 1924/2006 i (EZ) br. 1925/2006 Evropskog parlamenta i Vijeća, te o stavljanju izvan snage Direktive Komisije 87/250/EEZ, Direktive Vijeća 90/496/EEZ, Direktive Komisije 1999/10/EZ, Direktive 2000/13/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća, direktiva Komisije 2002/67/EZ i 2008/5/EZ i Uredbe Komisije (EZ) br. 608/2004 (SL L 304, 22.11.2011., str. 18).

- (79) Kako bi se izbjegla svaka moguća zabuna među potrošačima u vezi s porijeklom proizvoda iz Unije ili izvan Unije, kad god se koristi logotip organske proizvodnje Europske unije, potrošači bi trebali biti obaviješteni o mjestu gdje su uzgajane poljoprivredne sirovine od kojih se proizvod sastoji. U tom kontekstu, trebalo bi dozvoliti pozivanje na akvakulturu u etiketi proizvoda iz organske akvakulture umjesto pozivanja na poljoprivredu.
- (80) Radi jasnoće za potrošače i kako bi se osiguralo da im se dostave odgovarajuće informacije, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u vezi s utvrđivanjem dodatnih pravila o označavanju organskih proizvoda i izmjenom popisa pojmova koji se odnose na organsku proizvodnju utvrđenih u ovoj Uredbi, logotipa organske proizvodnje Europske unije i pravila koja se na to odnose.
- (81) Određeni proizvodi ili tvari koje se koriste u sredstvima za zaštitu bilja ili kao gnojiva ne bi trebali spadati u područje primjene ove Uredbe i stoga, u načelu, ne bi trebali podlijegati pravilima ove Uredbe, uključujući pravila o označavanju. Međutim, budući da ti proizvodi i tvari igraju važnu ulogu u organskoj poljoprivredi i njihova upotreba u organskoj proizvodnji podliježe odobrenju prema ovoj Uredbi, te budući da su se u praksi pojavile određene nesigurnosti u vezi s njihovim označavanjem, posebno u vezi s upotrebom termina koji se odnose na organsku proizvodnju, treba jasno navesti da kada su takvi proizvodi ili tvari odobreni za upotrebu u organskoj proizvodnji u skladu s ovom Uredbom, mogu se shodno tome označiti.
- (82) Organska proizvodnja je vjerodostojna samo ako je praćena efikasnom verifikacijom i kontrolama u svim fazama proizvodnja, prerada i distribucija.
- (83) Treba utvrditi posebne zahtjeve za subjekte kako bi se osigurala usklađenost s ovom Uredbom. Posebno, treba donijeti odredbe za obavještavanje nadležnih tijela o aktivnostima subjekata i za sistem certifikacije za identifikaciju subjekata koji se pridržavaju pravila koja regulišu organsku proizvodnju i označavanje organskih proizvoda. Te odredbe bi se u principu trebale primjenjivati i na sve podizvođače dotičnih subjekata, osim ako je aktivnost podizvođača u potpunosti integrirana u glavnu aktivnost subjekata koji je podizvođač i kontrolira se u tom kontekstu. Transparentnost sistema certifikacije treba osigurati zahtjevom od država članica da objave popise subjekata koji su prijavili svoje aktivnosti i sve naknade koje se mogu naplatiti u vezi s kontrolama provedenim radi provjere usklađenosti s pravilima koja regulišu organsku proizvodnju.
- (84) Male maloprodajne trgovine koje ne prodaju organske proizvode osim prethodno pakiranih organskih proizvoda predstavljaju relativno nizak rizik od nepoštivanja pravila organske proizvodnje i ne bi trebale biti suočene s nesrazmjernim opterećenjima zbog prodaje organskih proizvoda. Stoga ne bi trebale biti podložne obvezama obavještavanja i certificiranja, ali bi trebale ostati podložne službenim kontrolama koje se provode radi provjere usklađenosti s pravilima koja reguliraju organsku proizvodnju i označavanje organskih proizvoda. Isto tako, male maloprodajne trgovine koje prodaju nepakirane organske proizvode trebale bi biti podložne službenim kontrolama, ali kako bi se olakšalo stavljanje organskih proizvoda na tržište, države članice trebale bi imati mogućnost izuzeća takvih trgovina od obveze certificiranja svojih aktivnosti.
- (85) Mali poljoprivrednici i operateri koji pojedinačno proizvode alge ili životinje iz akvakulture u Uniji suočavaju se s relativno visokim troškovima inspekcije i administrativnim opterećenjima povezanim s organskom certifikacijom. Trebalo bi dozvoliti sistem grupne certifikacije kako bi se smanjili troškovi inspekcije i certifikacije i povezana administrativna opterećenja, ojačale lokalne mreže, doprinijelo boljem plasmanu na tržište i osigurali jednaki uslovi sa operaterima u trećim zemljama. Iz tog razloga, trebalo bi uvesti i definirati koncept „grupe operatera“ te uspostaviti pravila koja odražavaju potrebe i kapacitete resursa malih poljoprivrednika i operatera.
- (86) Kako bi se osigurala učinkovitost, efikasnost i transparentnost organske proizvodnje i označavanja organskih proizvoda, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi sa zahtjevima za vođenje evidencije od strane subjekata ili grupa subjekata i modelom certifikata o usklađenosti.
- (87) Kako bi se osiguralo da se certifikacija grupa subjekata provodi učinkovito i efikasno, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s odgovornostima pojedinačnih članova grupa subjekata, kriterijima za određivanje geografske blizine njihovih članova te uspostavljanjem i funkcioniranjem njihovih sistema za interne kontrole.

- (88) Organska proizvodnja podliježe službenim kontrolama i drugim službenim aktivnostima koje se provode u skladu s Uredbom (EU) 2017/625 radi provjere usklađenosti s pravilima o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda. Međutim, osim ako nije drugačije određeno ovom Uredbom, na organsku proizvodnju trebala bi se primjenjivati pravila pored onih koja su utvrđena tom Uredbom u vezi sa službenim kontrolama i radnjama nadležnih tijela, a po potrebi i kontrolnih tijela i kontrolnih tijela, u vezi s radnjama koje trebaju poduzeti subjekti i grupe subjekata, u vezi s delegiranjem određenih zadataka službene kontrole ili određenih zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima i njihovim nadzorom, te u vezi s radnjama u slučajevima sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti, uključujući zabranu stavljanja proizvoda na tržište kao organskih ili proizvoda iz konverzije kada utvrđena neusklađenost utiče na integritet tih proizvoda.
- (89) Kako bi se osigurao jedinstven pristup na njihovim teritorijama, isključivo bi nadležni organi trebali biti odgovorni za predvidjeti katalog mjera koje treba poduzeti u slučajevima sumnje ili utvrđene neusklađenosti.
- (90) Odredbe o razmjeni određenih relevantnih informacija između nadležnih tijela, kontrolnih tijela, kontrolnih tijela i određenih drugih tijela te o djelovanju takvih tijela i tijela, uz odredbe Uredbe (EU) 2017/625, trebale bi biti utvrđene ovom Uredbom.
- (91) Kako bi se podržalo provođenje službenih kontrola i drugih službenih aktivnosti za provjeru usklađenosti s ovom Uredbom, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu specifičnih kriterija i uvjeta za provođenje službenih kontrola koje se provode radi osiguranja sljedivosti u svim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije te usklađenosti s ovom Uredbom, te u pogledu dodatnih elemenata koji se uzimaju u obzir pri utvrđivanju, na temelju praktičnog iskustva, vjerojatnosti neusklađenosti.
- (92) Radi podrške provođenju službenih kontrola i drugih službenih aktivnosti za provjeru usklađenosti s ovom Uredbom, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u pogledu uvjeta za delegiranje zadataka službene kontrole i zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima kontrolnim tijelima, pored uvjeta utvrđenih ovom Uredbom.
- (93) Iskustvo s aranžmanima za uvoz organskih proizvoda u Uniju prema Uredbi (EZ) Uredba br. 834/2007 pokazala je da postoji potreba za revizijom tih aranžmana kako bi se odgovorilo na očekivanja potrošača da uvezeni organski proizvodi ispunjavaju standarde jednako visoke kao i oni Unije, kao i kako bi se bolje osigurao pristup organskih proizvoda Unije međunarodnom tržištu. Osim toga, potrebno je osigurati jasnoću u vezi s pravilima koja se primjenjuju na izvoz organskih proizvoda, posebno uspostavljanjem organskih izvoznih certifikata.
- (94) Odredbe koje regulišu uvoz proizvoda koji su u skladu s pravilima Unije o proizvodnji i označavanju, u odnosu na koje su subjekti bili predmet kontrole kontrolnih tijela i kontrolnih tijela koje je Komisija priznala za provođenje kontrola i certifikacije u području organske proizvodnje u trećim zemljama, trebale bi se dodatno ojačati. Posebno bi trebalo utvrditi zahtjeve u vezi s akreditacijskim tijelima koja akredituju kontrolna tijela za potrebe uvoza usklađenih organskih proizvoda u Uniju kako bi se osigurali jednaki uvjeti za nadzor kontrolnih tijela od strane Komisije. Nadalje, potrebno je predvidjeti mogućnost da Komisija direktno kontaktira akreditacijska tijela i nadležna tijela u trećim zemljama kako bi nadzor nad kontrolnim tijelima, odnosno kontrolnim tijelima, bio efikasniji. U slučaju proizvoda uvezenih iz trećih zemalja ili najudaljenijih regija Unije sa specifičnim klimatskim i lokalnim uvjetima, primjereno je predvidjeti mogućnost da Komisija odobri posebna odobrenja za upotrebu proizvoda i tvari u organskoj proizvodnji.
- (95) Organski proizvodi bi i dalje trebali imati mogućnost pristupa tržištu Unije ako takvi proizvodi nisu u skladu s pravilima Unije o organskoj proizvodnji, već dolaze iz trećih zemalja čiji su organski proizvodni i kontrolni sistemi priznati kao ekvivalentni onima u Uniji. Međutim, priznavanje ekvivalentnosti trećih zemalja, kako je utvrđeno u Uredbi (EZ) br. 834/2007, trebalo bi se odobravati samo putem međunarodnih sporazuma između Unije i tih trećih zemalja, gdje bi se uzajamno priznavanje ekvivalentnosti tražilo i za Uniju.
- (96) Treće zemlje priznate u svrhu ekvivalencije prema Uredbi (EZ) br. 834/2007 trebale bi i dalje biti priznate kao takve prema ovoj Uredbi, u ograničenom periodu potrebnom za osiguranje nesmetanog prelaska na shemu priznavanja putem međunarodnog sporazuma, pod uvjetom da nastave osiguravati da njihova organska

pravila proizvodnje i kontrole su ekvivalentna relevantnim važećim pravilima Unije i da ispunjavaju sve zahtjeve koji se odnose na nadzor njihovog priznavanja od strane Komisije. Taj nadzor treba da se zasniva posebno na godišnjim izvještajima koje te priznate treće zemlje šalju Komisiji.

- (97) Iskustvo sa sistemom kontrolnih tijela i kontrolnih tela koje je Komisija priznala za sprovođenje kontrola i izdavanje sertifikata u trećim zemljama u svrhu uvoza proizvoda, koji pruža ekvivalentne garancije, pokazuje da se pravila koja primjenjuju ta tela i tela razlikuju i da bi moglo biti teško smatrati takva pravila ekvivalentnim odgovarajućim pravilima Unije. Nadalje, umnožavanje standarda za kontrolna tela i kontrolna tela ometa adekvatan nadzor od strane Komisije. Stoga bi taj sistem priznavanja ekvivalentnosti trebalo ukinuti. Međutim, tim kontrolnim tijelima i kontrolnim tijelima treba dati dovoljno vremena kako bi se mogli pripremiti za dobijanje priznanja u svrhu uvoza proizvoda koji su u skladu sa pravilima Unije. Nadalje, nova pravila za priznavanje kontrolnih tela i kontrolnih tela u svrhu uvoza proizvoda koji su u skladu sa propisima trebala bi se primjenjivati već od datuma stupanja na snagu ove Uredbe, kako bi se Komisiji omogućilo da se pripremi za priznavanje takvih kontrolnih tela i kontrolnih tela od datuma primene ove Uredbe.
- (98) Stavljanje bilo kojeg proizvoda na tržište kao organskog proizvoda, ako je taj proizvod uvezen u Uniju u skladu s bilo kojim od uvoznih aranžmana predviđenih ovom Uredbom, trebalo bi biti podložno dostupnosti informacija potrebnih za osiguranje sljedivosti proizvoda u prehrambenom lancu.
- (99) Kako bi se osigurala poštena konkurencija među subjektima, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s dokumentima namijenjenim carinskim organima u trećim zemljama, posebno certifikatima za izvoz organskih proizvoda.
- (100) Kako bi se osigurala transparentnost postupka priznavanja i nadzora za kontrolna tijela i kontrolne ustanove u kontekstu uvoza organskih proizvoda koji su u skladu s propisima te učinkovitost, efikasnost i transparentnost kontrola uvezenih proizvoda, Komisiji bi trebalo delegirati ovlast za donošenje određenih akata u pogledu daljnjih kriterija za priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih ustanova u kontekstu uvoza organskih proizvoda koji su u skladu s ovom Uredbom, kao i daljnjih kriterija za povlačenje takvog priznanja, u pogledu vršenja nadzora nad kontrolnim tijelima i kontrolnim tijelima koje je priznala Komisija i u pogledu kontrola i drugih radnji koje kontrolna tijela i kontrolne ustanove trebaju provoditi u tu svrhu.
- (101) U slučaju da se otkriju ozbiljni ili ponovljeni prekršaji u vezi s certifikacijom ili kontrolama i radnjama prema ovoj Uredbi, i u slučaju da dotično kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova ne preduzme odgovarajuće i pravovremene korektivne mjere kao odgovor na zahtjev Komisije, priznanje tog kontrolnog tijela ili kontrolne ustanove treba bez odlaganja povući.
- (102) Kako bi se osiguralo upravljanje popisom trećih zemalja priznatih u svrhu ekvivalencije prema Uredbi (EZ) br. 834/2007, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s informacijama koje te priznate treće zemlje trebaju poslati, a koje su potrebne za nadzor nad njihovim priznavanjem i vršenje tog nadzora od strane Komisije.
- (103) Trebalo bi donijeti odredbe kojima se osigurava da se kretanje organskih proizvoda koji su u skladu s ovom Uredbom i koji su bili podvrgnuti kontroli u jednoj državi članici ne može ograničiti u drugoj državi članici.
- (104) Radi dobijanja pouzdanih informacija za sprovođenje ove Uredbe, države članice treba da redovno dostavljaju Komisiji potrebne informacije. Radi jasnoće i transparentnosti, države članice treba da vode ažurirane liste nadležnih organa, kontrolnih tela i kontrolnih organizacija. Liste kontrolnih tela i kontrolnih organizacija treba da objave države članice, a Komisija.
- (105) S obzirom na postepeno ukidanje odstupanja koja se odnose na upotrebu neorganskog biljnog reproduktivnog materijala, neorganski uzgojene peradi i neorganski uzgojene stoke u svrhu uzgoja, Komisija bi trebala razmotriti dostupnost takvog materijala u organskom obliku na tržištu Unije. U tu svrhu, i na osnovu podataka o dostupnosti organskog materijala prikupljenih putem baze podataka i sistema koje su uspostavile države članice, pet godina nakon datuma primjene ove Uredbe, Komisija bi trebala podnijeti izvještaj Evropskom parlamentu i Vijeću o dostupnosti i razlozima mogućeg ograničenog pristupa organskih subjekata takvom materijalu.

- (106) S obzirom na postupno ukidanje odstupanja koja se odnose na upotrebu neorganske proteinske hrane za perad i svinje, te na temelju podataka koje svake godine dostavljaju države članice o dostupnosti takve proteinske hrane u organskom obliku na tržištu Unije, pet godina nakon datuma primjene ove Uredbe, Komisija bi trebala podnijeti izvješće Europskom parlamentu i Vijeću o dostupnosti i razlozima za mogući ograničen pristup organskih subjekata takvoj organskoj proteinskoj hrani.
- (107) Kako bi se uzelo u obzir razvoj dostupnosti organskog biljnog reprodukcijuskog materijala, organskih životinja i organske proteinske hrane za perad i svinje na tržištu, Komisiji bi trebalo delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s ukidanjem ili produženjem odstupanja i odobrenja koja se odnose na upotrebu neorganskog biljnog reprodukcijuskog materijala, neorganskih životinja i neorganske proteinske hrane za perad i svinje.
- (108) Potrebno je utvrditi mjere kako bi se osigurao nesmetan prijelaz na pravni okvir koji uređuje uvoz organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije u Uniju, kako je izmijenjen ovom Uredbom.
- (109) Nadalje, treba utvrditi rok za istek priznavanja kontrolnih tijela i kontrolnih tijela u svrhu ekvivalencije dodijeljene prema Uredbi (EZ) br. 834/2007, te odredbe za rješavanje situacije do isteka njihovog priznanja. Također treba utvrditi odredbe u vezi sa zahtjevima trećih zemalja za priznavanje u svrhu ekvivalencije koji su podneseni prema Uredbi (EZ) br. 834/2007 i koji su u postupku rješavanja na dan stupanja na snagu ove Uredbe.
- (110) Kako bi se osiguralo upravljanje popisom kontrolnih tijela i kontrolnih tijela priznatih u svrhu ekvivalencije prema Uredbi (EZ) br. 834/2007, ovlaštenje za donošenje određenih akata trebalo bi delegirati na Komisiji u vezi s informacijama koje ta kontrolna tijela i kontrolne ustanove trebaju poslati u svrhu nadzora nad njihovim priznavanjem i u vezi s vršenjem tog nadzora od strane Komisija.
- (111) Kako bi se olakšalo dovršetak ispitivanja zahtjeva trećih zemalja za priznavanje u svrhu ekvivalencije koji su u postupku na dan stupanja na snagu ove Uredbe, Komisiji treba delegirati ovlaštenje za donošenje određenih akata u vezi s proceduralnim pravilima potrebnim za ispitivanje zahtjeva trećih zemalja koji su u postupku.
- (112) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti ovlaštenja za sprovođenje u vezi sa dokumentima koji se moraju dostaviti radi priznavanja prethodnog perioda kao dela prelaznog perioda, u vezi sa minimalnim periodom hranjenja životinja koje doje majčnim mlekom i određenim tehničkim pravilima za smeštaj stoke i stočarske prakse, u vezi sa detaljnim pravilima po vrsti ili po grupi vrsta algi i životinja akvakulture o gustini naseljenosti i o specifičnim karakteristikama proizvodnih sistema i sistema zadržavanja, u vezi sa tehnikama odobrenim u preradi hrane i stočne hrane, u vezi sa odobravanjem proizvoda i supstanci koje se mogu koristiti u organskoj proizvodnji uopšte, a posebno u proizvodnji prerađene organske hrane, kao i povlačenjem takvih odobrenja, te u vezi sa postupcima za odobravanje i listama takvih proizvoda i supstanci i, gde je to primereno, opisom, zahtevima za sastav i uslovima za upotrebu takvih proizvoda.
- (113) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za provedbu ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti provedbene ovlasti u pogledu tehničkih detalja za uspostavljanje i održavanje baza podataka koje navode dostupni organski ili biljni reproduktivni materijal iz konverzije dobiven organskom metodom proizvodnje, u pogledu tehničkih detalja za uspostavljanje i održavanje sustava za stavljanje na raspolaganje podataka o organskom ili biljnom reproduktivnom materijalu iz konverzije ili organskim životinjama ili mlađi iz organske akvakulture i specifikacija za prikupljanje podataka u tu svrhu, u pogledu aranžmana za sudjelovanje subjekata u tim sustavima, te u pogledu detalja o informacijama koje države članice trebaju dostaviti u vezi s odstupanjima od upotrebe organskog biljnog reproduktivnog materijala, organskih životinja i organske hrane za životinje te u pogledu dostupnosti određenih organskih proizvoda na tržištu.
- (114) Radi osiguranja jedinstvenih uvjeta za provedbu ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti provedbene ovlasti u pogledu mjera koje subjekti trebaju usvojiti i preispitati radi utvrđivanja i izbjegavanja rizika od kontaminacije organske proizvodnje i proizvoda neodobrenim proizvodima i tvarima, u pogledu proceduralnih koraka koje treba poduzeti u slučaju sumnje na neusklađenost i relevantnih dokumenata, u pogledu metodologije za otkrivanje i procjenu prisutnosti neodobrenih proizvoda i tvari, te u pogledu detalja i formata informacija koje države članice trebaju dostaviti Komisiji i drugim državama članicama u vezi s rezultatima istraga o prisutnosti neodobrenih proizvoda ili tvari.

- (115) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji treba dodijeliti provedbene ovlasti u pogledu detaljnih zahtjeva za označavanje i oglašavanje određenih proizvoda iz konverzije, u pogledu praktičnih aranžmana za upotrebu, prezentaciju, sastav i veličinu oznaka koje se odnose na kodne brojeve kontrolnih tijela i kontrolnih tijela te upotrebu, prezentaciju, sastav i veličinu oznake mjesta gdje su poljoprivredne sirovine uzgajane, u pogledu dodjeljivanja kodnih brojeva kontrolnim tijelima i kontrolnim tijelima te u pogledu oznake mjesta gdje su poljoprivredne sirovine uzgajane.
- (116) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji treba dodijeliti ovlaštenja za sprovođenje u pogledu detalja i specifikacija u vezi sa formatom i tehničkim sredstvima kojima operateri i grupe operatera treba da obaveste nadležne organe o svojim aktivnostima, u vezi sa aranžmanima za objavljivanje lista takvih operatera i grupa operatera, u vezi sa postupcima i aranžmanima za objavljivanje naknada koje se mogu naplaćivati u vezi sa kontrolama, u vezi sa detaljima i specifikacijama u vezi sa obrascem sertifikata za operatere i grupe operatera i tehničkim sredstvima kojima se on izdaje, u vezi sa sastavom i veličinom grupa operatera, u vezi sa relevantnim dokumentima i sistemima vođenja evidencije, u vezi sa sistemom za internu sljedivost i spiskom operatera, te u vezi sa razmenom informacija između grupa operatera i nadležnih organa, kontrolnih tela ili kontrolnih organizacija i razmenom informacija između država članica i
- Komisija.
- (117) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti provedbena ovlaštenja u pogledu minimalnog procenta svih službenih kontrola koje se provode bez prethodne najave i minimalnog procenta dodatnih kontrola, kao i minimalnog broja uzoraka koje treba uzeti i operatera koje treba kontrolisati unutar grupe operatera, u pogledu evidencije za dokazivanje usklađenosti, u pogledu deklaracija i drugih komunikacija koje su potrebne za službene kontrole, u pogledu relevantnih praktičnih mjera za osiguranje usklađenosti, u pogledu jedinstvenih aranžmana za slučajeve kada nadležna tijela trebaju poduzeti mjere u vezi sa sumnjom na neusklađenost ili utvrđenom neusklađenošću, u pogledu informacija koje treba dostaviti u slučaju sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti, u pogledu primalaca takvih informacija i u pogledu postupaka za pružanje takvih informacija, uključujući funkcionalnosti korištenog računarskog sistema.
- (118) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti ovlaštenja za sprovođenje u vezi sa sadržajem sertifikata o inspekciji koje izdaju treće zemlje, u vezi sa postupkom koji treba slediti za izdavanje i proveru takvih sertifikata, u vezi sa tehničkim sredstvima kojima se takvi sertifikati izdaju, u vezi sa priznavanjem kontrolnih tela i kontrolnih tela nadležnih za sprovođenje kontrola i izdavanje organskih sertifikata u trećim zemljama, kao i povlačenjem takvog priznanja, u vezi sa uspostavljanjem liste tih kontrolnih tela i kontrolnih tela, u vezi sa pravilima kojima se osigurava primena mera u vezi sa slučajevima sumnje ili utvrđene neusklađenosti, posebno u onim slučajevima koji utiču na integritet uvezenih organskih ili proizvoda iz konverzije, u vezi sa uspostavljanjem liste trećih zemalja priznatih prema članu 33(2) Uredbe (EZ) br. 834/2007 i izmenom te liste, te u vezi sa pravilima kojima se osigurava primena mera u vezi sa slučajevima sumnje ili utvrđene neusklađenosti, posebno u onim slučajevima koji utiču na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije uvezenih iz tih zemalja.
- (119) Radi osiguranja jedinstvenih uslova za sprovođenje ove Uredbe, Komisiji bi trebalo dodijeliti provedbene ovlasti u vezi sa sistemom koji će se koristiti za prenos informacija potrebnih za sprovođenje i praćenje ove Uredbe, u vezi sa detaljima informacija koje treba prenijeti i datumom do kojeg te informacije treba prenijeti, te u vezi sa uspostavljanjem liste kontrolnih tijela i kontrolnih tijela priznatih prema članu 33(3) Uredbe (EZ) br. 834/2007 i izmjenom te liste.
- (120) Provedbene ovlasti dodijeljene Komisiji trebale bi se koristiti u skladu s Uredbom (EU) br. 182/2011 Evropskog parlamenta i Vijeća (1).
- (121) Komisija bi trebala biti ovlaštena donositi odmah primjenjive provedbene akte, kada, u opravdanim slučajevima koji se odnose na nepoštenne prakse ili prakse koje nisu u skladu s načelima i pravilima o organskoj proizvodnji, zaštitom povjerenja potrošača ili zaštitom poštene konkurencije između subjekata, to zahtijevaju razlozi hitnosti, kako bi se osigurala primjena mjera u vezi sa slučajevima sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti pod kontrolom priznatih kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela.

(1) Uredba (EU) br. 182/2011 Evropskog parlamenta i Vijeća od 16. februara 2011. o utvrđivanju pravila i općih načela u vezi s mehanizmima kontrole država članica nad vršenjem provedbenih ovlaštenja Komisije (SL L 55, 28.2.2011., str. 13).

(122) Trebalo bi donijeti odredbu kojom se omogućava iscrpljivanje zaliha proizvoda koji su proizvedeni u skladu s Uredbom (EZ) br. 834/2007 prije tog datuma nakon datuma primjene ove uredbe.

(123) Budući da ciljeve ove Uredbe, a posebno poštenu konkurenciju i pravilno funkcioniranje unutarnjeg tržišta organskih proizvoda, kao i osiguranje povjerenja potrošača u te proizvode i u logotip organske proizvodnje Europske unije, ne mogu u dovoljnoj mjeri postići same države članice, već se, zbog potrebnog usklađivanja pravila o organskoj proizvodnji, mogu bolje postići na razini Unije, Unija može donijeti mjere u skladu s načelom supsidijarnosti utvrđenim u članku 5. Ugovora o Europskoj uniji. U skladu s načelom proporcionalnosti utvrđenim u tom članku, ova Uredba ne prelazi ono što je potrebno za postizanje tih ciljeva.

(124) Primjereno je odrediti datum primjene ove Uredbe koji bi operaterima pružio mogućnost da se prilagode novim zahtjevima,

USVOJILI SU OVU UREDBU:

POGLAVLJE I

PREDMET, OPSEG I DEFINICIJE

Član 1

Predmet

Ova uredba utvrđuje principe organske proizvodnje i propisuje pravila koja se odnose na organsku proizvodnju, srodnu certifikaciju i upotrebu oznaka koje se odnose na organsku proizvodnju pri označavanju i oglašavanju, kao i pravila o dodatnim kontrolama pored onih utvrđenih u Uredbi (EU) 2017/625.

Član 2

Opseg

1. Ova se uredba primjenjuje na sljedeće proizvode koji potječu iz poljoprivrede, uključujući akvakulturu i pčelarstvo, kako je navedeno u Prilogu I. UFEU-a, i na proizvode koji potječu od tih proizvoda, ako se takvi proizvodi proizvode, pripremaju, označavaju, distribuiraju, stavljaju na tržište, uvoze u ili izvoze iz Unija:

(a) živi ili neprerađeni poljoprivredni proizvodi, uključujući sjeme i drugi biljni reproduktivni materijal;

(b) prerađeni poljoprivredni proizvodi za upotrebu kao hrana;

(c) hrana.

Ova Uredba se također primjenjuje na određene druge proizvode usko povezane s poljoprivredom navedene u Prilogu I ovoj Uredbi, ako se oni proizvode, pripremaju, označavaju, distribuiraju, stavljaju na tržište, uvoze u Uniju ili izvoze iz nje, ili su namijenjeni za njihovu proizvodnju, pripremu, označavanje, distribuciju, stavljanje na tržište, uvoz u Uniju ili izvoz.

2. Ova Uredba se primjenjuje na svakog subjekta koji je, u bilo kojoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije, uključen u aktivnosti koje se odnose na proizvode iz stava 1.

3. Poslovanje ugostiteljstva koje obavlja ugostiteljski objekt kako je definirano u tački (d) člana 2(2) Uredbe (EU) Br. 1169/2011 ne podliježe ovoj Uredbi osim kako je navedeno u ovom stavku.

Države članice mogu primjenjivati nacionalna pravila ili, u nedostatku istih, privatne standarde, o proizvodnji, označavanju i kontroli proizvoda koji potiču iz objekata javne kuhinje. Logotip organske proizvodnje Europske unije ne smije se koristiti u označavanju, prezentaciji ili oglašavanju takvih proizvoda, niti se smije koristiti za oglašavanje ugostiteljski objekt.

4. Osim ako nije drugačije određeno, ova Uredba se primjenjuje bez obzira na srodno zakonodavstvo Unije, a posebno zakonodavstvo u područjima sigurnosti prehrambenog lanca, zdravlja i dobrobiti životinja, zdravlja bilja i biljnog reproduktivnog materijala.

5. Ova se uredba primjenjuje bez obzira na drugo specifično pravo Unije koje se odnosi na stavljanje proizvoda na tržište, a posebno na Uredbu (EU) br. 1308/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (1) i Uredbu (EU) br. 1169/2011.

(1) Uredba (EU) br. 1308/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 17. decembra 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 (SL L 347, 20.12.2013., str. 671).

6. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja popis proizvoda utvrđen u Prilogu I. dodavanjem daljnjih proizvoda na popis ili izmjenom tih dodanih unosa. Samo proizvodi koji su usko povezani s poljoprivrednim proizvodima ispunjavaju uvjete za uvrštavanje na taj popis.

Član 3

Definicije

Za potrebe ove Uredbe primjenjuju se sljedeće definicije:

- (1) „organska proizvodnja“ znači korištenje, uključujući i tokom perioda konverzije iz člana 10, metoda proizvodnje koje su u skladu s ovom Uredbom u svim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije;
- (2) „organski proizvod“ znači proizvod koji je rezultat organske proizvodnje, osim proizvoda proizvedenog tokom prelaznog perioda iz člana 10. Proizvodi lova ili ribolova divljih životinja ne smatraju se organskim proizvodima;
- (3) „poljoprivredna sirovina“ znači poljoprivredni proizvod koji nije podvrgnut nikakvom postupku konzerviranja-
vacija ili obrada;
- (4) „preventivne mjere“ označavaju mjere koje subjekti moraju poduzeti u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije kako bi se osiguralo očuvanje biodiverziteta i kvalitete tla, mjere za sprječavanje i suzbijanje štetočina i bolesti te mjere koje treba poduzeti kako bi se izbjegli negativni učinci na okoliš, zdravlje životinja i zdravlje biljaka;
- (5) „mjere opreza“ znači mjere koje subjekti moraju poduzeti u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije kako bi se izbjegla kontaminacija proizvodima ili tvarima koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji u skladu s ovom Uredbom i kako bi se izbjeglo miješanje organskih proizvoda s neorganskim proizvodima;
- (6) „konverzija“ znači prelazak s neorganske na organsku proizvodnju u određenom periodu, tokom kojeg primjenjuju se odredbe ove Uredbe koje se odnose na organsku proizvodnju;
- (7) „proizvod iz perioda konverzije“ znači proizvod koji se proizvodi tokom perioda konverzije iz člana 10;
- (8) „gospodarstvo“ znači sve proizvodne jedinice koje posluju pod jedinstvenim upravljanjem u svrhu proizvodnje živih ili neproceđenih poljoprivrednih proizvoda, uključujući proizvode porijeklom iz akvakulture i pčelarstva, iz tačke (a) člana 2(1) ili proizvode navedene u Prilogu I, osim eteričnih ulja i kvasca;
- (9) „proizvodna jedinica“ označava svu imovinu gazdinstva, kao što su objekti za primarnu proizvodnju, zemljišne parcele, pašnjaci, otvorene površine, objekti za stoku ili njihovi dijelovi, košnice, ribnjaci, sistemi za zadržavanje i mjesta za alge ili životinje iz akvakulture, jedinice za uzgoj, koncesije na obali ili morskom dnu, te prostori za skladištenje usjeva, proizvoda od usjeva, proizvoda od algi, životinjskih proizvoda, sirovina i svih drugih relevantnih inputa kojima se upravlja kako je opisano u tački (10), tački (11) ili tački (12);
- (10) „jedinica za organsku proizvodnju“ znači proizvodnu jedinicu, isključujući period konverzije iz člana 10, kojim se upravlja u skladu sa zahtjevima koji se primjenjuju na organsku proizvodnju;
- (11) „proizvodna jedinica u konverziji“ znači proizvodnu jedinicu, tokom perioda konverzije iz člana 10, kojom se upravlja u skladu sa zahtjevima koji se primjenjuju na organsku proizvodnju; može se sastojati od zemljišnih parcela ili druge imovine za koju period konverzije iz člana 10 počinje u različitim vremenskim trenucima;
- (12) „neorganska proizvodna jedinica“ znači proizvodna jedinica kojom se ne upravlja u skladu sa zahtjevima koji se primjenjuju na organsku proizvodnju;
- (13) „operater“ znači fizičko ili pravno lice odgovorno za osiguravanje poštivanja ove Uredbe u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije koja je pod kontrolom tog lica;
- (14) „poljoprivrednik“ znači fizičko ili pravno lice ili grupa fizičkih ili pravnih lica, bez obzira na njihov pravni status grupa i njeni članovi prema nacionalnom zakonodavstvu, koji obavljaju poljoprivrednu djelatnost;
- (15) „poljoprivredno područje“ znači poljoprivredno područje kako je definirano u tački (e) člana 4(1) Uredbe (EU) br. 1307/2013;
- (16) „biljke“ označavaju biljke kako su definirane u tački (5) člana 3. Uredbe (EZ) br. 1107/2009;

- (17) „biljni reproduktivni materijal“ znači biljke i svi dijelovi biljaka, uključujući sjeme, u bilo kojoj fazi rasta koji su sposobni za proizvodnju cijelih biljaka i namijenjeni su za to;
- (18) „organski heterogeni materijal“ znači biljnu grupu unutar jednog botaničkog taksona najnižeg poznatog ranga koji:
- (a) pokazuje uobičajene fenotipske karakteristike;
 - (b) karakterizira ga visok nivo genetske i fenotipske raznolikosti između pojedinačnih reproduktivnih jedinica, tako da je ta biljna grupa predstavljena materijalom kao cjelinom, a ne malim brojem jedinica;
 - (c) nije sorta u smislu člana 5(2) Uredbe Vijeća (EZ) br. 2100/94 (1);
 - (d) nije mješavina sorti; i
 - (e) proizvedeno je u skladu s ovom Uredbom;
- (19) „organska sorta pogodna za organsku proizvodnju“ znači sorta kako je definirana u članu 5(2) Uredbe (EZ) Br. 2100/94 koji:
- (a) karakterizira ga visok nivo genetske i fenotipske raznolikosti između pojedinačnih reproduktivnih jedinica; i
 - (b) rezultati organskih uzgojnih aktivnosti iz tačke 1.8.4. dijela I. Priloga II. ove Uredbe;
- (20) „matična biljka“ znači identificirana biljka s koje se uzima biljni reproduktivni materijal za razmnožavanje nove biljke;
- (21) „generacija“ znači grupa biljaka koje čine jedan korak u liniji slijeđenja biljaka;
- (22) „biljna proizvodnja“ znači proizvodnja poljoprivrednih proizvoda, uključujući žetvu divljih biljnih proizvoda za komercijalne svrhe;
- (23) „biljni proizvodi“ označavaju biljne proizvode kako su definirani u tački (6) člana 3. Uredbe (EZ) br. 1107/2009;
- (24) „štetočina“ znači štetočina kako je definirana u članu 1(1) Uredbe (EU) 2016/2031 Evropskog parlamenta i Vijeća (2);
- (25) „biodinamički preparati“ označavaju mješavine koje se tradicionalno koriste u biodinamičkoj poljoprivredi;
- (26) „sredstva za zaštitu bilja“ znači sredstva iz člana 2. Uredbe (EZ) br. 1107/2009;
- (27) „stočarska proizvodnja“ znači proizvodnja domaćih ili pripitomljenih kopnenih životinja, uključujući insekte;
- (28) „veranda“ znači dodatni, natkriveni, neizolirani, vanjski dio zgrade namijenjen za perad, čija je najduža strana obično opremljena žičanom ogradom ili mrežom, s vanjskom klimom, prirodnim i, gdje je potrebno, umjetnim osvjetljenjem i podom sa prostirkom;
- (29) „kokoške“ označavaju mlade životinje vrste Gallus gallus koje su mlađe od 18 sedmica;
- (30) „kokoši nesilice“ označavaju životinje vrste Gallus gallus koje su namijenjene za proizvodnju jaja za konzumaciju. i koje su stare najmanje 18 sedmica;
- (31) „korisna površina“ znači upotrebljiva površina kako je definirana u tački (d) člana 2(2) Direktive Vijeća 1999/74/EZ (3);
- (32) „akvakultura“ znači akvakultura kako je definirana u tački (25) člana 4(1) Uredbe (EU) br. 1380/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (4);
- (33) „proizvodi akvakulture“ označavaju proizvode akvakulture kako su definirani u tački (34) člana 4(1) Uredbe (EU) Br. 1380/2013;

(1) Uredba Vijeća (EZ) br. 2100/94 od 27. jula 1994. o pravima na biljne sorte u Zajednici (SL L 227, 1.9.1994., str. 1).

(2) Uredba (EU) 2016/2031 Evropskog parlamenta i Vijeća od 26. oktobra 2016. o zaštitnim mjerama protiv štetočina bilja, o izmjeni uredbi (EU) br. 228/2013, (EU) br. 652/2014 i (EU) br. 1143/2014 Evropskog parlamenta i Vijeća i o stavljanju izvan snage direktiva Vijeća 69/464/EEZ, 74/647/EEZ, 93/85/EEZ, 98/57/EEZ, 2000/29/EZ, 2006/91/EZ i 2007/33/EZ (SL L 317, 23.11.2016., str. 4).

(3) Direktiva Vijeća 1999/74/EZ od 19. jula 1999. o utvrđivanju minimalnih standarda za zaštitu kokoši nesilica (SL L 203, 3.8.1999, str. 53).

(4) Uredba (EU) br. 1380/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 11. decembra 2013. o zajedničkoj ribarskoj politici, o izmjeni uredbi Vijeća (EZ) br. 1954/2003 i (EZ) br. 1224/2009 i o stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EZ) br. 2371/2002 i (EZ) br. 639/2004 i Odluka Vijeća 2004/585/EZ (SL L 354, 28.12.2013., str. 22).

- (34) „zatvoreni recirkulacijski akvakulturni objekt“ znači objekt na kopnu ili u plovilu u kojem se akvakultura odvija u zatvorenom okruženju koje uključuje recirkulaciju vode i koje ovisi o stalnom vanjskom unosu energije za stabilizaciju okruženja za životinje akvakulture;
- (35) „energija iz obnovljivih izvora“ označava energiju iz obnovljivih nefosilnih izvora kao što su vjetar, solarna energija, geotermalna energija, valovi, plima, hidroenergija, deponijski plin, plin iz postrojenja za prečišćavanje otpadnih voda i biogas;
- (36) „mrijestilište“ znači mjesto za uzgoj, izleganje i odgoj životinja akvakulture, posebno riba i školjkaša, kroz rane životne faze;
- (37) „rasadnik“ znači mjesto gdje se primjenjuje međusistem akvakulturne proizvodnje između faze valionice i faze uzgoja. Faza rasadnika završava se u prvoj trećini proizvodnog ciklusa, s izuzetkom vrsta koje prolaze kroz proces smoltifikacije;
- (38) „zagađenje vode“ znači zagađenje kako je definirano u tački (33) člana 2 Direktive 2000/60/EZ i u tački (8) Član 3. Direktive 2008/56/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća (1), u vodama na koje se primjenjuje svaka od tih direktiva;
- (39) „polikultura“ znači uzgoj u akvakulturi dvije ili više vrsta, obično s različitim trofičkim nivoa, u ista kulturna jedinica;
- (40) „proizvodni ciklus“ znači životni vijek životinje ili alge iz akvakulture, od najranije životne faze (oplođena jaja, u slučaju životinja iz akvakulture) do izlova;
- (41) „lokalno uzgojene vrste“ označavaju vrste akvakulture koje nisu ni strane ni lokalno neprisutne vrste u smislu tačaka (6) i (7) člana 3. Uredbe Vijeća (EZ) br. 708/2007 (2), kao i vrste navedene u Prilogu IV toj Uredbi;
- (42) „veterinarski tretman“ znači sve kurativne ili preventivne tretmane protiv pojave određene bolesti;
- (43) „veterinarski lijek“ znači veterinarski lijek kako je definirano u tački (2) člana 1 Direktive 2001/82/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća (3);
- (44) „priprema“ znači operacije konzerviranja ili prerade organskih ili proizvoda iz konverzije, ili bilo koja druga operacija koja se provodi na neprerađenom proizvodu bez promjene početnog proizvoda, kao što je klanje, rezanje, čišćenje ili mljevenje, kao i pakiranje, označavanje ili izmjene označavanja koje se odnose na organsku proizvodnju;
- (45) „hrana“ znači hrana kako je definirana u članu 2. Uredbe (EZ) br. 178/2002 Evropskog parlamenta i Vijeća (4);
- (46) „hrana za životinje“ znači hrana za životinje kako je definirano u tački (4) člana 3. Uredbe (EZ) br. 178/2002;
- (47) „krmivo za životinje“ znači krmivo za životinje kako je definirano u tački (g) člana 3(2) Uredbe (EZ) br. 767/2009 Evropskog parlamenta i Vijeća (5);
- (48) „stavljanje na tržište“ znači stavljanje na tržište kako je definirano u tački (8) člana 3. Uredbe (EZ) Br. 178/2002;
- (49) „sljedivost“ znači mogućnost praćenja i praćenja hrane, hrane za životinje ili bilo kojeg proizvoda iz člana 2(1), te bilo koje tvari koja je namijenjena ili se očekuje da će biti ugrađena u hranu, hranu za životinje ili bilo koji proizvod iz člana 2(1), kroz sve faze proizvodnje, pripreme i distribucije;
- (50) „faza proizvodnje, pripreme i distribucije“ znači bilo koja faza od primarne proizvodnje organskog proizvoda preko njegovog skladištenja, prerade, transporta i prodaje ili opskrbe krajnjeg potrošača, uključujući, gdje je to relevantno, označavanje, oglašavanje, uvoz, izvoz i aktivnosti podugovaranja;

(1) Direktiva 2008/56/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 17. juna 2008. o uspostavljanju okvira za djelovanje zajednice u oblasti politike morskog okoliša (Okvirna direktiva o morskoj strategiji) (SL L 164, 25.6.2008., str. 19).

(2) Uredba Vijeća (EZ) br. 708/2007 od 11. juna 2007. o korištenju stranih i lokalno neprisutnih vrsta u akvakulturi (SL L 168, 28.6.2007, str. 1).

(3) Direktiva 2001/82/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 6. novembra 2001. o zakoniku Zajednice o veterinarsko-medicinskim proizvodima (SL L 311, 28.11.2001., str. 1).

(4) Uredba (EZ) br. 178/2002 Evropskog parlamenta i Vijeća od 28. januara 2002. o utvrđivanju općih načela i zahtjeva zakona o hrani, osnivanju Evropske agencije za sigurnost hrane i utvrđivanju postupaka u pitanjima sigurnosti hrane (SL L 31, 1.2.2002., str. 1).

(5) Uredba (EZ) br. 767/2009 Evropskog parlamenta i Vijeća od 13. jula 2009. o stavljanju na tržište i upotrebi hrane za životinje, o izmjeni Uredbe Evropskog parlamenta i Vijeća (EZ) br. 1831/2003 i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 79/373/EEZ, Direktive Komisije 80/511/EEZ, Direktiva Vijeća 82/471/EEZ, 83/228/EEZ, 93/74/EEZ, 93/113/EZ i 96/25/EZ i Odluke Komisije 2004/217/EZ (SL L 229, 1.9.2009., str. 1).

- (51) „sastojak“ znači sastojak kako je definiran u tački (f) člana 2(2) Uredbe (EU) br. 1169/2011 ili, za proizvode koji nisu hrana, bilo koja supstanca ili proizvod koji se koristi u proizvodnji ili pripremi proizvoda, a koji je još uvijek prisutan u gotovom proizvodu, čak i u izmijenjenom obliku;
- (52) „označavanje“ znači bilo koje riječi, detalji, zaštitni znakovi, naziv robne marke, slikovni materijal ili simbol koji se odnose na proizvod, a koji se nalaze na bilo kojoj ambalaži, dokumentu, obavještenju, etiketi, prstenu ili ogrlici koja prati ili se odnosi na taj proizvod;
- (53) „oglašavanje“ znači svako predstavljanje proizvoda javnosti, na bilo koji način osim etikete, koje ima za cilj ili će vjerovatno uticati na i oblikovati stavove, uvjerenja i ponašanja kako bi se direktno ili indirektno promovisala prodaja proizvoda;
- (54) „nadležni organi“ označavaju nadležne organe kako su definirani u tački (3) člana 3. Uredbe (EU) 2017/625;
- (55) „kontrolno tijelo“ znači organsko kontrolno tijelo kako je definirano u tački (4) člana 3. Uredbe (EU) 2017/625 ili tijelo koje je priznala Komisija ili treća zemlja koju je priznala Komisija u svrhu provođenja kontrola u trećim zemljama za uvoz organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije u Uniju;
- (56) „kontrolno tijelo“ znači delegirano tijelo kako je definirano u tački (5) člana 3. Uredbe (EU) 2017/625 ili tijelo koje je priznala Komisija ili treća zemlja koju je priznala Komisija u svrhu provođenja kontrola u trećim zemljama za uvoz organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije u Uniju;
- (57) „neusklađenost“ znači neusklađenost s ovom Uredbom ili neusklađenost s delegiranim ili provedbenim akti o donošenju u skladu s ovom Uredbom;
- (58) „genetski modificirani organizam“ ili „GMO“ znači genetski modificirani organizam kako je definiran u tački (2) člana 2. Direktive 2001/18/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća (1) koji nije dobiven tehnikama genetske modifikacije navedenim u Prilogu IB tog Direktivi;
- (59) „proizvedeno od GMO-a“ znači dobiveno u cijelosti ili djelomično od GMO-a, ali ne sadrži GMO-e niti se sastoji od njih;
- (60) „proizvedeno od GMO-a“ znači dobiveno korištenjem GMO-a kao posljednjeg živog organizma u proizvodnom procesu, ali ne koji sadrže ili se sastoje od GMO-a niti su proizvedeni od GMO-a;
- (61) „aditiv za hranu“ znači aditiv za hranu kako je definiran u tački (a) člana 3(2) Uredbe (EZ) br. 1333/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća (2);
- (62) „dodaci hrani za životinje“ označavaju dodatke hrani za životinje kako je definirano u tački (a) člana 2(2) Uredbe (EZ) br. 1831/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća (3);
- (63) „proizvedeni nanomaterijali“ označavaju proizvedene nanomaterijale kako je definirano u tački (f) člana 3(2) Uredbe (EU) 2015/2283 Evropskog parlamenta i Vijeća (4);
- (64) „ekvivalencija“ znači ispunjavanje istih ciljeva i načela primjenom pravila koja osiguravaju isti nivo garancije usklađenosti;
- (65) „pomoćno sredstvo za preradu“ znači pomoćno sredstvo za preradu kako je definirano u tački (b) člana 3(2) Uredbe (EZ) br. 1333/2008 za hranu i u tački (h) člana 2(2) Uredbe (EZ) br. 1831/2003 za hranu za životinje;
- (66) „prehrambeni enzim“ znači prehrambeni enzim kako je definiran u tački (a) člana 3(2) Uredbe (EZ) br. 1332/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća (5);
- (67) „ionizirajuće zračenje“ znači ionizirajuće zračenje kako je definirano u tački (46) člana 4 Direktive Vijeća 2013/59/Euratom (6);

(1) Direktiva 2001/18/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća od 12. marta 2001. o namjernom uvođenju genetski modificiranih organizama u okoliš i stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 90/220/EEZ (SL L 106, 17.4.2001., str. 1).

(2) Uredba (EZ) br. 1333/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća od 16. decembra 2008. o aditivima za hranu (SL L 354, 31.12.2008., str. 16).

(3) Uredba (EZ) br. 1831/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća od 22. septembra 2003. o aditivima za upotrebu u ishrani životinja (SL L 268, 18.10.2003., str. 29).

(4) Uredba (EU) 2015/2283 Evropskog parlamenta i Vijeća od 25. novembra 2015. o novoj hrani, o izmjeni Uredbe (EU) br. 1169/2011 Evropskog parlamenta i Vijeća i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 258/97 Evropskog parlamenta i Vijeća i Uredbe Komisije (EZ) br. 1852/2001 (SL L 327, 11.12.2015., str. 1).

(5) Uredba (EZ) br. 1332/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća od 16. decembra 2008. o prehrambenim enzimima i o izmjeni Direktive Vijeća 83/417/EEZ, Uredbe Vijeća (EZ) br. 1493/1999, Direktive 2000/13/EZ, Direktive Vijeća 2001/112/EZ i Uredbe (EZ) br. 258/97 (SL L 354, 31.12.2008., str. 7).

(6) Direktiva Vijeća 2013/59/Euratom od 5. decembra 2013. o utvrđivanju osnovnih sigurnosnih standarda za zaštitu od opasnosti koje proizlaze iz izloženosti ionizirajućem zračenju i stavljanju izvan snage direktiva 89/618/Euratom, 90/641/Euratom, 96/29/Euratom, 97/43/Euratom i 2003/122/Euratom (SL L 13, 17.1.2014., str. 1).

- (68) „pretpakirana hrana“ znači prethodno pakirana hrana kako je definirano u tački (e) člana 2(2) Uredbe (EU) br. 1169/2011;
- (69) „peradarnik“ znači fiksni ili mobilni objekat za smještaj jata peradi, koji uključuje sve površine pokrivene krovovima, uključujući verandu; peradarnik se može podijeliti na odvojene odjeljke, od kojih svaki prima jedno jato;
- (70) „uzgoj usjeva vezanih za tlo“ znači proizvodnja u živom tlu ili u tlu koje je pomiješano ili gnojeno materijalima i proizvodima koji su dozvoljeni u organskoj proizvodnji u vezi s podzemljem i matičnom stijenom;
- (71) „neprerađeni proizvodi“ označavaju neprerađene proizvode kako je definirano u tački (n) člana 2(1) Uredbe (EZ) br. 852/2004 Evropskog parlamenta i Vijeća (1), bez obzira na postupke pakovanja ili označavanja;
- (72) „prerađeni proizvodi“ označavaju prerađene proizvode kako su definirani u tački (o) člana 2(1) Uredbe (EZ) br. 852/2004, bez obzira na postupke pakovanja ili označavanja;
- (73) „prerada“ znači prerada kako je definirano u tački (m) člana 2(1) Uredbe (EZ) br. 852/2004; to uključuje upotrebu supstanci iz članova 24 i 25 ove Uredbe, ali ne uključuje postupke pakiranja ili označavanja;
- (74) „integritet organskih ili proizvoda iz konverzije“ znači činjenicu da proizvod ne pokazuje neusklađenost koji:
- (a) u bilo kojoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije utiče na organske ili karakteristike uzgojene u konverziji proizvod; ili
 - (b) je ponovljeno ili namjerno;
- (75) „ograđeni prostor“ označava ograđeni prostor koji uključuje dio u kojem su životinje zaštićene od nepovoljnih vremenskih uslova. uslovi.

POGLAVLJE II

CILJEVI I PRINCIPI ORGANSKE PROIZVODNJE

Član 4

Ciljevi

Organska proizvodnja teži sljedećim općim ciljevima:

- (a) doprinos zaštiti okoliša i klime;
- (b) održavanje dugoročne plodnosti tla;
- (c) doprinos visokom nivou biodiverziteta;
- (d) značajan doprinos netoksičnom okruženju;
- (e) doprinos visokim standardima dobrobiti životinja i, posebno, zadovoljavanju specifičnih potreba ponašanja za tu vrstu životinje;
- (f) podsticanje kratkih distribucijskih kanala i lokalne proizvodnje u različitim područjima Unije;
- (g) podsticanje očuvanja rijetkih i autohtonih pasmina kojima prijeti izumiranje;
- (h) doprinos razvoju ponude biljnog genetskog materijala prilagođenog specifičnim potrebama i ciljevima organske poljoprivrede;
- (i) doprinos visokom nivou biodiverziteta, posebno korištenjem raznolikog biljnog genetskog materijala, kao što je organski heterogeni materijal i organske sorte pogodne za organsku proizvodnju;
- (j) podsticanje razvoja aktivnosti organskog uzgoja biljaka kako bi se doprinijelo povoljnim ekonomskim perspektivama organskog sektora.

Član 5

Opći principi

Organska proizvodnja je održivi sistem upravljanja koji se zasniva na sljedećim općim principima:

- (a) poštovanje prirodnih sistema i ciklusa i održavanje i poboljšanje stanja tla, vode i zraka, zdravlje biljaka i životinja i ravnotežu među njima;
- (b) očuvanje elemenata prirodnog krajolika, kao što su mjesta prirodne baštine;

(1) Uredba (EZ) br. 852/2004 Evropskog parlamenta i Vijeća od 29. aprila 2004. o higijeni hrane (SL L 139, 30.4.2004., str. 1).

- (c) odgovorno korištenje energije i prirodnih resursa, kao što su voda, tlo, organska materija i zrak;
- (d) proizvodnja širokog spektra visokokvalitetne hrane i drugih poljoprivrednih i akvakulturnih proizvoda koji odgovaraju na potražnju potrošača za robom proizvedenom korištenjem procesa koji ne štete okolišu, ljudskom zdravlju, zdravlju biljaka ili zdravlju i dobrobiti životinja;
- (e) osiguravanje integriteta organske proizvodnje u svim fazama proizvodnje, prerade i distribucije hrane i hrana;
- (f) odgovarajući dizajn i upravljanje biološkim procesima, zasnovani na ekološkim sistemima i koristeći prirodne resurse koji su dio sistema upravljanja, primjenom metoda koje:
- (i) koristiti žive organizme i mehaničke metode proizvodnje;
 - (ii) baviti se uzgojem usjeva vezanim za tlo i stočarskom proizvodnjom vezanom za zemljište ili akvakulturom koja je u skladu s načelom održivog iskorištavanja vodenih resursa;
 - (iii) isključiti upotrebu GMO-a, proizvoda proizvedenih od GMO-a i proizvoda proizvedenih pomoću GMO-a, osim veterinarski lijekovi;
 - (iv) zasnivaju se na procjeni rizika i korištenju mjera opreza i preventivnih mjera, gdje je to primjereno;
- (g) ograničenje korištenja vanjskih inputa; tamo gdje su potrebni vanjski inputi ili ne postoje odgovarajuće prakse i metode upravljanja iz tačke (f), vanjski inputi se ograničavaju na:
- (i) ulazi iz organske proizvodnje; u slučaju biljnog reproduktivnog materijala, prednost se daje sortama odabrani zbog svoje sposobnosti da zadovolje specifične potrebe i ciljeve organske poljoprivrede;
 - (ii) prirodne ili prirodno dobivene tvari;
 - (iii) mineralna gnojiva niske topljivosti;
- (h) prilagođavanje proizvodnog procesa, gdje je to potrebno i u okviru ove Uredbe, kako bi se uzeli u obzir sanitarni status, regionalne razlike u ekološkoj ravnoteži, klimatski i lokalni uslovi, faze razvoja i specifične prakse uzgoja;
- (i) isključenje kloniranja životinja, uzgoja vještački induciranih poliploidnih životinja i ionizirajućeg zračenja iz cijelog organskog prehrambenog lanca;
- (j) poštovanje visokog nivoa dobrobiti životinja uz poštovanje specifičnih potreba vrste.

Član 6

Specifični principi koji se primjenjuju na poljoprivredne aktivnosti i akvakulturu

Što se tiče poljoprivrednih aktivnosti i akvakulture, organska proizvodnja se posebno zasniva na sljedećim specifičnim principima:

- (a) održavanje i poboljšanje života u tlu i prirodne plodnosti tla, stabilnost tla, zadržavanje vode u tlu i biodiverzitet tla, sprječavanje i suzbijanje gubitka organske tvari u tlu, zbijanja tla i erozije tla, te hranjenje biljaka prvenstveno putem ekosistema tla;
- (b) ograničavanje korištenja neobnovljivih resursa i vanjskih inputa na minimum;
- (c) recikliranje otpada i nusproizvoda biljnog i životinjskog porijekla kao ulaznih podataka u biljnu i stočarsku proizvodnju;
- (d) održavanje zdravlja biljaka preventivnim mjerama, posebno izborom odgovarajućih vrsta, sorti ili heterogenog materijala otpornog na štetočine i bolesti, odgovarajućim plodoredom, mehaničkim i fizičkim metodama i zaštitom prirodnih neprijatelja štetočina;
- (e) upotreba sjemena i životinja s visokim stepenom genetske raznolikosti, otpornosti na bolesti i dugovječnosti;
- (f) pri odabiru biljnih sorti, uzimajući u obzir posebnosti specifičnih sistema organske proizvodnje, s naglaskom na agronomske performanse, otpornost na bolesti, prilagođavanje različitim lokalnim uslovima tla i klime i poštovanje prirodnih barijera prelaska;

- (g) upotreba organskog biljnog reprodukcijskog materijala, kao što je biljni reprodukcijski materijal od organskog heterogenog materijala i organskih sorti pogodnih za organsku proizvodnju;
- (h) proizvodnja organskih sorti putem prirodne reproduktivne sposobnosti i fokusiranje na zadržavanje unutar prirodnih prelazak barijera;
- (i) bez obzira na članak 14. Uredbe (EZ) br. 2100/94 i nacionalna prava na biljne sorte dodijeljena prema Nacionalno zakonodavstvo država članica, mogućnost da poljoprivrednici koriste biljni reproduktivni materijal dobiven s vlastitih farmi kako bi poticali genetske resurse prilagođene posebnim uvjetima organske proizvodnje;
- (j) pri odabiru životinjskih pasmina, uzimajući u obzir visok stepen genetske raznolikosti, sposobnost životinja da se prilagode lokalnim uslovima, njihovu uzgojnu vrijednost, njihov životni vijek, njihovu vitalnost i otpornost na bolesti ili zdravstvene probleme;
- (k) praksa stočarske proizvodnje prilagođene lokaciji i vezane za zemljište;
- (l) primjena stočarskih praksi koje jačaju imunološki sistem i prirodnu odbranu od bolesti, uključujući redovnu tjelovježbu i pristup otvorenim površinama i pašnjacima;
- (m) ishrana stoke organskom hranom sastavljenom od poljoprivrednih sastojaka koji potiču iz organske proizvodnje i od prirodnih nepoljoprivrednih supstanci;
- (n) proizvodnja organskih stočarskih proizvoda dobivenih od životinja koje su uzgajane na organskim gazdinstvima tokom cijelog njihovog života od rođenja ili izleganja;
- (o) kontinuirano zdravlje vodene okoline i kvalitet okolnih vodenih i kopnenih ekosistema;
- (p) hranjenje vodenih organizama hranom iz održivo iskorištavanih ribolovnih područja u skladu s Uredbom (EU) br. 1380/2013 ili organskom hranom za životinje sastavljenom od poljoprivrednih sastojaka koji proizlaze iz organske proizvodnje, uključujući organsku akvakulturu, i prirodnih nepoljoprivrednih tvari;
- (q) izbjegavanje bilo kakvog ugrožavanja vrsta od interesa za očuvanje koje bi moglo proizaći iz organske proizvodnje.

Član 7

Specifični principi koji se primjenjuju na preradu organske hrane

Proizvodnja prerađene organske hrane zasniva se, posebno, na sljedećim specifičnim principima:

- (a) proizvodnja organske hrane od organskih poljoprivrednih sastojaka;
- (b) ograničenje upotrebe aditiva za hranu, neorganskih sastojaka s uglavnom tehnološkim i senzornim funkcijama, te mikronutrijenata i pomoćnih tvari u preradi, tako da se koriste u minimalnoj mjeri i samo u slučajevima esencijalne tehnološke potrebe ili za posebne prehrambene svrhe;
- (c) isključenje supstanci i metoda prerade koje bi mogle dovesti u zabludu u pogledu prave prirode proizvod;
- (d) pažljiva prerada organske hrane, po mogućnosti korištenjem bioloških, mehaničkih i fizičkih metoda;
- (e) isključenje hrane koja sadrži ili se sastoji od vještački proizvedenih nanomaterijala.

Član 8

Specifični principi koji se primjenjuju na preradu organske hrane za životinje

Proizvodnja prerađene organske hrane za životinje zasniva se, posebno, na sljedećim specifičnim principima:

- (a) proizvodnja organske hrane za životinje od organskih krmiva;
- (b) ograničenje upotrebe aditiva za stočnu hranu i pomoćnih sredstava u preradi, tako da se koriste u minimalnoj mjeri i samo u slučajevima bitnih tehnoloških ili zootehničkih potreba ili za posebne prehrambene svrhe;

(c) isključenje supstanci i metoda prerade koje bi mogle dovesti u zabludu u pogledu prave prirode proizvod;

(d) pažljiva prerada organske hrane za životinje, po mogućnosti korištenjem bioloških, mehaničkih i fizičkih metoda.

POGLAVLJE III

PRAVILA PROIZVODNJE

Član 9

Opšta pravila proizvodnje

1. Operateri se moraju pridržavati općih pravila proizvodnje utvrđenih u ovom članku.

2. Cijelo gazdinstvo se upravlja u skladu sa zahtjevima ove Uredbe koji se primjenjuju na organsku proizvodnju.

3. Za svrhe i upotrebe iz članova 24. i 25. te u Prilogu II, u organskoj proizvodnji mogu se koristiti samo proizvodi i tvari koji su odobreni u skladu s tim odredbama, pod uvjetom da je njihova upotreba u neorganskoj proizvodnji također odobrena u skladu s relevantnim odredbama prava Unije i, gdje je primjenjivo, u skladu s nacionalnim odredbama koje se temelje na pravu Unije.

Sljedeći proizvodi i tvari iz članka 2(3) Uredbe (EZ) br. 1107/2009 dozvoljeni su za upotrebu u organskoj proizvodnji, pod uvjetom da su odobreni u skladu s tom Uredbom:

(a) safeneri, sinergisti i koformulanti kao komponente sredstava za zaštitu bilja;

(b) pomoćna sredstva koja se miješaju sa sredstvima za zaštitu bilja.

Upotreba proizvoda i supstanci u organskoj proizvodnji u svrhe koje nisu obuhvaćene ovom Uredbom je dozvoljena, pod uslovom da je njihova upotreba u skladu sa principima utvrđenim u Poglavlju II.

4. Jonizujuće zračenje se ne smije koristiti u tretmanu organske hrane ili hrane za životinje, niti u tretmanu sirovina koje se koriste u organskoj hrani ili hrani za životinje.

5. Zabranjeno je korištenje kloniranja životinja i uzgoj vještački induciranih poliploidnih životinja.

6. Preventivne i predostrožne mjere poduzimaju se, gdje je to primjereno, u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije.

7. Bez obzira na stav 2, gazdinstvo se može podijeliti na jasno i efikasno odvojene proizvodne jedinice za organsku, prelaznu i neorgansku proizvodnju, pod uslovom da za neorganske proizvodne jedinice:

(a) što se tiče stoke, radi se o različitim vrstama;

(b) što se tiče biljaka, radi se o različitim sortama koje se mogu lako razlikovati.

Što se tiče algi i životinja iz akvakulture, mogu biti uključene iste vrste, pod uslovom da postoji jasna i efikasna odvojenost između proizvodnih lokacija ili jedinica.

8. Odstupajući od tačke (b) stava 7, u slučaju višegodišnjih usjeva koji zahtijevaju period uzgoja od najmanje tri godine, mogu se uključiti različite sorte koje se ne mogu lako razlikovati ili iste sorte, pod uslovom da je predmetna proizvodnja u okviru plana konverzije i pod uslovom da konverzija posljednjeg dijela površine povezanog s predmetnom proizvodnjom u organsku proizvodnju započne što je prije moguće i završi se u roku od najviše pet godina.

U takvim slučajevima:

(a) poljoprivrednik je dužan obavijestiti nadležni organ, ili, gdje je to primjereno, kontrolni organ ili kontrolnu ustanovu, o početku žetve svakog od dotičnih proizvoda najmanje 48 sati unaprijed;

(b) po završetku žetve, poljoprivrednik obavještava nadležni organ, ili, gdje je to primjereno, kontrolni organ ili kontrolnu ustanovu, o tačnim količinama ubranih sa dotičnih jedinica i o poduzetim mjerama za odvajanje proizvoda;

(c) plan konverzije i mjere koje treba poduzeti kako bi se osiguralo efikasno i jasno odvajanje svake godine potvrđuje nadležni organ ili, gdje je to primjereno, kontrolni organ ili kontrolna ustanova, nakon početka plana konverzije.

9. Zahtjevi koji se odnose na različite vrste i sorte, utvrđeni u tačkama (a) i (b) stava 7, ne primjenjuju se u slučaju istraživačkih i obrazovnih centara, rasadnika biljaka, uzgajivača sjemena i oplemenjivačkih djelatnosti.

10. U slučajevima iz stavova 7, 8 i 9, kada se ne upravlja svim proizvodnim jedinicama gazdinstva prema pravilima organske proizvodnje, subjekti su dužni:

- (a) proizvode koji se koriste za organske i proizvodne jedinice u konverziji držati odvojeno od onih koji se koriste za neorganske proizvodne jedinice;
- (b) proizvode proizvedene u organskim, proizvodnim jedinicama u konverziji i neorganskim proizvodnim jedinicama držati odvojeno jedna od druge ostalo;
- (c) voditi odgovarajuće evidencije koje pokazuju efektivno odvajanje proizvodnih jedinica i proizvoda.

11. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja stav 7. ovog članka dodavanjem daljnjih pravila o podjeli gazdinstva na organske, proizvodne jedinice u konverziji i neorganske proizvodne jedinice, posebno u vezi s proizvodima navedenim u Prilogu I., ili izmjenom tih dodanih pravila.

Član 10

Konverzija

1. Poljoprivrednici i operateri koji proizvode alge ili životinje iz akvakulture moraju se pridržavati prelaznog perioda. Tokom cijelog prelaznog perioda moraju primjenjivati sva pravila o organskoj proizvodnji utvrđena ovom Uredbom, a posebno primjenjiva pravila o prelasku utvrđena u ovom članku i u Prilogu II.

2. Period konverzije počinje najranije kada poljoprivrednik ili operater koji proizvodi alge ili životinje akvakulture prijavi aktivnost nadležnim tijelima, u skladu s članom 34(1), u državi članici u kojoj se aktivnost obavlja i u kojoj je gazdinstvo tog poljoprivrednika ili operatera predmet sistema kontrole.

3. Nijedan prethodni period ne može se retroaktivno priznati kao dio perioda konverzije, osim ako:

- (a) zemljišne parcele operatera bile su predmet mjera koje su definirane u programu provedenom u skladu s Uredbom (EU) br. 1305/2013 radi osiguranja da na tim zemljišnim parcelama nisu korišteni nikakvi proizvodi ili tvari osim onih odobrenih za upotrebu u organskoj proizvodnji; ili
- (b) operater može dostaviti dokaz da su zemljišne parcele bile prirodna ili poljoprivredna područja koja, u periodu od najmanje tri godine, nisu tretirana proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji.

4. Proizvodi proizvedeni tokom perioda konverzije ne smiju se stavljati na tržište kao organski proizvodi ili kao proizvodi iz perioda konverzije.

Međutim, sljedeći proizvodi proizvedeni tokom perioda konverzije i u skladu sa stavkom 1 mogu se stavljati na tržište kao proizvodi iz perioda konverzije:

- (a) biljni reproduktivni materijal, pod uslovom da je ispoštovan prelazni period od najmanje 12 mjeseci;
- (b) prehrambeni proizvodi biljnog porijekla i proizvodi za stočnu hranu biljnog porijekla, pod uslovom da proizvod sadrži samo jedan sastojak poljoprivredne kulture i pod uslovom da je ispoštovan prelazni period od najmanje 12 mjeseci prije žetve.

5. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja tačka 1.2.2. dijela II Priloga II dodavanjem pravila konverzije za vrste koje nisu regulirane u dijelu II Priloga II od 17. juna 2018. ili izmjenom tih dodanih pravila.

6. Komisija će, gdje je to primjereno, donijeti provedbene akte kojima se specificiraju dokumenti koji se dostavljaju u svrhu retroaktivnog priznavanja prethodnog razdoblja u skladu sa stavkom 3. ovog članka.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 11

Zabrana upotrebe GMO-a

1. GMO, proizvodi proizvedeni od GMO-a i proizvodi proizvedeni pomoću GMO-a ne smiju se koristiti u hrani ili stočnoj hrani, niti kao hrana, stočna hrana, pomoćna sredstva u preradi, sredstva za zaštitu bilja, gnojiva, poboljšivači tla, biljni reproduktivni materijal, mikroorganizmi ili životinje u organskoj proizvodnji.

2. Za potrebe zabrane utvrđene u stavu 1, u vezi s GMO-ima i proizvodima proizvedenim od GMO-a za hranu i hranu za životinje, subjekti se mogu osloniti na etikete proizvoda koje su pričvršćene ili dostavljene u skladu s Direktivom 2001/18/EZ, Uredbom (EZ) br. 1829/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća (1) ili Uredbom (EZ) br. 1830/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća (2) ili bilo kojim pratećim dokumentom dostavljenim u skladu s tim.

3. Operateri mogu pretpostaviti da u proizvodnji kupljene hrane i hrane za životinje nisu korišteni GMO-i niti proizvodi proizvedeni od GMO-a ako takvi proizvodi nemaju pričvršćenu ili dostavljenu etiketu ili im nije priložen dokument u skladu s pravnim aktima iz stavka 2., osim ako nisu dobili druge informacije koje ukazuju na to da označavanje dotičnih proizvoda nije u skladu s tim pravnim aktima.

4. Za potrebe zabrane utvrđene u stavu 1, u vezi s proizvodima koji nisu obuhvaćeni stavovima 2 i 3, subjekti koji koriste neorganske proizvode kupljene od trećih strana zahtijevaju od prodavača da potvrdi da ti proizvodi nisu proizvedeni od GMO-a ili da nisu proizvedeni pomoću GMO-a.

Član 12

Pravila biljne proizvodnje

1. Subjekti koji proizvode biljke ili biljne proizvode moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila utvrđenih u dijelu I. Priloga II.

2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:

(a) tačke 1.3 i 1.4 Dijela I Priloga II u vezi s odstupanjima;

(b) tačka 1.8.5. dijela I. Priloga II u vezi s upotrebom biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije i neorganskog biljnog reproduktivnog materijala;

(c) tačka 1.9.5. Dijela I. Priloga II dodavanjem daljnjih odredbi o sporazumima između poljoprivrednih subjekata-kulturnih dobara ili izmjenom tih dodanih odredbi;

(d) tačka 1.10.1. dijela I. Priloga II. dodavanjem daljnjih mjera za suzbijanje štetočina i korova ili izmjenom tih mjera dodatne mjere;

(e) Dio I Priloga II dodavanjem daljnjih detaljnih pravila i praksi uzgoja za specifične biljke i biljne proizvode, uključujući pravila za prokljalo sjeme ili izmjenom tih dodanih pravila.

Član 13

Posebne odredbe za stavljanje u promet biljnog reproduktivnog materijala od organskog heterogenog materijala

1. Biljni reproduktivni materijal organskog heterogenog materijala može se stavljati na tržište bez ispunjavanja zahtjeva za registraciju i bez ispunjavanja kategorija certifikacije predosnovnog, osnovnog i certificiranog materijala ili zahtjeva za druge kategorije, koji su utvrđeni u direktivama 66/401/EEZ, 66/402/EEZ, 68/193/EEZ, 98/56/EZ, 2002/53/EZ, 2002/54/EZ, 2002/55/EZ, 2002/56/EZ, 2002/57/EZ, 2008/72/EZ i 2008/90/EZ ili aktima donesenim u skladu s tim direktivama.

2. Biljni reproduktivni materijal organskog heterogenog materijala iz stava 1. može se staviti na tržište nakon što dobavljač obavijesti nadležna službena tijela iz direktiva 66/401/EEZ, 66/402/EEZ, 68/193/EEZ, 98/56/EZ, 2002/53/EZ, 2002/54/EZ, 2002/55/EZ, 2002/56/EZ, 2002/57/EZ, 2008/72/EZ i 2008/90/EZ o organskom heterogenom materijalu, sačinjenom putem dosijea koji sadrži:

(a) kontakt podatke podnosioca zahtjeva;

(b) vrsta i naziv organskog heterogenog materijala;

(c) opis glavnih agronomskih i fenotipskih karakteristika koje su zajedničke toj biljnoj grupi, uključujući metode uzgoja, sve dostupne rezultate ispitivanja tih karakteristika, zemlju proizvodnje i korišteni roditeljski materijal;

(d) izjavu podnosioca zahtjeva o istinitosti elemenata iz tačaka (a), (b) i (c); i

(e) reprezentativni uzorak.

(1) Uredba (EZ) br. 1829/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća od 22. septembra 2003. o genetski modificiranoj hrani i hrani za životinje (SL L 268, 18.10.2003., str. 1).

(2) Uredba (EZ) br. 1830/2003 Evropskog parlamenta i Vijeća od 22. septembra 2003. o sljedivosti i označavanju genetski modificiranih organizama i sljedivosti prehrambenih proizvoda i proizvoda za stočnu hranu proizvedenih od genetski modificiranih organizama i o izmjeni Direktive 2001/18/EZ (SL L 268, 18.10.2003., str. 24).

Ta obavijest se šalje preporučenim pismom ili bilo kojim drugim sredstvom komunikacije koje prihvaćaju službeni organi, uz zahtjev za potvrdu prijema.

Tri mjeseca nakon datuma navedenog na povratnici, pod uslovom da nisu zatražene dodatne informacije ili da dobavljaču nije saopćeno formalno odbijanje zbog nepotpunosti dokumentacije ili neusklađenosti kako je definirano u članu 3(57), smatra se da je odgovorno službeno tijelo potvrdilo obavještenje i njegov sadržaj.

Nakon što izričito ili implicitno potvrdi obavještenje, odgovorno službeno tijelo može pristupiti uvrštavanju prijavljenog organskog heterogenog materijala na listu. Ta uvrštavanja na listu su besplatna za dobavljača.

Popis bilo kojeg organskog heterogenog materijala dostavlja se nadležnim tijelima drugih država članica i Komisiji.

Takav organski heterogeni materijal mora ispunjavati zahtjeve utvrđene u delegiranim aktima usvojenim u skladu sa stavkom 3.

3. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se ova Uredba dopunjuje utvrđivanjem pravila koja regulišu proizvodnju i stavljanje u promet biljnog reproduktivnog materijala organskog heterogenog materijala određenih rodova ili vrsta, u pogledu:

- (a) opis organskog heterogenog materijala, uključujući relevantne metode uzgoja i proizvodnje i korišteni roditeljski materijal;
- (b) minimalne zahtjeve za kvalitet za serije sjemena, uključujući identitet, specifičnu čistoću, stopu klijanja i sanitarne kvalitete;
- (c) označavanje i pakovanje;
- (d) informacije i uzorke proizvodnje koje trebaju čuvati profesionalni subjekti;
- (e) gdje je primjenjivo, održavanje organskog heterogenog materijala.

Član 14

Pravila stočarske proizvodnje

1. Stočari moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu II Priloga II i u svim provedbenim aktima iz stavka 3. ovog članka.

2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:

- (a) tačke 1.3.4.2, 1.3.4.4.2 i 1.3.4.4.3 Dijela II Priloga II smanjenjem postotaka u pogledu porijekla životinja, nakon što se utvrdi dovoljna dostupnost ekološki uzgojenih životinja na tržištu Unije;
- (b) tačka 1.6.6. dijela II Priloga II u vezi s ograničenjem organskog dušika povezanog s ukupnom gustoćom naseljenosti;
- (c) tačka 1.9.6.2(b) Dijela II Priloga II u vezi s hranjenjem pčelinjih zajednica;
- (d) tačke 1.9.6.3(b) i (e) Dijela II Priloga II u vezi s prihvatljivim tretmanima za dezinfekciju pčelinjaka i Metode i tretmani za borbu protiv *Varroa destructora*;
- (e) Dio II Priloga II dodavanjem detaljnih pravila o stočarskoj proizvodnji za vrste koje nisu vrste regulirane u tom Dio od 17. juna 2018. godine, ili izmjenom tih dodanih pravila, u pogledu:
 - (i) odstupanja u pogledu porijekla životinja;
 - (ii) ishrana;
 - (iii) prakse smještaja i stočarstva;
 - (iv) zdravstvena zaštita;
 - (v) dobrobit životinja.

3. Komisija će, gdje je to primjereno, donijeti provedbene akte u vezi s dijelom II Priloga II kojima se utvrđuju pravila o:

- (a) minimalni period koji se mora poštovati za hranjenje životinja koje sišu majčinim mlijekom, iz tačke 1.4.1(g);
- (b) gustoća naseljenosti i minimalna površina zatvorenih i otvorenih prostora koje se moraju poštovati za određene vrste stoke kako bi se osiguralo da se zadovolje razvojne, fiziološke i etološke potrebe životinja u skladu s tačkama 1.6.3, 1.6.4 i 1.7.2,

- (c) karakteristike i tehnički zahtjevi za minimalnu površinu za zatvorene i otvorene prostore;
- (d) karakteristike i tehnički zahtjevi za zgrade i torove za sve vrste stoke osim pčela, kako bi se osiguralo da se zadovolje razvojne, fiziološke i etološke potrebe životinja u skladu s tačkom 1.7.2;
- (e) zahtjevi za vegetaciju i karakteristike zaštićenih objekata i otvorenih površina.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 15

Pravila proizvodnje za alge i životinje iz akvakulture

1. Subjenti koji proizvode alge i životinje iz akvakulture moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu III. Priloga II. i u svim provedbenim aktima iz stavka 3. ovog članka.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:
 - (a) tačka 3.1.3.3. dijela III Priloga II u vezi s hranom za mesožderke iz akvakulture;
 - (b) tačka 3.1.3.4. dijela III. Priloga II. dodavanjem daljnjih specifičnih pravila o hrani za određene životinje iz akvakulture ili izmjena tih dodanih pravila;
 - (c) tačka 3.1.4.2. dijela III Priloga II u vezi s veterinarskim tretmanima za životinje iz akvakulture;
 - (d) Dio III Priloga II dodavanjem daljnjih detaljnih uvjeta po vrsti za upravljanje matičnjacima, uzgoj i proizvodnjom maloljetnika ili izmjenom tih dodatnih detaljnih uvjeta.
3. Komisija će, gdje je to primjereno, donijeti provedbene akte kojima se utvrđuju detaljna pravila po vrsti ili po grupi vrsta o gustoći naseljenosti i o specifičnim karakteristikama proizvodnih sistema i sistema za držanje, kako bi se osiguralo da se zadovolje specifične potrebe vrste.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

4. Za potrebe ovog članka i dijela III. Priloga II, „gustoća naseljenosti“ znači živu težinu životinja akvakulture po kubnom metru vode u bilo kojem trenutku tokom faze rasta, a u slučaju pljosnatih riba i kozica, težinu po kvadratnom metru površine.

Član 16

Pravila proizvodnje prerađene hrane

1. Subjenti koji proizvode prerađenu hranu moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu IV. Priloga II i u svim provedbenim aktima iz stavka 3. ovog članka.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:
 - (a) tačka 1.4. dijela IV. Priloga II u vezi s mjerama opreza i preventivnim mjerama koje trebaju poduzeti operateri;
 - (b) tačka 2.2.2. dijela IV Priloga II u vezi s vrstama i sastavom proizvoda i supstanci koje su dozvoljene za upotrebu u prerađenoj hrani, kao i uslovi pod kojima se mogu koristiti;
 - (c) tačka 2.2.4. dijela IV. Priloga II u vezi s izračunavanjem postotka poljoprivrednih sastojaka iz tačaka (a)(ii) i (b)(i) člana 30(5), uključujući aditive za hranu odobrene u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji koji se smatraju poljoprivrednim sastojcima u svrhu takvih izračuna.

Ti delegirani akti ne uključuju mogućnost upotrebe aromatičnih tvari ili aromatičnih pripravaka koji nisu ni prirodni, u smislu članka 16(2), (3) i (4) Uredbe (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća (1), ni organski.

3. Komisija može donijeti provedbene akte kojima se utvrđuju tehnike odobrene u preradi prehrambenih proizvoda.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

(1) Uredba (EZ) br. 1334/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. decembra 2008. o aromama i određenim sastojcima hrane s aromatičnim svojstvima za upotrebu u i na hrani i o izmjeni Uredbe Vijeća (EEZ) br. 1601/91, Uredbi (EZ) br. 2232/96 i (EZ) br. 110/2008 i Direktive 2000/13/EZ (SL L 354, 31.12.2008., str. 34).

Član 17

Pravila proizvodnje za prerađenu hranu za životinje

1. Subjekti koji proizvode prerađenu hranu za životinje moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu V. Priloga II i u svim provedbenim aktima iz stavka 3. ovog članka.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja tačka 1.4. dijela V. Priloga II. dodavanjem daljnjih mjera opreza i prevencije koje trebaju poduzeti operateri ili izmjenom tih dodanih mjera.
3. Komisija može donijeti provedbene akte kojima se utvrđuju tehnike odobrene za upotrebu u preradi hrane za životinje.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 18

Pravila proizvodnje vina

1. Subjekti koji proizvode proizvode vinskog sektora moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu VI. Priloga II.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:
 - (a) tačka 3.2. dijela VI. Priloga II. dodavanjem daljnjih enoloških praksi, procesa i tretmana koji su zabranjeni, ili izmjenom tih dodanih elemenata;
 - (b) tačka 3.3. Dijela VI Priloga II.

Član 19

Pravila proizvodnje kvasca koji se koristi kao hrana ili stočna hrana

1. Subjekti koji proizvode kvasac za upotrebu kao hrana ili stočna hrana moraju se posebno pridržavati detaljnih pravila proizvodnje utvrđenih u dijelu VII Priloga II.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja tačka 1.3. dijela VII Priloga II. dodavanjem daljnjih detaljnih pravila za proizvodnju kvasca ili izmjenom tih dodanih pravila.

Član 20

Odsustvo određenih pravila proizvodnje za specifične vrste stoke i vrste životinja iz akvakulture

U iščekivanju usvajanja:

- (a) dodatna opšta pravila za druge vrste stoke osim onih regulisanih u tački 1.9. dijela II Priloga II u skladu s tačkom (e) člana 14(2);
- (b) provedbeni akti iz člana 14(3) za vrste stoke; ili
- (c) provedbeni akti iz člana 15(3) za vrste ili grupe vrsta životinja akvakulture;

Država članica može primijeniti detaljna nacionalna pravila proizvodnje za određene vrste ili grupe vrsta životinja u vezi s elementima koji će biti obuhvaćeni mjerama iz tačaka (a), (b) i (c), pod uslovom da su ta nacionalna pravila u skladu s ovom Uredbom i pod uslovom da ne zabranjuju, ne ograničavaju niti ometaju stavljanje na tržište proizvoda koji su proizvedeni izvan njene teritorije i koji su u skladu s ovom Uredbom.

Član 21

Pravila proizvodnje za proizvode koji ne spadaju u kategorije proizvoda iz članova 12 do 19

1. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s člankom 54. kojima se mijenja Prilog II. dodavanjem detaljnih pravila proizvodnje, kao i pravila o obvezi konverzije, za proizvode koji ne spadaju u kategorije proizvoda iz članaka 12. do 19. ili izmjenom tih dodanih pravila.

Ti delegirani akti zasnivaju se na ciljevima i principima organske proizvodnje utvrđenim u Poglavlju II i moraju biti u skladu s općim pravilima proizvodnje utvrđenim u članovima 9, 10 i 11, kao i postojećim detaljnim pravilima proizvodnje utvrđenim za slične proizvode u Prilogu II. Njima se utvrđuju zahtjevi koji se posebno odnose na tretmane, prakse i unose koji su dozvoljeni ili zabranjeni, ili na periode konverzije za dotične proizvode.

2. U nedostatku detaljnih pravila proizvodnje iz stava 1:

- (a) subjekti, u pogledu proizvoda iz stava 1, moraju se pridržavati načela utvrđenih u članovima 5 i 6, mutatis mutandis načela utvrđenih u članu 7, i općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovi od 9 do 11;
- (b) država članica može, u pogledu proizvoda iz stava 1, primjenjivati detaljna nacionalna pravila proizvodnje, pod uslovom da su ta pravila u skladu s ovom Uredbom i pod uslovom da ne zabranjuju, ograničavaju ili ometaju stavljanje na tržište proizvoda koji su proizvedeni izvan njenog teritorija i koji su u skladu s ovom Uredbom.

Član 22

Usvajanje izuzetnih pravila proizvodnje

1. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se ova Uredba dopunjuje utvrđivanjem:

- (a) kriterije za utvrđivanje da li se neka situacija kvalifikuje kao katastrofalne okolnosti koje proizlaze iz „nepovoljnog klimatskog događaja“, „bolesti životinja“, „ekološkog incidenta“, „prirodne katastrofe“ ili „katastrofalnog događaja“, kako je definisano u tačkama (h), (i), (j), (k) i (l) člana 2(1) Uredbe (EU) br. 1305/2013, respektivno, kao i bilo koje uporedive situacije;
- (b) posebna pravila, uključujući moguća odstupanja od ove Uredbe, o tome kako države članice trebaju postupiti s takvim katastrofalne okolnosti ako odluče primijeniti ovaj članak; i
- (c) posebna pravila o praćenju i izvještavanju u takvim slučajevima.

Ti kriteriji i pravila podliježu principima organske proizvodnje utvrđenim u Poglavlju II.

2. Ako država članica formalno prizna događaj kao prirodnu katastrofu kako je navedeno u članu 18(3) ili članu 24(3) Uredbe (EU) br. 1305/2013, i ako taj događaj onemogućava poštivanje pravila proizvodnje utvrđenih ovom Uredbom, ta država članica može odobriti odstupanja od pravila proizvodnje na ograničeno razdoblje dok se organska proizvodnja ne može ponovno uspostaviti, podložno načelima utvrđenim u Poglavlju II i svim delegiranim aktima donesenim u skladu sa stavkom 1.

3. Države članice mogu usvojiti mjere u skladu s delegiranim aktom iz stavka 1. kako bi omogućile nastavak ili ponovno pokretanje organske proizvodnje u slučaju katastrofalnih okolnosti.

Član 23

Sakupljanje, pakovanje, transport i skladištenje

1. Operateri osiguravaju da se organski proizvodi i proizvodi iz prijelaznog razdoblja sakupljaju, pakiraju, prevoze i skladište u skladu s pravilima utvrđenim u Prilogu III.

2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:

- (a) Odjeljak 2. Priloga III;
- (b) Odjeljci 3, 4 i 6 Priloga III dodavanjem dodatnih posebnih pravila za prijevoz i prijem proizvoda dotičnih ili izmjenom tih dodanih pravila.

Član 24

Autorizacija proizvoda i supstanci za upotrebu u organskoj proizvodnji

1. Komisija može odobriti određene proizvode i tvari za upotrebu u organskoj proizvodnji i uvrstit će sve takve odobrene proizvode i tvari na restriktivne popise u sljedeće svrhe:

- (a) kao aktivne tvari koje se koriste u sredstvima za zaštitu bilja;
- (b) kao gnojiva, poboljšivači tla i hranjive tvari;
- (c) kao neorganska hrana za životinje biljnog, algnog, životinjskog ili kvasnog porijekla ili kao hrana za životinje mikrobnog ili mineralnog porijekla;
- (d) kao dodaci hrani za životinje i pomoćna sredstva za preradu;
- (e) kao proizvodi za čišćenje i dezinfekciju ribnjaka, kaveza, rezervoara, kanala, zgrada ili instalacija koje se koriste za proizvodnja životinja;
- (f) kao proizvodi za čišćenje i dezinfekciju zgrada i instalacija koje se koriste za proizvodnju bilja, uključujući i skladištenje na poljoprivrednom gazdinstvu;

(g) kao proizvodi za čišćenje i dezinfekciju u objektima za preradu i skladištenje.

2. Pored proizvoda i supstanci odobrenih u skladu sa stavkom 1, Komisija može odobriti određene proizvode i supstance za upotrebu u proizvodnji prerađene organske hrane i kvasca koji se koristi kao hrana ili hrana za životinje, te će sve takve odobrene proizvode i supstance uvrstiti na restriktivne liste, u sljedeće svrhe:

(a) kao aditivi za hranu i pomoćna sredstva za preradu;

(b) kao neorganski poljoprivredni sastojci koji se koriste za proizvodnju prerađene organske hrane;

(c) kao pomoćna sredstva za preradu kvasca i proizvoda od kvasca.

3. Odobrenje proizvoda i tvari iz stavka 1. za upotrebu u organskoj proizvodnji podliježe načelima utvrđenim u Poglavlju II i sljedećim kriterijima, koji se ocjenjuju kao cjelina:

(a) neophodni su za održivu proizvodnju i za upotrebu za koju su namijenjeni;

(b) svi dotični proizvodi i tvari su biljnog, algalnog, životinjskog, mikrobnog ili mineralnog porijekla, osim u slučajevima kada proizvodi ili tvari iz takvih izvora nisu dostupni u dovoljnim količinama ili kvaliteti ili kada nisu dostupne alternative;

(c) u slučaju proizvoda iz tačke (a) stava 1:

(i) njihova upotreba je neophodna za suzbijanje štetočine za koju ne postoje druge biološke, fizičke ili alternative uzgoja, prakse uzgoja ili druge efikasne prakse upravljanja nisu dostupne;

(ii) ako takvi proizvodi nisu biljnog, algalnog, životinjskog, mikrobnog ili mineralnog porijekla i nisu identični svom prirodnom obliku, njihovi uslovi upotrebe isključuju svaki direktan kontakt sa jestivim dijelovima usjeva;

(d) u slučaju proizvoda iz tačke (b) stava 1, njihova upotreba je neophodna za izgradnju ili održavanje plodnosti tla ili za ispunjavanje specifičnih nutritivnih potreba usjeva, ili za specifične svrhe poboljšanja tla;

(e) u slučaju proizvoda iz tačaka (c) i (d) stava 1:

(i) njihova upotreba je neophodna za održavanje zdravlja životinja, dobrobiti i vitalnosti životinja i doprinosi odgovarajućoj ishrani koja ispunjava fiziološke i bihevioralne potrebe dotične vrste ili je njihova upotreba neophodna za proizvodnju ili očuvanje hrane za životinje jer proizvodnja ili očuvanje hrane za životinje nije moguće bez upotrebe takvih supstanci;

(ii) hrana za životinje mineralnog porijekla, elementi u tragovima, vitamini ili provitamini su prirodnog porijekla, osim u slučajevima kada proizvodi ili supstance iz takvih izvora nisu dostupni u dovoljnim količinama ili kvalitetu ili kada alternative nisu dostupne;

(iii) upotreba neorganske hrane za životinje biljnog ili životinjskog porijekla je neophodna jer hrana za životinje biljnog ili životinjskog porijekla proizvedena u skladu s pravilima organske proizvodnje nije dostupna u dovoljnim količinama;

(iv) upotreba neorganskih začina, bilja i melase je neophodna jer takvi proizvodi nisu dostupni u organskom obliku; moraju se proizvoditi ili pripremati bez hemijskih rastvarača, a njihova upotreba je ograničena na 1% obroka hrane za datu vrstu, izračunato godišnje kao procenat suhe materije hrane poljoprivrednog porijekla.

4. Odobrenje proizvoda i tvari iz stavka 2. za upotrebu u proizvodnji prerađene organske hrane ili za proizvodnju kvasca koji se koristi kao hrana ili hrana za životinje podliježe načelima utvrđenim u Poglavlju II. i sljedećim kriterijima, koji se ocjenjuju kao cjelina:

(a) alternativni proizvodi ili supstance odobrene u skladu s ovim članom ili tehnike koje su u skladu s ovim Regulativa nije dostupna;

(b) bilo bi nemoguće proizvoditi ili konzervirati hranu ili ispuniti određene prehrambene zahtjeve predviđene na osnovu zakonodavstva Unije bez korištenja tih proizvoda i supstanci;

(c) nalaze se u prirodi i mogu biti podvrgnuti samo mehaničkim, fizičkim, biološkim, enzimskim ili mikrobnim procesima, osim u slučajevima kada proizvodi ili supstance iz takvih izvora nisu dostupni u dovoljnim količinama ili kvalitetu;

(d) organski sastojak nije dostupan u dovoljnoj količini.

5. Odobrenje upotrebe hemijski sintetiziranih proizvoda i supstanci, u skladu sa stavcima 1. i 2. ovog člana, strogo je ograničeno na slučajeve u kojima bi upotreba vanjskih unosa iz tačke (g) člana 5. doprinijela neprihvatljivim utjecajima na okoliš.

6. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju stavci 3. i 4. ovog članka dodavanjem daljnjih kriterija za odobravanje proizvoda i tvari iz stavaka 1. i 2. ovog članka za upotrebu u organskoj proizvodnji općenito, a posebno u proizvodnji prerađene organske hrane, kao i daljnjih kriterija za povlačenje takvih odobrenja ili izmjenom tih dodanih kriterija.

7. Ako država članica smatra da proizvod ili tvar treba dodati na popise odobrenih proizvoda i tvari iz stavaka 1. i 2. ili ih povući s popisa, ili da treba izmijeniti specifikacije upotrebe navedene u pravilima proizvodnje, ona osigurava da se Komisiji i drugim državama članicama službeno pošalje dokumentacija s razlozima za uključivanje, povlačenje ili druge izmjene te da bude javno dostupna, u skladu sa zakonodavstvom Unije i nacionalnim zakonodavstvom o zaštiti podataka.

Komisija će objaviti sve zahtjeve iz ovog stava.

8. Komisija će redovno preispitivati liste iz ovog člana.

Spisak neorganskih sastojaka iz tačke (b) stava 2. preispituje se najmanje jednom godišnje.

9. Komisija donosi provedbene akte o odobravanju ili povlačenju odobrenja za proizvode i tvari u skladu sa stavcima 1. i 2. koji se mogu koristiti u organskoj proizvodnji općenito, a posebno u proizvodnji prerađene organske hrane, te o utvrđivanju postupaka koji se trebaju slijediti za takva odobrenja i popisa takvih proizvoda i tvari te, gdje je to primjereno, njihovog opisa, zahtjeva u pogledu sastava i uvjeta upotrebe.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 25

Odobravanje neorganskih poljoprivrednih sastojaka za prerađenu organsku hranu od strane država članica

1. Kada je to potrebno radi osiguranja pristupa određenim poljoprivrednim sastojcima i kada takvi sastojci nisu dostupni u organskom obliku u dovoljnim količinama, država članica može, na zahtjev subjekta, privremeno odobriti upotrebu neorganskih poljoprivrednih sastojaka za proizvodnju prerađene organske hrane na svom teritoriju u periodu od najviše šest mjeseci. To odobrenje primjenjuje se na sve subjekte u toj državi članici.

2. Država članica odmah obavještava Komisiju i ostale države članice, putem računarskog sistema koji omogućava elektronsku razmjenu dokumenata i informacija koje je stavila na raspolaganje Komisija, o svakom odobrenju izdatom za njenu teritoriju u skladu sa stavom 1.

3. Država članica može produžiti odobrenje predviđeno u stavu 1 dva puta, za najviše šest mjeseci svaki put, pod uslovom da nijedna druga država članica nije uložila prigovor navodeći, putem sistema iz stavka 2, da su takvi sastojci dostupni u organskom obliku u dovoljnoj količini.

4. Kontrolno tijelo ili kontrolno tijelo priznato u skladu s članom 46(1) može izdati privremeno odobrenje, kako je navedeno u stavu 1. ovog člana, na najviše šest mjeseci subjektima u trećim zemljama koji zatraže takvo odobrenje i koji podliježu kontrolama od strane tog kontrolnog tijela ili kontrolnog tijela, pod uvjetom da su uvjeti iz tog stavka ispunjeni u dotičnoj trećoj zemlji. Ovlaštenje se može produžiti na najviše dva puta po šest mjeseci.

5. Ako nakon dva produženja privremene autorizacije država članica, na osnovu objektivnih informacija, smatra da dostupnost takvih sastojaka u organskom obliku i dalje nije dovoljna za zadovoljavanje kvalitativnih i kvantitativnih potreba subjekata, može podnijeti zahtjev Komisiji u skladu s članom 24(7).

Član 26

Prikupljanje podataka o dostupnosti na tržištu organskog i biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije, organskih životinja i mlađi iz organske akvakulture

1. Svaka država članica osigurava uspostavljanje redovno ažurirane baze podataka za popis organskog i biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije, isključujući sadnice, ali uključujući sjemenski krompir, koji je dostupan na njenom teritoriju.

2. Države članice moraju imati uspostavljene sisteme koji omogućavaju subjektima koji stavljaju na tržište organski ili biljni reprodukcijski materijal iz konverzije, organske životinje ili mlađ iz organske akvakulture, i koji su u mogućnosti da ih isporuče u dovoljnim količinama i u razumnom roku, da dobrovoljno i besplatno, zajedno sa svojim imenima i kontaktnim podacima, objave informacije o sljedećem:

- (a) organski i biljni reproduktivni materijal iz konverzije, kao što je biljni reproduktivni materijal organskog heterogenog materijala ili organskih sorti pogodnih za organsku proizvodnju, isključujući sadnice, ali uključujući sjemenski krompir, koji je dostupan; količina u težini tog materijala; i period godine u kojem je dostupan; takav materijal se navodi koristeći barem latinski naučni naziv;
- (b) ekološki uzgojene životinje za koje se može odobriti odstupanje u skladu s tačkom 1.3.4.4. Dijela II Priloga II; broj dostupnih životinja kategoriziranih po spolu; informacije, ako su relevantne, koje se odnose na različite vrste životinja u pogledu dostupnih pasmina i sojeva; rase životinja; starost životinja; i sve druge relevantne informacije;
- (c) mlađ iz organske akvakulture dostupna na gazdinstvu i njihov zdravstveni status u skladu s Direktivom Vijeća 2006/88/EZ (1) te proizvodni kapacitet za svaku vrstu akvakulture.

3. Države članice mogu također uspostaviti sisteme koji omogućavaju subjektima koji stavljaju na tržište pasmine i sojeve prilagođene organskoj proizvodnji u skladu s tačkom 1.3.3. dijela II Priloga II ili organske kokoši i koji su u mogućnosti isporučiti te životinje u dovoljnim količinama i u razumnom roku da dobrovoljno i besplatno objave relevantne informacije, zajedno s imenima i kontaktnim podacima.

4. Operateri koji se odluče uključiti informacije o biljnom reproduktivnom materijalu, životinjama ili mladim ribama akvakulture u sisteme iz stavova 2. i 3. moraju osigurati da se informacije redovno ažuriraju i moraju osigurati da se informacije povuku s popisa kada biljni reproduktivni materijal, životinje ili mladi ribe akvakulture više nisu dostupni.

5. Za potrebe stavova 1, 2 i 3, države članice mogu nastaviti koristiti relevantne informacione sisteme koji već postoje.

6. Komisija će javno objaviti vezu do svake nacionalne baze podataka ili sistema na posebnoj web stranici Komisije, kako bi korisnicima omogućila pristup takvim bazama podataka ili sistemima širom Unije.

7. Komisija može usvojiti provedbene akte kojima se predviđa:

- (a) tehničke detalje za uspostavljanje i održavanje baza podataka iz stava 1 i sistema na koje se odnosi u stavu 2;
- (b) specifikacije u vezi s prikupljanjem informacija iz stavka 1. i 2.;
- (c) specifikacije u vezi s aranžmanima za učešće u bazama podataka iz stava 1. i u sistemi iz stavova 2 i 3; i
- (d) detalje u vezi s informacijama koje države članice trebaju dostaviti u skladu s članom 53(6).

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 27

Obaveze i radnje u slučaju sumnje na neispunjavanje propisa

Ako subjekt posumnja da proizvod koji je proizveo, pripremio, uvezao ili primio od drugog subjekta nije u skladu s ovom Uredbom, taj subjekt, u skladu s članom 28(2):

- (a) identificirati i odvojiti dotični proizvod;
- (b) provjeriti da li se sumnja može potkrijepiti;
- (c) ne stavljati dotični proizvod na tržište kao organski ili proizvod iz konverzije i ne koristiti ga u organskoj proizvodnji, osim ako se sumnja može otkloniti;
- (d) kada je sumnja potvrđena ili kada se ne može otkloniti, odmah obavijestiti nadležni organ ili, gdje je to primjereno, nadležni kontrolni organ ili kontrolnu ustanovu i dostaviti mu dostupne elemente, gdje je to primjereno;
- (e) u potpunosti saradivati s relevantnim nadležnim organom ili, gdje je to primjereno, s relevantnim kontrolnim organom ili kontrolnom tijelu, prilikom provjere i utvrđivanja razloga za sumnjivu neusklađenost.

(1) Direktiva Vijeća 2006/88/EZ od 24. oktobra 2006. o zahtjevima za zdravlje životinja za životinje akvakulture i njihove proizvode, i o sprječavanju i kontroli određenih bolesti kod akvatičnih životinja (SL L 328, 24.11.2006., str. 14.).

Član 28

Mjere opreza za izbjegavanje prisustva neodobrenih proizvoda i supstanci

1. Kako bi se izbjegla kontaminacija proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji, subjekti poduzimaju sljedeće mjere opreza u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije:

- (a) uspostaviti i održavati mjere koje su proporcionalne i prikladne za identifikaciju rizika od kontaminacije organske proizvodnje i proizvoda neodobrenim proizvodima ili supstancama, uključujući sistematsku identifikaciju kritičnih proceduralnih koraka;
- (b) uspostaviti i održavati mjere koje su proporcionalne i prikladne kako bi se izbjegli rizici od kontaminacije organskim proizvodnja i proizvodi s neovlaštenim proizvodima ili supstancama;
- (c) redovno preispitati i prilagođavati takve mjere; i
- (d) ispunjavaju ostale relevantne zahtjeve ove Uredbe koji osiguravaju odvajanje organskog, prelaznog i neorganski proizvodi.

2. Ako subjekt posumnja, zbog prisutnosti proizvoda ili tvari koja nije odobrena u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji u proizvodu koji je namijenjen za upotrebu ili stavljanje na tržište kao organski proizvod ili proizvod iz konverzije, da potonji proizvod nije u skladu s ovom Uredbom, subjekt mora:

- (a) identificirati i odvojiti dotični proizvod;
- (b) provjeriti da li se sumnja može potkrijepiti;
- (c) ne stavljati dotični proizvod na tržište kao organski proizvod ili proizvod iz konverzije i ne koristiti ga u organskoj proizvodnji osim ako se sumnja može otkloniti;
- (d) kada je sumnja potvrđena ili kada se ne može otkloniti, odmah obavijestiti nadležni organ ili, gdje je to primjereno, nadležni kontrolni organ ili kontrolnu ustanovu i dostaviti mu dostupne elemente, gdje je to primjereno;
- (e) u potpunosti surađivati s relevantnim nadležnim organom ili, gdje je to primjereno, s relevantnim kontrolnim organom ili kontrolnom organizacijom, u identifikovanju i provjeri razloga za prisustvo neodobrenih proizvoda ili supstanci.

3. Komisija može donijeti provedbene akte kojima se utvrđuju jedinstvena pravila za određivanje:

- (a) proceduralne korake koje operateri trebaju slijediti u skladu s tačkama (a) do (e) stava 2 i relevantne dokumente koje trebaju dostaviti;
- (b) proporcionalne i odgovarajuće mjere koje operateri trebaju usvojiti i preispitati kako bi identificirali i izbjegli rizike od kontaminacije u skladu s tačkama (a), (b) i (c) stava 1.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 29

Mjere koje treba preduzeti u slučaju prisustva neodobrenih proizvoda ili supstanci

1. Kada nadležno tijelo, ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova, primi potkrijepljene informacije o prisutnosti proizvoda ili tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji, ili je o tome obaviješten od strane subjekta u skladu s točkom (d) članka 28. stavka 2., ili otkrije takve proizvode ili tvari u organskom proizvodu ili proizvodu iz konverzije:

- (a) odmah provodi službenu istragu u skladu s Uredbom (EU) 2017/625 s ciljem utvrđivanja izvora i uzroka kako bi se provjerila usklađenost s prvim podstavkom članka 9(3) i člankom 28(1); takva istraga mora biti završena što je prije moguće, u razumnom roku, i uzima u obzir trajnost proizvoda i složenost slučaja;
- (b) privremeno će zabraniti i stavljanje na tržište dotičnih proizvoda kao organskih ili proizvoda iz konverzije i njihovu upotrebu u organskoj proizvodnji do dobijanja rezultata istrage iz tačke (a).

2. Dotični proizvod se ne smije stavljati na tržište kao organski proizvod ili proizvod iz konverzije niti koristiti u organskoj proizvodnji ako je nadležno tijelo ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova utvrdilo da dotični subjekt:

- (a) koristio je proizvode ili tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9(3) za upotrebu u organskoj proizvodnji proizvodnja;
- (b) nije preduzeo mjere predostrožnosti iz člana 28(1); ili
- (c) nije poduzeo mjere kao odgovor na relevantne prethodne zahtjeve nadležnih organa, kontrolnih organa ili kontrolnih tijela.

3. Dotičnom subjektu se daje prilika da iznese komentare na rezultate istrage iz tačke (a) stava 1. Nadležno tijelo, ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova, vodi evidenciju o istrazi koju je provelo.

Po potrebi, dotični operater poduzima korektivne mjere potrebne za izbjegavanje buduće kontaminacije.

4. Do 31. decembra 2024. godine, Komisija će podnijeti izvještaj Evropskom parlamentu i Vijeću o provedbi ovog člana, o prisutnosti proizvoda i tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom člana 9(3) za upotrebu u organskoj proizvodnji i o procjeni nacionalnih pravila iz stava 5. ovog člana. Taj izvještaj može biti popraćen, gdje je to primjereno, zakonodavnim prijedlogom za daljnje usklađivanje.

5. Države članice koje imaju na snazi pravila koja predviđaju da se proizvodi koji sadrže više od određene razine proizvoda ili tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji ne stavljaju na tržište kao organski proizvodi mogu nastaviti primjenjivati ta pravila, pod uvjetom da ta pravila ne zabranjuju, ne ograničavaju ili ne ometaju stavljanje na tržište proizvoda proizvedenih u drugim državama članicama kao organskih proizvoda, ako su ti proizvodi proizvedeni u skladu s ovom Uredbom. Države članice koje koriste ovaj stavak bez odlaganja obavještavaju Komisiju.

6. Nadležna tijela dokumentiraju rezultate istraživanja iz stavka 1., kao i sve mjere koje su poduzela u svrhu formuliranja najboljih praksi i daljnjih mjera za izbjegavanje prisutnosti proizvoda i tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji.

Države članice će takve informacije staviti na raspolaganje drugim državama članicama i Komisiji putem računarskog sistema koji omogućava elektronsku razmjenu dokumenata i informacija koje je Komisija stavila na raspolaganje.

7. Države članice mogu poduzeti odgovarajuće mjere na svojoj teritoriji kako bi izbjegle nenamjerno prisustvo u organskoj poljoprivredi proizvoda i supstanci koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom člana 9(3) za upotrebu u organskoj proizvodnji. Takve mjere ne smiju zabranjivati, ograničavati ili ometati stavljanje na tržište proizvoda proizvedenih u drugim državama članicama kao organskih ili proizvoda iz konverzije, ako su ti proizvodi proizvedeni u skladu s ovom Uredbom. Države članice koje koriste ovaj stav bez odlaganja obavještavaju Komisiju i ostale države članice.

8. Komisija donosi provedbene akte kojima se utvrđuju jedinstvena pravila za određivanje:

- (a) metodologiju koju će primjenjivati nadležna tijela ili, gdje je to primjereno, kontrolna tijela ili kontrolne organizacije, za otkrivanje i procjenu prisutnosti proizvoda i tvari koje nisu odobrene u skladu s prvim podstavkom članka 9. stavka 3. za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (b) detalje i format informacija koje države članice trebaju staviti na raspolaganje Komisiji i drugim Države članice u skladu sa stavom 6. ovog člana.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

9. Do 31. marta svake godine, države članice elektronskim putem dostavljaju Komisiji relevantne informacije o slučajevima kontaminacije neodobrenim proizvodima ili supstancama u prethodnoj godini, uključujući informacije prikupljene na graničnim kontrolnim punktovima, o prirodni otkrivene kontaminacije, a posebno o uzroku, izvoru i nivou kontaminacije, kao i o količini i prirodni kontaminiranih proizvoda. Ove informacije prikuplja Komisija putem računarskog sistema koji je stavila na raspolaganje i koriste se za olakšavanje formulisanja najboljih praksi za izbjegavanje kontaminacije.

POGLAVLJE IV

OZNAČAVANJE

Član 30

Upotreba termina koji se odnose na organsku proizvodnju

1. Za potrebe ove Uredbe, proizvod se smatra proizvodom koji nosi izraze koji se odnose na organsku proizvodnju kada su na etiketi, u reklamnom materijalu ili komercijalnim dokumentima takav proizvod, njegovi sastojci ili krmiva korištena za njegovu proizvodnju opisani na način koji kupcu sugerira da su proizvod, sastojci ili krmiva proizvedeni u skladu s ovom Uredbom. Posebno, izrazi navedeni u Prilogu IV i njihovi derivati i deminutivi, kao što su „bio“ i „eko“, samostalno ili u kombinaciji, mogu se koristiti u cijeloj Uniji i na bilo kojem jeziku navedenom u tom Prilogu za označavanje i oglašavanje proizvoda iz člana 2(1) koji su u skladu s ovom Uredbom.

2. Za proizvode iz člana 2(1), termini iz stava 1. ovog člana ne smiju se koristiti nigdje u Uniji, ni na jednom jeziku navedenom u Prilogu IV, za označavanje, reklamni materijal ili komercijalne dokumente proizvoda koji nije u skladu s ovom Uredbom.

Nadalje, nijedan termin, uključujući termine korištene u zaštitnim znakovima ili nazivima kompanija, ili prakse ne smiju se koristiti u označavanju ili oglašavanju ako bi mogli obmanuti potrošača ili korisnika sugerirajući da su proizvod ili njegovi sastojci u skladu s ovom Uredbom.

3. Proizvodi koji su proizvedeni tokom perioda konverzije ne smiju se označavati niti reklamirati kao organski proizvodi ili kao proizvodi iz perioda konverzije.

Međutim, biljni reproduktivni materijal, prehrambeni proizvodi biljnog porijekla i proizvodi za stočnu hranu biljnog porijekla koji su proizvedeni tokom perioda konverzije, a koji su u skladu s članom 10(4), mogu se označavati i oglašavati kao proizvodi iz perioda konverzije korištenjem izraza „iz perioda konverzije“ ili odgovarajućeg izraza, zajedno s izrazima iz stava 1.

4. Izrazi iz stavka 1. i 3. ne smiju se koristiti za proizvod za koji pravo Unije zahtijeva da se pri označavanju ili oglašavanju navodi da proizvod sadrži GMO-e, sastoji se od GMO-a ili je proizveden od GMO-a.

5. Za prerađenu hranu, termini iz stava 1 mogu se koristiti:

(a) u prodajnom opisu i na popisu sastojaka kada je takav popis obavezan u skladu sa zakonodavstvom Unije, pod uslovom da:

(i) prerađena hrana je u skladu s pravilima proizvodnje utvrđenim u dijelu IV. Priloga II i s pravilima utvrđenim u skladu s članom 16(3);

(ii) najmanje 95% težinskih poljoprivrednih sastojaka proizvoda su organskog porijekla; i

(iii) u slučaju aroma, one se koriste samo za prirodne aromatične tvari i prirodne aromatične pripravke označene u skladu s člankom 16(2), (3) i (4) Uredbe (EZ) br. 1334/2008 i sve aromatične komponente i nosači aromatičnih komponenti u dotičnoj aromi su organskog porijekla;

(b) samo u spisku sastojaka, pod uslovom da:

(i) manje od 95% težinskih poljoprivrednih sastojaka proizvoda je organskog porijekla, i pod uslovom da su ti sastojci su u skladu s pravilima proizvodnje utvrđenim u ovoj Uredbi; i

(ii) prerađena hrana je u skladu s pravilima proizvodnje utvrđenim u tačkama 1.5, 2.1(a), 2.1(b) i 2.2.1 dijela IV Priloga II i s pravilima utvrđenim u skladu s članom 16(3);

(c) u prodajnom opisu i na popisu sastojaka, pod uvjetom da:

(i) glavni sastojak je proizvod lova ili ribolova;

(ii) izraz iz stava 1. je u prodajnom opisu jasno povezan s drugim sastojkom koji je organskog porijekla i razlikuje se od glavnog sastojka;

(iii) svi ostali poljoprivredni sastojci su organski; i

(iv) hrana je u skladu s tačkama 1.5, 2.1(a), 2.1(b) i 2.2.1 Dijela IV Priloga II i s pravilima utvrđenim u skladu sa članom 16(3).

Popis sastojaka iz tačaka (a), (b) i (c) prvog podstavka mora naznačiti koji su sastojci organski. Reference na organsku proizvodnju mogu se pojaviti samo u vezi s organskim sastojcima.

Popis sastojaka iz tačaka (b) i (c) prvog podstavka uključuje naznaku ukupnog postotka organskih sastojaka u odnosu na ukupnu količinu poljoprivrednih sastojaka.

Izrazi iz stava 1, kada se koriste u listi sastojaka iz tačaka (a), (b) i (c) prvog podstavka ovog stava, a oznaka procenta iz trećeg podstavka ovog stava mora biti u istoj boji, identičnoj veličini i stilu slova kao i ostale oznake na popisu sastojaka.

6. Za prerađenu hranu za životinje, termini iz stava 1 mogu se koristiti u prodajnom opisu i u popisu sastojaka, pod uvjetom da:

- (a) prerađena hrana za životinje u skladu je s pravilima proizvodnje utvrđenim u dijelovima II, III i V Priloga II i sa posebnim pravilima utvrđenim u skladu s članom 16(3);
- (b) svi sastojci poljoprivrednog porijekla koji se nalaze u prerađenoj hrani za životinje su organski; i
- (c) najmanje 95% suhe tvari proizvoda je organskog porijekla.

7. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju:

- (a) ovog člana dodavanjem daljnjih pravila o označavanju proizvoda navedenih u Prilogu I ili izmjenom tih dodanih pravila;
- (b) popis pojmova utvrđen u Prilogu IV, uzimajući u obzir jezički razvoj unutar država članica.

8. Komisija može usvojiti provedbene akte radi utvrđivanja detaljnih zahtjeva za primjenu stavka 3. ovog članka.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 31

Označavanje proizvoda i supstanci koje se koriste u proizvodnji usjeva

Bez obzira na područje primjene ove Uredbe kako je utvrđeno u članu 2(1), proizvodi i tvari koje se koriste u sredstvima za zaštitu bilja ili kao gnojiva, poboljšivači tla ili hranjive tvari koje su odobrene u skladu s članovima 9 i 24 mogu nositi oznaku da su ti proizvodi ili tvari odobreni za upotrebu u organskoj proizvodnji u skladu s ovom Uredbom.

Član 32

Obavezne indikacije

1. Kada proizvodi nose oznake iz člana 30(1), uključujući proizvode označene kao proizvodi iz konverzije u skladu s članom 30(3):

- (a) na etiketi se također mora navesti kodni broj kontrolnog tijela ili kontrolne organizacije kojoj podliježe operater koji je izvršio posljednju proizvodnju ili pripremu; i
- (b) u slučaju prethodno pakirane hrane, logotip organske proizvodnje Evropske unije iz članka 33. također se mora nalaziti na ambalaži, osim u slučajevima iz članka 30. stavka 3. i tačaka (b) i (c) članka 30. stavka 5.

2. Kada se koristi logotip organske proizvodnje Evropske unije, oznaka mjesta gdje su uzgajane poljoprivredne sirovine od kojih se proizvod sastoji mora se nalaziti u istom vidnom polju kao i logotip i mora biti u jednom od sljedećih oblika, prema potrebi:

- (a) „Poljoprivreda EU“, gdje je poljoprivredna sirovina uzgojena u Uniji;
- (b) „poljoprivreda izvan EU“, gdje je poljoprivredna sirovina uzgojena u trećim zemljama;
- (c) „Poljoprivreda EU/izvan EU“, gdje je dio poljoprivrednih sirovina uzgojen u Uniji, a dio u trećoj zemlji.

Za potrebe prvog podstavka, riječ „Poljoprivreda“ može se zamijeniti riječju „Akvakultura“ gdje je to primjereno, a riječi „EU“ i „izvan EU“ mogu se zamijeniti ili dopuniti nazivom države ili nazivom države i regije, ako su sve poljoprivredne sirovine od kojih se proizvod sastoji uzgojene u toj državi i, ako je primjenjivo, u toj regiji.

Za označavanje mjesta gdje su uzgajane poljoprivredne sirovine od kojih se proizvod sastoji, kako je navedeno u prvom i trećem podstavku, male količine sastojaka po težini mogu se zanemariti, pod uvjetom da ukupna količina zanemarljivih sastojaka ne prelazi 5% ukupne količine po težini poljoprivrednih sirovina.

Riječi „EU“ ili „izvan EU“ ne smiju biti istaknutije boje, veličine i stila slova od naziva proizvoda.

3. Oznake iz stavova 1. i 2. ovog člana i iz člana 33. stav 3. moraju biti označene na vidljivom mjestu na način da budu lako vidljive, te jasno čitljive i neizbrisive.

4. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja stav 2. ovog članka i članak 33(3) dodavanjem daljnjih pravila o označavanju ili izmjenom tih dodanih pravila.

5. Komisija donosi provedbene akte koji se odnose na:

(a) praktične aranžmane za upotrebu, prezentaciju, sastav i veličinu oznaka iz tačke (a) stav 1 i u stav 2 ovog člana i u članu 33(3);

(b) dodjeljivanje kodnih brojeva kontrolnim organima i kontrolnim tijelima;

(c) naznaku mjesta gdje su poljoprivredne sirovine uzgajane, u skladu sa stavom 2. ovog Član i sa članom 33(3).

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 33

Logo organske proizvodnje Evropske unije

1. Logotip organske proizvodnje Europske unije može se koristiti u označavanju, prezentaciji i oglašavanju proizvoda koji su u skladu s ovom Uredbom.

Logo organske proizvodnje Evropske unije može se koristiti i u informativne i obrazovne svrhe u vezi s postojanjem i oglašavanjem samog logotipa, pod uslovom da takva upotreba ne dovede potrošača u zabludu u pogledu organske proizvodnje određenih proizvoda i pod uslovom da se logotip reprodukuje u skladu s pravilima utvrđenim u Prilogu V. U tom slučaju, zahtjevi iz člana 32(2) i tačke 1.7 Priloga V se ne primjenjuju.

Logotip organske proizvodnje Evropske unije ne smije se koristiti za prerađenu hranu kako je navedeno u tačkama (b) i (c) člana 30(5) i za proizvode iz konverzije kako je navedeno u članu 30(3).

2. Osim u slučajevima kada se koristi u skladu s drugim podstavkom stava 1, logotip organske proizvodnje Europske unije je službena potvrda u skladu s članovima 86. i 91. Uredbe (EU) 2017/625.

3. Upotreba logotipa organske proizvodnje Evropske unije je neobavezna za proizvode uvezene iz trećih zemalja. Tamo gdje se taj logotip pojavljuje na etiketi takvih proizvoda, oznaka iz člana 32(2) također se mora nalaziti na etiketi.

4. Logotip organske proizvodnje Evropske unije slijedi model utvrđen u Prilogu V i mora biti u skladu s pravilima utvrđenim u tom Prilogu.

5. Nacionalni logotipi i privatni logotipi mogu se koristiti u označavanju, prezentaciji i oglašavanju proizvoda koji su u skladu s ovom Uredbom.

6. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja Prilog V u vezi s logotipom organske proizvodnje Europske unije i pravilima koja se na to odnose.

POGLAVLJE V

CERTIFIKACIJA

Član 34

Sistem certifikacije

iz Prije stavljanja bilo kojih proizvoda na tržište kao „organskih“ ili kao „proizvoda iz konverzije“ ili prije perioda konverzije, 1. subjekti i grupe subjekata člana 36. koji proizvode, pripremaju, distribuiraju ili skladište organske proizvode ili proizvode iz konverzije, koji uvoze takve proizvode iz treće zemlje ili izvoze takve proizvode u treću zemlju, ili koji stavljaju takve proizvode na tržište, dužni su obavijestiti nadležne organe države članice u kojoj se ona provodi i u kojoj njihovo poduzeće podliježe sistemu kontrole o svojoj aktivnosti.

U slučajevima kada su nadležni organi prenijeli svoje odgovornosti ili delegirali određene zadatke službene kontrole ili određene zadatke vezane za druge službene aktivnosti na više od jednog kontrolnog tijela ili kontrolne ustanove, operateri ili grupe operatera u obavještenju iz prvog podstavka navode koje kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova provjerava da li je njihova aktivnost u skladu s ovom Uredbom i izdaje certifikat iz članka 35(1).

2. Operateri koji prodaju prethodno pakirane organske proizvode direktno krajnjem potrošaču ili korisniku izuzeti su od obaveze obavještanja iz stava 1. ovog člana i od obaveze posjedovanja certifikata iz člana 35(2) pod uslovom da ne proizvode, ne pripremaju, ne skladište drugačije nego u vezi sa prodajnim mjestom, niti uvoze takve proizvode iz treće zemlje, niti podugovaraju takve aktivnosti drugom operateru.

3. U slučajevima kada operateri ili grupe operatera prepuste bilo koju od svojih aktivnosti trećim stranama u podugovor, i operateri ili grupe operatera i treće strane kojima su te aktivnosti prepustene u podugovor moraju se pridržavati stavka 1, osim ako operater ili grupa operatera u obavijesti iz stavka 1 nije izjavila da ostaje odgovorna u pogledu organske proizvodnje i da tu odgovornost nije prenijela na podizvođača. U takvim slučajevima, nadležno tijelo ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova, provjerava da li su podugovorene aktivnosti u skladu s ovom Uredbom, u kontekstu kontrole koju provodi nad operaterima ili grupama operatera koji su svoje aktivnosti prepustili u podugovor.

4. Države članice mogu imenovati organ ili odobriti tijelo koje će primati obavještenja iz stava 1.

5. Operateri, grupe operatera i podizvođači vode evidenciju u skladu s ovom uredbom o različitim aktivnostima kojima se bave.

6. Države članice će voditi ažurirane liste koje sadrže imena i adrese operatera i grupa operatera koji su prijavili svoje aktivnosti u skladu sa stavom 1. i objavit će na odgovarajući način, uključujući putem linkova na jednu internet stranicu, sveobuhvatnu listu ovih podataka, zajedno s informacijama koje se odnose na certifikate izdate tim operaterima i grupama operatera u skladu s članom 35(1). Pri tome, države članice će se pridržavati zahtjeva za zaštitu ličnih podataka iz Uredbe (EU) 2016/679 Evropskog parlamenta i Vijeća (1).

7. Države članice osiguravaju da svaki operater ili grupa operatera koji se pridržavaju ove Uredbe i, u slučajevima kada se naknada naplaćuje u skladu s članovima 78. i 80. Uredbe (EU) 2017/625, koji plaćaju razumnu naknadu koja pokriva troškove kontrole, imaju pravo biti pokriveni sistemom kontrole. Države članice osiguravaju da se sve naknade koje se mogu naplatiti objave javno.

8. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja Prilog II u pogledu zahtjeva za vođenje evidencije.

9. Komisija može usvojiti provedbene akte kako bi pružila detalje i specifikacije u vezi s:

- (a) format i tehnička sredstva obavještenja iz stava 1;
- (b) aranžmane za objavljivanje lista iz stava 6; i
- (c) postupke i aranžmane za objavljivanje naknada iz stava 7.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 35

Certifikat

1. Nadležna tijela ili, gdje je to primjereno, kontrolna tijela ili kontrolne organizacije, izdaju certifikat svakom operateru ili grupi operatera koji su prijavili svoju aktivnost u skladu s članom 34(1) i koji se pridržavaju ove Uredbe. Certifikat mora:

- (a) biti izdati u elektronskom obliku kad god je to moguće;
- (b) omogućiti barem identifikaciju operatera ili grupe operatera, uključujući popis članova, kategoriju proizvoda obuhvaćenih certifikatom i njegov period važenja;
- (c) potvrđuje da je prijavljena aktivnost u skladu s ovom Uredbom; i
- (d) biti izdata u skladu s modelom utvrđenim u Prilogu VI.

2. Bez obzira na stav 8. ovog člana i član 34(2), subjekti i grupe subjekata ne smiju stavljati proizvode iz člana 2(1) na tržište kao organske proizvode ili proizvode iz konverzije, osim ako već ne posjeduju certifikat iz stavka 1. ovog člana.

(1) Uredba (EU) 2016/679 Evropskog parlamenta i Vijeća od 27. aprila 2016. o zaštiti pojedinaca u vezi s obradom ličnih podataka i o slobodnom kretanju takvih podataka, te o stavljanju izvan snage Direktive 95/46/EZ (Opća uredba Uredba o zaštiti podataka) (SL L 119, 4.5.2016., str. 1).

3. Certifikat iz ovog člana je službeni certifikat u smislu tačke (a) člana 86(1) Uredbe (EU) 2017/625.

4. Operater ili grupa operatera nemaju pravo dobiti certifikat od više od jednog kontrolnog tijela u vezi s aktivnostima koje se provode u istoj državi članici u vezi s istom kategorijom proizvoda, uključujući slučajeve u kojima taj operater ili grupa operatera posluju u različitim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije.

5. Članovi grupe subjekata nemaju pravo na dobijanje pojedinačnog certifikata ni za jednu od aktivnosti obuhvaćenih certifikacijom grupe subjekata kojoj pripadaju.

6. Operateri su dužni provjeriti certifikate onih operatera koji su njihovi dobavljači.

7. Za potrebe stava 1. i 4. ovog člana, proizvodi se klasifikuju u skladu sa sljedećim kategorijama:

(a) neprerađene biljke i biljni proizvodi, uključujući sjeme i drugi biljni reproduktivni materijal;

(b) stoka i neprerađeni stočarski proizvodi;

(c) alge i neprerađeni proizvodi akvakulture;

(d) prerađeni poljoprivredni proizvodi, uključujući proizvode akvakulture, za upotrebu kao hrana;

(e) hrana za životinje;

(f) vino;

(g) ostali proizvodi navedeni u Prilogu I. ovoj Uredbi ili koji nisu obuhvaćeni prethodnim kategorijama.

8. Države članice mogu osloboditi od obaveze posjedovanja certifikata, predviđenog u stavku 2, subjekte koji prodaju nepakirane organske proizvode, osim hrane za životinje direktno krajnjem potrošaču, pod uvjetom da ti subjekti ne proizvode, ne pripremaju, ne skladište drugačije nego u vezi s prodajnim mjestom, niti uvoze takve proizvode iz treće zemlje, niti podugovaraju takve aktivnosti trećoj strani, i pod uvjetom da:

(a) takva prodaja ne prelazi 5.000 kg godišnje;

(b) takva prodaja ne predstavlja godišnji promet u vezi s nepakiranim organskim proizvodima koji prelazi 20.000 EUR; ili

(c) potencijalni trošak certifikacije subjekta prelazi 2% ukupnog prometa od prodanih nepakiranih organskih proizvoda od strane tog operatera.

Ako država članica odluči izuzeti operatere iz prvog podstavka, može postaviti stroža ograničenja od onih utvrđenih u prvom podstavku.

Države članice obavješćuju Komisiju i ostale države članice o svakoj odluci o izuzeću operatora u skladu s prvim podstavkom i o ograničenjima do kojih su takvi operatori izuzeti.

9. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja model certifikata utvrđen u Prilogu VI.

10. Komisija donosi provedbene akte kojima se utvrđuju detalji i specifikacije u vezi s obrascem certifikata iz stavka 1. i tehničkim sredstvima kojima se on izdaje.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 36

Grupa operatera

1. Svaka grupa operatora mora:

(a) biti sastavljen samo od članova koji su poljoprivrednici ili operateri koji proizvode alge ili životinje iz akvakulture i koji su u osim toga može se baviti preradom, pripremom ili stavljanjem na tržište hrane ili hrane za životinje;

(b) sastoji se samo od članova:

(i) čiji pojedinačni trošak certifikacije predstavlja više od 2% prometa ili standardnog prinosa organske proizvodnje svakog člana i čiji godišnji promet organske proizvodnje nije veći od 25.000 EUR ili čiji standardni prinos organske proizvodnje nije veći od 15.000 EUR godišnje; ili

(ii) koji imaju maksimalno:

— pet hektara,

- 0,5 hektara, u slučaju staklenika, ili
- 15 hektara, isključivo u slučaju trajnih travnjaka;

- (c) biti osnovan u državi članici ili trećoj zemlji;
- (d) imaju pravni subjektivitet;
- (e) biti sastavljen samo od članova čije se proizvodne aktivnosti odvijaju u geografskoj blizini jednih drugih;
- (f) uspostaviti zajednički marketinški sistem za proizvode koje proizvodi grupa; i
- (g) uspostaviti sistem internih kontrola koji obuhvata dokumentovani skup kontrolnih aktivnosti i postupaka u skladu s kojima je određena osoba ili tijelo odgovorno za provjeru usklađenosti s ovom Uredbom svakog člana grupe.

2. Nadležna tijela ili, gdje je to primjereno, kontrolna tijela ili kontrolne ustanove, povlače certifikat iz člana 35. za cijelu grupu ako nedostaci u uspostavljanju ili funkcioniranju sistema za interne kontrole iz stava 1., posebno u pogledu propusta u otkrivanju ili rješavanju neusklađenosti od strane pojedinačnih članova grupe subjekata, utiču na integritet organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije.

3. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenjaju stavci 1. i 2. ovog članka dodavanjem odredbi ili izmjenom tih dodanih odredbi, posebno u pogledu:

- (a) odgovornosti pojedinačnih članova grupe operatera;
- (b) kriteriji za određivanje geografske blizine članova grupe, kao što su dijeljenje objekata ili lokacije;
- (c) uspostavljanje i funkcionisanje sistema internih kontrola, uključujući obim, sadržaj i učestalost kontrola koje treba provoditi i kriterije za utvrđivanje nedostataka u uspostavljanju ili funkcionisanju sistema internih kontrola.

4. Komisija može donijeti provedbene akte kojima se utvrđuju posebna pravila u vezi s:

- (a) sastav i veličina grupe operatera;
- (b) dokumenti i sistemi vođenja evidencije, sistem za internu sljedivost i spisak subjekata;
- (c) razmjena informacija između grupe subjekata i nadležnog tijela ili tijela, kontrolnih tijela ili kontrolnih organizacija, te između država članica i Komisije.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

POGLAVLJE VI

SLUŽBENE KONTROLE I DRUGE SLUŽBENE AKTIVNOSTI

Član 37

Veza s Uredbom (EU) 2017/625 i dodatnim pravilima za službene kontrole i druge službene aktivnosti u vezi s organskom proizvodnjom i označavanjem organskih proizvoda

Posebna pravila ovog poglavlja primjenjuju se, pored pravila utvrđenih u Uredbi (EU) 2017/625, osim ako nije drugačije određeno u članu 40(2) ove uredbe, i pored člana 29 ove uredbe, osim ako nije drugačije određeno u članu 41(1) ove uredbe, na službene kontrole i druge službene aktivnosti koje se provode radi provjeriti tokom cijelog procesa u svim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije da su proizvodi iz člana 2(1) ove uredbe proizvedeni u skladu s ovom uredbom.

Član 38

Dodatna pravila o službenim kontrolama i mjerama koje trebaju poduzeti nadležni organi

1. Službene kontrole provedene u skladu s članom 9. Uredbe (EU) 2017/625 radi provjere usklađenost s ovom uredbom uključuje, posebno:

- (a) provjeru primjene preventivnih i predostrožnih mjera od strane operatera, kako je navedeno u članu 9(6) i u članu 28. ove uredbe, u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije;

- (b) kada gazdinstvo uključuje neorganske ili proizvodne jedinice u konverziji, provjeru evidencije i mjera ili postupaka ili aranžmana koji su na snazi kako bi se osiguralo jasno i učinkovito odvajanje organskih, proizvodnih jedinica u konverziji i neorganskih proizvodnih jedinica, kao i između odgovarajućih proizvoda koje proizvode te jedinice, te tvari i proizvoda koji se koriste za organske, proizvodne jedinice u konverziji i neorganske proizvodne jedinice; takva provjera uključuje provjere parcela za koje je prethodni period retroaktivno priznat kao dio perioda konverzije i provjere neorganskih proizvodnih jedinica;
- (c) kada se organski, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi sakupljaju istovremeno od strane operatera, pripremaju ili skladište u istoj jedinici za pripremu, području ili prostorijama ili se prevoze drugim operaterima ili jedinicama, provjera evidencije i mjera, postupaka ili aranžmana koji su na snazi kako bi se osiguralo da se operacije provode odvojeno po mjestu ili vremenu, da se provode odgovarajuće mjere čišćenja i, gdje je to primjereno, mjere za sprječavanje zamjene proizvoda, da se organski proizvodi i proizvodi iz konverzije u svakom trenutku identificiraju i da se organski, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi skladište, prije i nakon operacija pripreme, odvojeno po mjestu ili vremenu jedni od drugih;
- (d) provjeru uspostavljanja i funkcionisanja sistema interne kontrole grupa subjekata;
- (e) kada su subjekti izuzeti od obaveze obavještanja u skladu s članom 34(2) ove Uredbe ili od obaveze posjedovanja certifikata u skladu s članom 35(8) ove Uredbe, provjera da su ispunjeni zahtjevi za to izuzeće i provjera proizvoda koje ti subjekti prodaju.

2. Službene kontrole koje se provode u skladu s članom 9. Uredbe (EU) 2017/625 radi provjere usklađenosti s ovom Uredbom provode se tokom cijelog procesa u svim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije na osnovu vjerovatnoće neusklađenosti kako je definirano u tački (57) člana 3. ove Uredbe, koja se utvrđuje uzimajući u obzir, pored elemenata iz člana 9. Uredbe (EU) 2017/625, posebno sljedeće elemente:

- (a) vrstu, veličinu i strukturu operatera i grupa operatera;
- (b) vremenski period tokom kojeg su se subjekti i grupe subjekata bavili organskom proizvodnjom, priprema i distribucija;
- (c) rezultate kontrola provedenih u skladu s ovim članom;
- (d) trenutak relevantan za izvršene aktivnosti;
- (e) kategorije proizvoda;
- (f) vrsta, količina i vrijednost proizvoda i njihov razvoj tokom vremena;
- (g) mogućnost miješanja proizvoda ili kontaminacije neodobrenim proizvodima ili supstancama;
- (h) primjenu odstupanja ili izuzetaka od pravila od strane operatera i grupa operatera;
- (i) kritične tačke za neusklađenost i vjerovatnoću neusklađenosti u svakoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucija;
- (j) aktivnosti podizvođača.

3. U svakom slučaju, svi operateri i grupe operatera, s izuzetkom onih navedenih u člancima 34(2) i 35(8), podliježe provjeri usklađenosti najmanje jednom godišnje.

Provjera usklađenosti uključuje fizičku inspekciju na licu mjesta, osim kada su ispunjeni sljedeći uslovi:

- (a) prethodne kontrole dotičnog subjekta ili grupe subjekata nisu otkrile nikakvu neusklađenost koja utiče na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije tokom najmanje tri uzastopne godine; i
- (b) dotični operater ili grupa operatera procijenjeni su na osnovu elemenata iz stava 2. ovog člana i člana 9. Uredbe (EU) 2017/625 kao oni koji predstavljaju malu vjerovatnoću neusklađenosti.

U ovom slučaju, period između dvije fizičke inspekcije na licu mjesta ne smije biti duži od 24 mjeseca.

4. Službene kontrole provedene u skladu s članom 9. Uredbe (EU) 2017/625 radi provjere usklađenost s ovom uredbom mora:
- (a) se provodi u skladu s članom 9(4) Uredbe (EU) 2017/625, uz osiguravanje da se minimalni postotak svih službenih kontrola subjekata ili grupa subjekata provodi bez prethodne najave;
 - (b) osigurati da se provodi minimalni postotak dodatnih kontrola pored onih navedenih u stavu 3. ovog člana van;
 - (c) provodi se uzimanjem minimalnog broja uzoraka koji su uzeti u skladu s tačkom (h) Član 14. Uredbe (EU) 2017/625;
 - (d) osigurati da se u vezi s tim kontrolira minimalan broj operatera koji su članovi grupe operatera uz provjeru usklađenosti iz stava 3. ovog člana.
5. Izdavanje ili obnavljanje certifikata iz člana 35(1) zasniva se na rezultatima provjere usklađenosti iz stavova 1 do 4 ovog člana.
6. Pisani zapis koji se sastavlja o svakoj službenoj kontroli provedenoj radi provjere usklađenosti s ovom uredbom u skladu s članom 13(1) Uredbe (EU) 2017/625, potpisuje operater ili grupe operatera kao potvrdu prijema tog pisanog zapisa.
7. Član 13(1) Uredbe (EU) 2017/625 ne primjenjuje se na revizije i inspekcije koje provode nadležni organi u kontekstu svojih nadzornih aktivnosti nad kontrolnim tijelima kojima su delegirani određeni službeni kontrolni zadaci ili određeni zadaci povezani s drugim službenim aktivnostima.
8. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54:
- (a) dopunjavanjem ove Uredbe utvrđivanjem specifičnih kriterija i uslova za provođenje službenih kontrola koje se provode radi osiguranja sljedivosti u svim fazama proizvodnje, pripreme i distribucije, te usklađenosti s ovom Uredba, koja se odnosi na:
 - (i) provjere dokumentarnih računa;
 - (ii) kontrole provedene nad određenim kategorijama operatera;
 - (iii) gdje je to primjereno, period u kojem se trebaju izvršiti kontrole predviđene ovom Uredbom, uključujući fizičke inspekcije na licu mjesta iz stava 3. ovog člana, te konkretne prostorije ili područje na kojima se trebaju izvršiti;
 - (b) izmjenom stava 2. ovog člana dodavanjem daljnjih elemenata na osnovu praktičnog iskustva ili izmjenom tih dodani elementi.
9. Komisija može usvojiti provedbene akte kako bi odredila:
- (a) minimalni postotak svih službenih kontrola subjekata ili grupa subjekata koje se provode bez prethodne najave kako je navedeno u tački (a) stava 4;
 - (b) minimalni postotak dodatnih kontrola iz tačke (b) stava 4;
 - (c) minimalni broj uzoraka iz tačke (c) stava 4;
 - (d) minimalni broj operatera koji su članovi grupe operatera iz tačke (d) stava 4.
- Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 39

Dodatna pravila o mjerama koje trebaju poduzeti operateri i grupe operatera

Pored obaveza utvrđenih u članu 15. Uredbe (EU) 2017/625, operateri i grupe 1. operatera moraju:

- (a) vode evidenciju kako bi dokazali svoju usklađenost s ovom Uredbom;
- (b) dati sve deklaracije i druge komunikacije koje su potrebne za službene kontrole;
- (c) poduzeti relevantne praktične mjere kako bi se osigurala usklađenost s ovom Uredbom;
- (d) dostaviti, u obliku izjave koja će se potpisati i ažurirati po potrebi:
 - (i) potpuni opis organske ili proizvodne jedinice u konverziji i aktivnosti koje će se obavljati u skladu s ovom Uredbom;
 - (ii) relevantne praktične mjere koje treba poduzeti kako bi se osigurala usklađenost s ovom Uredbom;

(iii) poduzeće:

- pismeno i bez nepotrebnog odlaganja obavijestiti kupce o proizvodima i razmijeniti relevantne informacije s nadležnim tijelom ili, gdje je to primjereno, s kontrolnim tijelom ili kontrolnom organizacijom, u slučaju da je sumnja na neusklađenost potvrđena, da se sumnja na neusklađenost ne može otkloniti ili da je utvrđena neusklađenost koja utiče na integritet dotičnih proizvoda,
- prihvatiti prenos kontrolne datoteke u slučaju promjene kontrolnog tijela ili kontrolne ustanove ili, u slučaju povlačenja iz organske proizvodnje, čuvanje kontrolne datoteke najmanje pet godina od strane posljednjeg kontrolnog tijela ili kontrolne ustanove,
- da odmah obavijesti nadležni organ ili organ ili tijelo određeno u skladu sa Član 34(4) u slučaju povlačenja iz organske proizvodnje, i
- prihvatiti razmjenu informacija između tih organa ili tijela u slučaju da su podizvođači predmet kontrola od strane različitih kontrolnih organa ili kontrolnih tijela.

2. Komisija može usvojiti provedbene akte kako bi pružila detalje i specifikacije u vezi s:

- (a) evidenciju za dokazivanje usklađenosti s ovom uredbom;
- (b) deklaracije i druga saopštenja koja su potrebna za službene kontrole;
- (c) relevantne praktične mjere za osiguranje usklađenosti s ovom Uredbom.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 40

Dodatna pravila o delegiranju zadataka službene kontrole i zadataka vezanih za druge službene aktivnosti

1. Nadležna tijela mogu delegirati kontrolnim tijelima određene zadatke službene kontrole i određene zadatke vezane za druge službene aktivnosti samo ako su ispunjeni sljedeći uvjeti, pored onih utvrđenih u Poglavlju III Uredbe (EU) 2017/625:

- (a) delegiranje sadrži detaljan opis delegiranih zadataka službene kontrole i zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima, uključujući obaveze izvještavanja i druge specifične obaveze, te uvjete pod kojima ih kontrolno tijelo može provoditi. Konkretno, kontrolno tijelo mora nadležnim tijelima dostaviti sljedeće na prethodno odobrenje:
 - (i) svoj postupak procjene rizika, kojim se posebno utvrđuje osnova za intenzitet i učestalost provjere usklađenosti subjekata i grupa subjekata, koja se utvrđuje na osnovu elemenata iz člana 9. Uredbe (EU) 2017/625 i člana 38. ove Uredbe, a koja se primjenjuje za službene kontrole subjekata i grupa subjekata;
 - (ii) standardni postupak kontrole, koji treba da sadrži detaljan opis kontrolnih mjera koje kontrolno tijelo obavezuje da će primijeniti na operatere i grupe operatera koji podliježu njegovim kontrolama;
 - (iii) popis mjera koje su u skladu sa zajedničkim katalogom iz člana 41(4) i koje se primjenjuju na operatere i grupe operatera u slučajevima sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti;
 - (iv) aranžmane za efikasno praćenje zadataka službene kontrole i zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima koje se provode u vezi s operatorima i grupama operatera te aranžmane za izvještavanje o tim zadacima.

Kontrolno tijelo će obavijestiti nadležni organ o naknadnim izmjenama elemenata iz tačaka (i) do (iv);

- (b) ta nadležna tijela imaju uspostavljene postupke i aranžmane za osiguranje nadzora nad kontrolnim tijelima, uključujući provjeru da li se delegirani zadaci izvršavaju efikasno, nezavisno i objektivno, posebno u pogledu intenziteta i učestalosti provjere usklađenosti.

Najmanje jednom godišnje, nadležni organi, u skladu sa tačkom (a) člana 33. Uredbe (EU) 2017/625, organizuju revizije kontrolnih tijela kojima su delegirali zadatke službene kontrole ili zadatke vezane za druge službene aktivnosti.

2. Odstupajući od člana 31(3) Uredbe (EU) 2017/625, nadležni organi mogu delegirati kontrolnom tijelu donošenje odluke o zadacima predviđenim u tački (b) člana 138(1) i u članu 138(2) i (3) te uredbe.

3. Za potrebe tačke (b)(iv) člana 29. Uredbe (EU) 2017/625, standard za delegiranje određenih zadataka službene kontrole i određenih zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima radi provjere usklađenosti s ovom Uredbom koja je relevantna u odnosu na područje primjene ove Uredbe je najnovija notificirana verzija međunarodnog usklađenog standarda za 'Ocjenjivanje usklađenosti – Zahtjevi za tijela koja certificiraju proizvode, procese i usluge', čija je referenca objavljena u Službenom listu Evropske unije.

4. Nadležna tijela ne smiju delegirati sljedeće zadatke službene kontrole i zadatke povezane s drugim službenim aktivnostima kontrolnim tijelima:

(a) nadzor i reviziju drugih kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela;

(b) ovlaštenje za odobravanje odstupanja osim odstupanja za upotrebu biljnog reproduktivnog materijala koji nije dobiven iz organska proizvodnja;

(c) ovlaštenje za primanje obavještenja o aktivnostima operatera ili grupa operatera u skladu sa članom 34(1) ovog Regulacija;

(d) procjenu vjerovatnoće nepoštivanja odredbi ove Uredbe koje određuju učestalost fizičkih provjera organskih pošiljki prije njihovog puštanja u slobodan promet u Uniju u skladu s članom 54. Uredbe (EU) 2017/625;

(e) uspostavljanje zajedničkog kataloga mjera iz člana 41(4) ove Uredbe.

5. Nadležni organi ne delegiraju zadatke službene kontrole ili zadatke vezane za druge službene aktivnosti fizičkim osobama.

6. Nadležni organi osiguravaju da informacije primljene od kontrolnih tijela u skladu s članom 32. Uredbe (EU) 2017/625 i informacije o mjerama koje su kontrolna tijela primijenila u slučaju utvrđene ili vjerojatne neusklađenosti prikupljaju i koriste od strane nadležnih organa radi nadzora aktivnosti tih kontrolnih tijela.

7. U slučaju da nadležni organ u potpunosti ili djelomično povuče delegiranje određenih zadataka službene kontrole ili određenih zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima u skladu s članom 33. tačkom (b) Uredbe (EU) 2017/625, odlučuje hoće li svi certifikati koje su dotična kontrolna tijela izdala prije datuma tog djelomičnog ili potpunog povlačenja ostati važeći i o toj odluci obavještava dotične subjekte.

8. Bez obzira na tačku (b) člana 33. Uredbe (EU) 2017/625, prije potpunog ili djelomičnog povlačenja delegiranja zadataka službene kontrole ili zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima u slučajevima iz te tačke, nadležni organi mogu u potpunosti ili djelomično obustaviti to delegiranje:

(a) za period koji ne smije biti duži od 12 mjeseci, tokom kojeg kontrolno tijelo treba da otkloni nedostatke utvrđene tokom revizija i inspekcija ili da se pozabavi neusklađenošću o kojoj su informacije podijeljene s drugim kontrolnim tijelima i kontrolnim tijelima, s nadležnim tijelima, kao i s Komisijom u skladu sa Član 43. ove uredbe; ili

(b) za period u kojem se primjenjuje akreditacija iz tačke (b)(iv) člana 29. Uredbe (EU) 2017/625, u vezi s članom 40(3) ove uredbe, se obustavlja.

U slučaju obustave delegiranja zadataka službene kontrole ili zadataka vezanih za druge službene aktivnosti, nadležna kontrolna tijela neće izdavati certifikate iz člana 35. za one dijelove za koje je delegiranje obustavljeno. Nadležna tijela će odlučiti da li će certifikati koje su izdala nadležna kontrolna tijela prije datuma te djelimične ili potpune obustave ostati važeći i o toj odluci će obavijestiti nadležne subjekte.

Bez obzira na član 33. Uredbe (EU) 2017/625, nadležni organi ukidaju suspenziju delegiranja zadataka službene kontrole ili zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima što je prije moguće nakon što kontrolno tijelo otkloni nedostatke ili neusklađenosti iz tačke (a) prvog podstavka ili nakon što akreditacijsko tijelo ukine suspenziju akreditacije iz tačke (b) prvog podstavka.

9. U slučaju da je kontrolno tijelo kojem su nadležna tijela delegirala određene zadatke službene kontrole ili određene zadatke vezane za druge službene aktivnosti također priznato od strane Komisije u skladu s članom 46(1) ove Uredbe za provođenje kontrolnih aktivnosti u trećim zemljama, a Komisija namjerava povući ili je povukla priznanje tog kontrolnog tijela, nadležna tijela organiziraju revizije ili inspekcije kontrolnog tijela u pogledu njegovih aktivnosti u dotičnoj državi članici/ državama članicama u skladu s članom 33. tačkom (a) Uredbe (EU) 2017/625.

10. Kontrolna tijela dostavljaju nadležnim organima:

- (a) spisak operatera koji su bili predmet njihovih kontrola 31. decembra prethodne godine do 31. januara svake godine; i
- (b) informacije o službenim kontrolama i drugim službenim aktivnostima provedenim u prethodnoj godini u svrhu podrške pripremi dijela o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda godišnjeg izvještaja iz člana 113. Uredbe (EU) 2017/625 do 31. marta svake godine.

11. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se dopunjuje ova Uredba u vezi s uvjetima za delegiranje zadataka službene kontrole i zadataka povezanih s drugim službenim aktivnostima kontrolnim tijelima, pored uvjeta utvrđenih u stavku 1. ovog članka.

Član 41

Dodatna pravila o postupanju u slučaju neispunjavanja propisa

1. U skladu s članom 29, kada nadležni organ, ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova, posumnja ili primi potkrijepljene informacije, uključujući informacije od drugih nadležnih organa, ili, gdje je to primjereno, od drugih kontrolnih tijela ili kontrolnih ustanova, da subjekt namjerava koristiti ili staviti na tržište proizvod koji možda nije u skladu s ovom Uredbom, ali koji nosi izraze koji se odnose na organsku proizvodnju, ili kada je takav nadležni organ, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova obaviještena od strane subjekta o sumnji na neusklađenost u skladu s članom 27:

(a) odmah provodi službenu istragu u skladu s Uredbom (EU) 2017/625 radi provjere usklađenosti s ovom Uredbom; takva istraga se završava što je prije moguće, u razumnom roku, i uzima u obzir trajnost proizvoda i složenost slučaja;

(b) privremeno zabranjuje stavljanje na tržište dotičnih proizvoda kao organskih ili proizvoda iz konverzije i njihovu upotrebu u organskoj proizvodnji do dobijanja rezultata istrage iz tačke (a). Prije donošenja takve odluke, nadležni organ ili, gdje je to primjereno, kontrolno tijelo ili kontrolna ustanova, daje subjektu priliku da iznese komentar.

U slučaju da rezultati istrage iz tačke (a) stava 1. ne pokažu nikakvu neusklađenost koja utiče na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije, operateru će biti dozvoljeno da koristi dotične proizvode ili da ih stavi na tržište kao organske ili proizvode iz konverzije.

3. Države članice poduzimaju sve mjere i predviđaju sve potrebne sankcije kako bi spriječile prevarantsku upotrebu oznaka iz Poglavlja IV ove Uredbe.

4. Nadležna tijela dostavljaju zajednički katalog mjera za slučajeve sumnje na neusklađenost i utvrđene neusklađenosti koje će se primjenjivati na njihovoj teritoriji, uključujući i mjere koje primjenjuju kontrolna tijela i kontrolne organizacije.

5. Komisija može usvojiti provedbene akte kako bi odredila jedinstvene aranžmane za slučajeve u kojima nadležna tijela trebaju poduzeti mjere u vezi sa sumnjom na neusklađenost ili utvrđenom neusklađenošću.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 42

Dodatna pravila o mjerama u slučaju neispunjavanja obaveza

1. U slučaju neusklađenosti koja utiče na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije u bilo kojoj fazi proizvodnje, pripreme i distribucije, na primjer kao rezultat upotrebe neodobrenih proizvoda, supstanci ili tehnika ili miješanja s neorganskim proizvodima, nadležna tijela i, gdje je to primjereno, kontrolna tijela i kontrolne ustanove, osiguravaju, pored mjera koje treba poduzeti u skladu s članom 138. Uredbe (EU) 2017/625, da se u označavanju i oglašavanju cijele dotične serije ili proizvodnog ciklusa ne spominje organska proizvodnja.

2. U slučaju ozbiljne, ponovljene ili kontinuirane neusklađenosti, nadležna tijela i, gdje je to primjereno, kontrolna tijela i kontrolne ustanove, osiguravaju da se dotičnim subjektima ili grupama subjekata, pored mjera utvrđenih u stavu 1. i svih odgovarajućih mjera poduzetih, posebno u skladu s članom 138. Uredbe (EU) 2017/625, zabrani stavljanje na tržište proizvoda koji se odnose na organsku proizvodnju u određenom periodu, te da se njihov certifikat iz člana 35. suspenduje ili povuče, prema potrebi.

Član 43

Dodatna pravila o razmjeni informacija

1. Pored obaveza utvrđenih u članu 105(1) i članu 106(1) Uredbe (EU) 2017/625, nadležni organi odmah dijele informacije s drugim nadležnim organima, kao i s Komisijom, o svakoj sumnji na neusklađenost koja utiče na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije.

Nadležni organi će te informacije dijeliti s drugim nadležnim organima i Komisijom putem računarskog sistema koji omogućava elektronsku razmjenu dokumenata i informacija koje je Komisija stavila na raspolaganje.

2. U slučajevima kada je utvrđena sumnja na neusklađenost ili neusklađenost u vezi s proizvodima pod kontrolom drugih kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela, kontrolna tijela i kontrolna tijela odmah obavještavaju ta druga kontrolna tijela ili kontrolna tijela.

3. Kontrolni organi i kontrolna tijela razmjenjuju druge relevantne informacije s drugim kontrolnim organima i kontrolna tijela.

4. Po prijemu zahtjeva za informacijama koji je opravdan potrebom da se garantuje da je proizvod proizveden u skladu s ovom Uredbom, kontrolna tijela i kontrolne organizacije razmjenjuju s drugim nadležnim tijelima, kao i s Komisijom, informacije o rezultatima svojih kontrola.

5. Nadležna tijela razmjenjuju informacije o nadzoru kontrolnih tijela s nacionalnim akreditacijskim tijelima kako je definirano u tački (11) člana 2. Uredbe (EZ) br. 765/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća (1).

6. Nadležna tijela poduzimaju odgovarajuće mjere i uspostavljaju dokumentirane postupke kako bi osigurala da se informacije o rezultatima kontrola dostavljaju agenciji za plaćanja u skladu s njenim potrebama u svrhu člana 58. Uredbe (EU) br. 1306/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (2) i akata donesenih na osnovu tog člana.

7. Komisija može donijeti provedbene akte kako bi odredila informacije koje trebaju dostaviti nadležni organi, kontrolna tijela i kontrolna tijela zadužena za službene kontrole i druge službene aktivnosti u skladu s ovim članom, relevantne primatelje tih informacija i postupke u skladu s kojima se te informacije trebaju dostaviti, uključujući funkcionalnosti računarskog sistema iz stava 1.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

POGLAVLJE VII

TRGOVINA S TREĆIM ZEMLJAMA

Član 44

Izvoz organskih proizvoda

1. Proizvod se može izvoziti iz Unije kao organski proizvod i može nositi logotip organske proizvodnje Europske unije, pod uvjetom da je u skladu s pravilima za organsku proizvodnju prema ovoj Uredbi.

2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se dopunjuje ova Uredba u vezi s dokumentima namijenjenim carinskim organima u trećim zemljama, posebno u vezi s izdavanjem certifikata za izvoz organskih proizvoda u elektroničkom obliku gdje god je to moguće i pružanjem uvjerenja da izvezeni organski proizvodi ispunjavaju uvjete s ovom Uredbom.

(1) Uredba (EZ) br. 765/2008 Evropskog parlamenta i Vijeća od 9. jula 2008. o utvrđivanju zahtjeva za akreditaciju i nadzor tržišta u vezi sa stavljanjem proizvoda na tržište i stavljanju izvan snage Uredbe (EEZ) br. 339/93 (SL L 218, 13.8.2008, str. 30).

(2) Uredba (EU) br. 1306/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 17. decembra 2013. o finansiranju, upravljanju i praćenju zajedničke poljoprivredne politike i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 352/78, (EZ) br. 165/94, (EZ) br. 2799/98, (EZ) br. 814/2000, (EZ) br. 1290/2005 i (EZ) br. 485/2008 (SL L 347, 20.12.2013., str. 549).

Član 45

Uvoz organskih i proizvoda iz konverzije

1. Proizvod se može uvesti iz treće zemlje radi stavljanja na tržište unutar Unije kao organski proizvod ili kao proizvod iz konverzije, pod uslovom da su ispunjena sljedeća tri uslova:

(a) proizvod je proizvod kako je navedeno u članu 2(1);

(b) primjenjuje se jedno od sljedećeg:

(i) proizvod je u skladu s Poglavljima II, III i IV ove Uredbe, a svi subjekti i grupe subjekata iz člana 36, uključujući izvoznike u dotičnoj trećoj zemlji, bili su predmet kontrola od strane kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela priznatih u skladu s članom 46, a ta tijela ili tijela su svim takvim subjektima, grupama subjekata i izvoznicima izdala certifikat kojim se potvrđuje da su u skladu s ovom Uredbom;

(ii) u slučajevima kada proizvod dolazi iz treće zemlje koja je priznata u skladu s članom 47, da proizvod ispunjava uslove utvrđene u relevantnom trgovinskom sporazumu; ili

(iii) u slučajevima kada proizvod dolazi iz treće zemlje koja je priznata u skladu s članom 48, taj proizvod je u skladu s ekvivalentnim pravilima proizvodnje i kontrole te treće zemlje i uvozi se s certifikatom o inspekciji koji potvrđuje tu usklađenost, a koji su izdali nadležni organi, kontrolni organi ili kontrolna tijela te treće zemlje; i

(c) subjekti u trećim zemljama mogu u bilo kojem trenutku dostaviti uvoznicima i nacionalnim tijelima u Uniji i u tim trećim zemljama informacije koje omogućavaju identifikaciju subjekata koji su njihovi dobavljači i kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela tih dobavljača, s ciljem osiguranja sljedivosti dotičnog organskog ili proizvoda iz konverzije. Te informacije se također stavljaju na raspolaganje kontrolnim tijelima ili kontrolnim tijelima uvoznika.

2. Komisija može, u skladu s postupkom utvrđenim u članu 24(9), izdati posebna odobrenja za upotrebu proizvoda i tvari u trećim zemljama i u najudaljenijim regijama Unije, uzimajući u obzir razlike u ekološkoj ravnoteži u biljnoj ili životinjskoj proizvodnji, specifične klimatske uvjete, tradicije i lokalne uvjete u tim područjima. Takva posebna odobrenja mogu se izdati na obnovljivi period od dvije godine i podliježu načelima utvrđenim u Poglavlju II i kriterijima utvrđenim u članu 24(3) i (6).

3. Prilikom utvrđivanja kriterija za utvrđivanje da li se neka situacija kvalifikuje kao katastrofalne okolnosti i prilikom utvrđivanja posebnih pravila o tome kako se nositi s takvim okolnostima u skladu s članom 22, Komisija uzima u obzir razlike u ekološkoj ravnoteži, klimi i lokalnim uslovima u trećim zemljama i u najudaljenijim regijama Unije.

4. Komisija donosi provedbene akte kojima se utvrđuju posebna pravila u vezi sa sadržajem certifikata iz tačke (b) stava 1, postupkom koji se treba slijediti za njihovo izdavanje, njihovom provjerom i tehničkim sredstvima kojima se certifikat izdaje, posebno u pogledu uloge nadležnih tijela, kontrolnih tijela i kontrolnih tijela, osiguravajući sljedivost i usklađenost uvezenih proizvoda namijenjenih stavljanju na tržište Unije kao organski proizvodi ili kao proizvodi iz konverzije kako je navedeno u stavu 1.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

5. Usklađenost s uvjetima i mjerama za uvoz organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije iz stavka 1. u Uniju utvrđuje se na graničnim kontrolnim mjestima, u skladu s člankom 47. stavkom 1. Uredbe (EU) 2017/625. Učestalost fizičkih provjera iz članka 49. stavka 2. te uredbe ovisit će o vjerojatnosti neusklađenosti kako je definirano u točki (57) članka 3. ove uredbe.

Član 46

Priznavanje kontrolnih organa i kontrolnih tijela

1. Komisija može donijeti provedbene akte za priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih tijela koja su nadležna za provođenje kontrola i izdavanje ekoloških certifikata u trećim zemljama, za povlačenje priznanja takvih kontrolnih tijela i kontrolnih tijela te za uspostavljanje popisa priznatih kontrolnih tijela i kontrolnih tijela.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

2. Kontrolna tijela ili kontrolne organizacije bit će priznate u skladu sa stavom 1. ovog člana za kontrolu uvoza kategorija proizvoda navedenih u članu 35(7) ako ispunjavaju sljedeće kriterije:

- (a) imaju legalno sjedište u jednoj državi članici ili trećoj zemlji;
- (b) imaju kapacitet za provođenje kontrola kako bi osigurali da su ispunjeni uslovi utvrđeni u tačkama (a), (b)(i) i (c) Član 45(1) i u ovom članu su ispunjeni u vezi s organskim proizvodima i proizvodima iz konverzije namijenjenim uvozu u Uniju;
- (c) nude odgovarajuće garancije objektivnosti i nepristrasnosti i nemaju nikakav sukob interesa u pogledu obavljanje svojih kontrolnih zadataka;
- (d) u slučaju kontrolnih tijela, ona su akreditovana prema relevantnom usklađenom standardu za 'Ocjenjivanje usklađenosti – Zahtjevi za tijela koja certificiraju proizvode, procese i usluge', čija je referenca objavljena u Službenom listu Evropske unije;
- (e) imaju stručnost, opremu i infrastrukturu potrebnu za obavljanje kontrolnih zadataka i imaju dovoljan broj odgovarajućeg kvalifikovanog i iskusnog osoblja; i
- (f) ispunjavaju sve dodatne kriterije koji mogu biti utvrđeni delegiranim aktom usvojenim u skladu sa stavom 7.

3. Akreditaciju iz tačke (d) stava 2. mogu dodijeliti samo:

- (a) nacionalno akreditacijsko tijelo u Uniji u skladu s Uredbom (EZ) br. 765/2008; ili
- (b) akreditacijsko tijelo izvan Unije koje je potpisnik multilateralnog sporazuma o priznavanju pod pokroviteljstvom Međunarodnog foruma za akreditaciju.

4. Kontrolna tijela i kontrolne organizacije podnose zahtjev za priznavanje Komisiji. Takav zahtjev sastoji se od tehničkog dosijea koji sadrži sve informacije potrebne za osiguranje ispunjavanja kriterija utvrđenih u stavu 2. su ispunjeni.

Kontrolni organi moraju dostaviti najnoviji izvještaj o procjeni koji je izdao nadležni organ, a kontrolna tijela moraju dostaviti certifikat o akreditaciji koji je izdalo akreditacijsko tijelo. Po potrebi, kontrolna tijela ili kontrolna tijela također moraju dostaviti najnovije izvještaje o redovnoj evaluaciji na licu mjesta, nadzoru i višegodišnjoj ponovnoj procjeni svojih aktivnosti.

5. Na osnovu informacija iz stava 4. i svih drugih relevantnih informacija koje se odnose na kontrolno tijelo ili kontrolnu organizaciju, Komisija osigurava odgovarajući nadzor nad priznatim kontrolnim tijelima i kontrolnim tijelima redovnim preispitivanjem njihovog rada i priznavanja. U svrhu tog nadzora, Komisija može, prema potrebi, zatražiti dodatne informacije od akreditacijskih tijela ili nadležnih tijela.

6. Priroda nadzora iz stava 5. određuje se na osnovu procjene vjerovatnoće neusklađenosti, uzimajući u obzir, posebno, aktivnost kontrolnog tijela ili kontrolne organizacije, vrstu proizvoda i subjekata pod njegovom kontrolom i promjene u pravilima proizvodnje i kontrolnim mjerama.

Priznanje kontrolnih tijela ili kontrolnih tijela iz stava 1. posebno se povlači bez odlaganja, u skladu s postupkom iz tog stava, kada su otkrivena ozbiljna ili ponovljena kršenja u vezi s certifikacijom ili kontrolama i radnjama utvrđenim u skladu sa stavom 8. i kada dotično kontrolno tijelo ili kontrolno tijelo nije poduzelo odgovarajuće i pravovremene korektivne mjere kao odgovor na zahtjev Komisije u roku koji odredi Komisija. Takav rok se određuje u skladu s ozbiljnošću problema i općenito ne smije biti kraći od 30 dana.

7. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54:

- (a) izmjenom stava 2. ovog člana dodavanjem daljnjih kriterija onima utvrđenim u njemu za priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih tijela iz stava 1. ovog člana i za povlačenje takvog priznanja ili izmjenom tih dodanih kriterija;
- (b) dopunjavanje ove Uredbe u pogledu:
 - (i) vršenje nadzora nad kontrolnim organima i kontrolnim tijelima koje je Komisija priznala u skladu sa stavom 1, uključujući inspekcije na licu mjesta; i
 - (ii) kontrole i druge radnje koje će provoditi ta kontrolna tijela i kontrolna tijela.

8. Komisija može donijeti provedbene akte kako bi osigurala primjenu mjera koje treba poduzeti u vezi sa slučajevima sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti, posebno onih koje utječu na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije uvezenih u skladu s priznanjem predviđenim ovim člankom. Takve mjere mogu se sastojati posebno od provjere integriteta organskih ili proizvoda iz konverzije prije stavljanja proizvoda na tržište unutar Unije i, gdje je to primjereno, od suspenzije odobrenja za stavljanje na tržište takvih proizvoda unutar Unije kao organskih proizvoda ili proizvoda iz konverzije.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

9. U opravdanim hitnim slučajevima koji se odnose na nepoštene prakse ili prakse koje nisu u skladu s načelima i pravilima o organskoj proizvodnji, zaštitom povjerenja potrošača ili zaštitom poštene konkurencije između subjekata, Komisija donosi odmah primjenjive provedbene akte u skladu s postupkom iz članka 55. stavka 3. kako bi poduzela mjere iz stavka 8. ovog članka ili odlučila o povlačenju priznanja kontrolnih tijela i kontrolnih tijela iz stavka 1. ovog članka.

Član 47

Ekvivalencija prema trgovinskom sporazumu

Priznata treća zemlja iz tačke (b)(ii) člana 45(1) je treća zemlja koju je Unija priznala trgovinskim sporazumom kao zemlju sa sistemom proizvodnje koji ispunjava iste ciljeve i principe primjenom pravila koja osiguravaju isti nivo osiguranja usklađenosti kao i pravila Unije.

Član 48

Ekvivalencija prema Uredbi (EZ) br. 834/2007

1. Priznata treća zemlja iz tačke (b)(iii) člana 45(1) je treća zemlja koja je priznata u svrhu ekvivalencije prema članu 33(2) Uredbe (EZ) br. 834/2007, uključujući one priznate prema prelaznoj mjeri predviđenoj članom 58 ove Uredbe.

To priznanje ističe 31. decembra 2025. godine.

2. Na osnovu godišnjih izvještaja koje treće zemlje iz stava 1. trebaju poslati Komisiji, do 31. marta svake godine, u vezi sa sprovođenjem i sprovođenjem kontrolnih mjera koje su uspostavile, i u svjetlu svih drugih primljenih informacija, Komisija osigurava odgovarajući nadzor nad priznatim trećim zemljama redovnim preispitivanjem njihovog priznavanja. U tu svrhu, Komisija može zatražiti pomoć država članica. Priroda nadzora određuje se na osnovu procjene vjerovatnoće neusklađenosti, uzimajući u obzir posebno obim izvoza u Uniju iz dotične treće zemlje, rezultate aktivnosti praćenja i nadzora koje provodi nadležni organ i rezultate prethodnih kontrola. Komisija redovno izvještava Evropski parlament i Vijeće o ishodu svojih

pregled.

3. Komisija će, putem provedbenog akta, utvrditi popis trećih zemalja iz stavka 1. i može izmijeniti taj popis putem provedbenih akata.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

4. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se dopunjuje ova Uredba u vezi s informacijama koje trebaju poslati treće zemlje navedene u skladu sa stavom 3. ovog člana, a koje su potrebne za nadzor njihovog priznavanja od strane Komisije, kao i za vršenje tog nadzora od strane Komisije, uključujući i putem pregleda na licu mjesta.

5. Komisija može donijeti provedbene akte kako bi osigurala primjenu mjera u vezi sa slučajevima sumnje na neusklađenost ili utvrđene neusklađenosti, posebno onih koje utiču na integritet organskih ili proizvoda iz konverzije uvezenih iz trećih zemalja navedenih u ovom članu. Takve mjere mogu se sastojati posebno od provjere integriteta organskih ili proizvoda iz konverzije prije stavljanja proizvoda na tržište unutar Unije i, gdje je to primjereno, od suspenzije odobrenja za stavljanje na tržište takvih proizvoda unutar Unije kao organskih proizvoda ili proizvoda iz konverzije.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 49

Izveštaj Komisije o primjeni članova 47 i 48

Do 31. decembra 2021. godine, Komisija će podnijeti izvještaj Evropskom parlamentu i Vijeću o stanju primjene članova 47 i 48, posebno u pogledu priznavanja trećih zemalja u svrhu ekvivalencije.

POGLAVLJE VIII

OPĆE ODREDBE

ČLANAK 1

Slobodno kretanje organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije

Član 50

Nezabrana i neograničenje stavljanja na tržište organskih proizvoda i proizvoda iz konverzije

Nadležni organi, kontrolni organi i kontrolna tijela ne smiju, iz razloga koji se odnose na proizvodnju, označavanje ili prezentaciju proizvoda, zabraniti ili ograničiti stavljanje na tržište organskih ili proizvoda iz konverzije koji podliježu kontroli drugog nadležnog organa, kontrolnog organa ili kontrolnog tijela koje se nalazi u drugoj državi članici, gdje su ti proizvodi u skladu s ovom Uredbom. Posebno se ne smiju provoditi nikakve službene kontrole i druge službene aktivnosti osim onih iz Uredbe (EU) 2017/625, niti se smiju naplaćivati naknade za službene kontrole i druge službene aktivnosti osim onih predviđenih Poglavljem VI te Uredbe.

ČLANAK 2

Informacije, izvještavanje i srodna odstupanja

Član 51

Informacije koje se odnose na organski sektor i trgovinu

1. Države članice svake godine dostavljaju Komisiji informacije potrebne za provedbu i praćenje primjene ove Uredbe. Koliko je to moguće, takve informacije se zasnivaju na utvrđenim izvorima podataka. Komisija uzima u obzir potrebe za podacima i sinergije između potencijalnih izvora podataka, posebno njihovu upotrebu u statističke svrhe gdje je to primjereno.

2. Komisija donosi provedbene akte u vezi sa sistemom koji će se koristiti za prenos informacija iz stava 1, detaljima informacija koje treba prenijeti i datumom do kojeg te informacije treba prenijeti.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

Član 52

Informacije koje se odnose na nadležne organe, kontrolne organe i kontrolne organizacije

1. Države članice vode redovno ažuriranu listu:

(a) imena i adrese nadležnih organa; i

(b) nazive, adrese i kodne brojeve kontrolnih tijela i kontrolnih tijela.

Države članice dostavljaju te liste, kao i sve njihove promjene, Komisiji i objavljuju ih, osim ako je takav prijenos i objavljivanje već izvršeno u skladu s članom 4(4) Uredbe (EU) 2017/625.

2. Na osnovu informacija predviđenih u stavu 1, Komisija redovno objavljuje na internetu ažurirani popis kontrolnih tijela i kontrolnih tijela iz tačke (b) stava 1.

Član 53

Odstupanja, odobrenja i izvještaj

1. Odstupanja od upotrebe organskog biljnog reproduktivnog materijala i od upotrebe organskih životinja predviđena u tačkama 1.8.5. dijela I. Priloga II i tačkama 1.3.4.3. i 1.3.4.4. dijela II. Priloga II, s izuzetkom tačke 1.3.4.4.2. dijela II. Priloga II, prestaju važiti 31. decembra 2035. godine.

2. Od 1. januara 2028. godine, na osnovu zaključaka u vezi s dostupnošću organskog biljnog reproduktivnog materijala i životinja predstavljenih u izvještaju predviđenom u stavu 7. ovog člana, Komisija je ovlaštena da donosi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja ova Uredba putem:

(a) ukidanje odstupanja iz tačke 1.8.5. dijela I. Priloga II i tačaka 1.3.4.3. i 1.3.4.4. dijela II. Priloga II, s izuzetkom tačke 1.3.4.4.2. dijela II. Priloga II, ranije od 31. decembra 2035. ili njihovo produženje nakon tog datuma; ili

(b) ukidanje odstupanja iz tačke 1.3.4.4.2. dijela II Priloga II.

3. Od 1. januara 2026. godine, Komisija je ovlaštena da donosi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se mijenja tačka (b) člana 26(2) radi proširenja opsega informacionog sistema iz člana 26(2) na kokoši i tačka 1.3.4.3 dijela II Priloga II kako bi se odstupanja koja se odnose na kokoši zasnivala na podacima prikupljenim u skladu s ovim sistemom.

4. Od 1. januara 2025. godine, Komisija je ovlaštena da donosi delegirane akte u skladu s članom 54., na osnovu informacija o dostupnosti organske proteinske hrane za perad i svinje koje su države članice stavile na raspolaganje u skladu sa stavom 6. ovog člana ili koje su predstavljene u izvještaju iz stavka 7. ovog člana, kojima se ukidaju odobrenja za upotrebu neorganske proteinske hrane u ishrani peradi i svinja iz tačaka 1.9.3.1(c) i 1.9.4.2(c) Dijela II Priloga II ranije od 31. decembra 2025. godine ili se produžava nakon tog datuma.

5. Prilikom produženja odstupanja ili odobrenja iz stavova 2, 3 i 4, Komisija to čini samo dok ima informacije, posebno informacije koje su države članice dostavile u skladu sa stavkom 6, koje potvrđuju nedostupnost dotičnog biljnog reproduktivnog materijala, životinje ili hrane za životinje na tržištu Unije.

6. Do 30. juna svake godine, države članice stavljaju na raspolaganje Komisiji i ostalim državama članicama:

(a) informacije dostavljene u bazi podataka iz člana 26(1) i u sistemima iz člana 26(2) i, ako je relevantno, u sistemima iz člana 26(3);

(b) informacije o odstupanjima odobrenim u skladu s tačkom 1.8.5. dijela I. Priloga II i tačkama 1.3.4.3. i 1.3.4.4. dijela II. Priloga II;

(c) informacije o dostupnosti organske proteinske hrane za perad i svinje na tržištu Unije i o odobrenjima izdatim u skladu s tačkama 1.9.3.1(c) i 1.9.4.2(c) Dijela II Priloga II.

7. Do 31. decembra 2025. godine, Komisija će podnijeti izvještaj Evropskom parlamentu i Vijeću o dostupnosti na tržištu Unije i, ako je relevantno, o uzrocima ograničenog pristupa:

(a) organski biljni reproduktivni materijal;

(b) organski uzgojene životinje obuhvaćene odstupanjima iz tačaka 1.3.4.3 i 1.3.4.4 dijela II Priloga II;

(c) organska proteinska hrana namijenjena za ishranu peradi i svinja, podložna odobrenjima iz tačaka 1.9.3.1(c) i 1.9.4.2(c) Dijela II Priloga II.

Prilikom sastavljanja tog izvještaja, Komisija će uzeti u obzir, posebno, podatke prikupljene u skladu s članom 26. i informacije koje se odnose na odstupanja i odobrenja iz stava 6. ovog člana.

POGLAVLJE IX

PROCEDURALNE, PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

ČLANAK 1

Proceduralne odredbe

Član 54

Vršenje delegacije

1. Ovlaštenje za donošenje delegiranih akata dodjeljuje se Komisiji u skladu s uvjetima utvrđenim u ovom članku.

2. Ovlaštenje za donošenje delegiranih akata iz člana 2(6), člana 9(11), člana 10(5), člana 12(2), člana 13(3), člana 14(2), člana 15(2), člana 16(2), člana 17(2), člana 18(2), člana 19(2), člana 21(1), člana 22(1), člana 23(2), člana 24(6), člana 30(7), člana 32(4), člana 33(6), člana 34(8), člana 35(9), člana 36(3), člana 38(8), člana 40(11), člana 44(2), člana 46(7), člana 48(4), člana 53(2), (3) i (4), člana 57(3) i člana 58(2) dodjeljuje se Komisiji na period od pet godina od 1. januara 2021. godine. Komisija će sastaviti izvještaj o delegiranju ovlaštenja najkasnije devet mjeseci prije kraja petogodišnjeg perioda. Delegiranje ovlaštenja se prećutno produžava za periode istog trajanja, osim ako se Evropski parlament ili Vijeće ne usprotive takvom produženju najkasnije tri mjeseca prije kraja svakog perioda.

3. Delegiranje ovlaštenja iz člana 2(6), člana 9(11), člana 10(5), člana 12(2), člana 13(3), člana 14(2), člana 15(2), člana 16(2), člana 17(2), člana 18(2), člana 19(2), člana 21(1), člana 22(1), člana 23(2), člana 24(6), člana 30(7), člana 32(4), člana 33(6), člana 34(8), člana 35(9), člana 36(3), člana 38(8), člana 40(11), člana 44(2), člana 46(7), člana 48(4), člana 53(2), (3) i (4), člana 57(3) i člana 58(2) mogu se opozvati u bilo kojem trenutku od strane Evropskog parlamenta ili Vijeća. Odluka o opozivu prestaje važiti delegiranje ovlaštenja navedenog u toj odluci. Odluka stupa na snagu na dan nakon objavljivanja odluke u Službenom listu Evropske unije ili na kasniji datum naveden u njoj. Ne utiče na važenje delegiranih akata koji su već na snazi.

4. Prije donošenja delegiranog akta, Komisija se konsultuje sa stručnjacima koje je odredila svaka država članica u skladu s načelima utvrđenim u Međuinstitucionalnom sporazumu od 13. aprila 2016. o boljem zakonodavstvu.

5. Čim usvoji delegirani akt, Komisija o tome istovremeno obavještava Evropski parlament i Vijeće.

6. Delegirani akt usvojen u skladu s članom 2(6), članom 9(11), članom 10(5), članom 12(2), članom 13(3), članom 14(2), članom 15(2), članom 16(2), članom 17(2), članom 18(2), članom 19(2), članom 21(1), članom 22(1), članom 23(2), članom 24(6), članom 30(7), članom 32(4), članom 33(6), članom 34(8), članom 35(9), članom 36(3), članom 38(8), članom 40(11), članom 44(2), članom 46(7), članom 48(4), članom 53(2), (3) i (4), članom 57(3) i članom 58(2) stupa na snagu samo ako ni Evropski parlament ni Vijeće ne izraze prigovor u roku od dva... mjeseci od obavještenja o tom aktu Evropskom parlamentu i Vijeću ili ako su, prije isteka tog roka, i Evropski parlament i Vijeće obavijestili Komisiju da neće imati prigovora. Taj rok se produžava za dva mjeseca na inicijativu Evropskog parlamenta ili Vijeća.

Član 55

Postupak u odboru

1. Komisiji pomaže odbor pod nazivom „Odbor za organsku proizvodnju“. Taj odbor je odbor u smislu Uredbe (EU) br. 182/2011.

2. U slučaju pozivanja na ovaj stav, primjenjuje se članak 5. Uredbe (EU) br. 182/2011.

3. U slučaju pozivanja na ovaj stav, primjenjuje se članak 8. Uredbe (EU) br. 182/2011, zajedno s članom 5. iste.

4. Ako Odbor ne dostavi mišljenje, Komisija neće usvojiti nacrt provedbenog akta i primjenjivat će se treći podstavak članka 5. stavka 4. Uredbe (EU) br. 182/2011.

ČLANAK 2

Ukidanje i prelazne i završne odredbe

Član 56

Ukidanje

Uredba (EZ) br. 834/2007 se ukida.

Međutim, ta Uredba će se i dalje primjenjivati u svrhu završetka ispitivanja neriješenih zahtjeva iz trećih zemalja, kako je predviđeno članom 58. ove Uredbe.

Pozivanja na ukinutu Uredbu smatraju se pozivanjima na ovu Uredbu.

Član 57

Prelazne mjere koje se odnose na kontrolna tijela i kontrolna tijela priznata prema članu 33(3) Uredbe (EZ) br. 834/2007

1. Priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih tijela dodijeljeno prema članu 33(3) Uredbe (EZ) Uredba br. 834/2007 prestaje važiti najkasnije do 31. decembra 2023. godine.
2. Komisija će, putem provedbenog akta, utvrditi popis kontrolnih tijela i kontrolnih tijela priznatih prema članku 33(3) Uredbe (EZ) br. 834/2007 i može izmijeniti taj popis putem provedbenih akata.

Ti provedbeni akti donose se u skladu s postupkom ispitivanja iz člana 55(2).

3. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se dopunjuje ova Uredba u vezi s informacijama koje trebaju slati kontrolna tijela i kontrolne ustanove iz stavka 2. ovog članka, a koje su potrebne za nadzor njihovog priznavanja od strane Komisije, kao i za vršenje tog nadzora od strane Komisije, uključujući i putem pregleda na licu mjesta.

Član 58

Prelazne mjere koje se odnose na zahtjeve trećih zemalja podnesene u skladu s članom 33(2) Uredbe (EZ) br. 834/2007

1. Komisija će završiti ispitivanje zahtjeva trećih zemalja koji su podneseni u skladu s članom 33(2) Uredbe (EZ) br. 834/2007 i koji su u postupku obrade 17. juna 2018. Ta se uredba primjenjuje na ispitivanje takvih zahtjeva.
2. Komisija je ovlaštena donositi delegirane akte u skladu s članom 54. kojima se ova Uredba dopunjuje utvrđivanjem proceduralnih pravila potrebnih za ispitivanje zahtjeva iz stavka 1. ovog članka, uključujući i informacije koje trebaju dostaviti treće zemlje.

Član 59

Prelazne mjere koje se odnose na prvo priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih tijela

Odstupajući od datuma primjene iz drugog stava člana 61, član 46 primjenjuje se od 17. juna 2018. godine u mjeri u kojoj je to potrebno kako bi se omogućilo pravovremeno priznavanje kontrolnih tijela i kontrolnih tijela.

Član 60

Prelazne mjere za zalihe organskih proizvoda proizvedenih u skladu s Uredbom (EZ) br. 834/2007

Proizvodi proizvedeni u skladu s Uredbom (EZ) br. 834/2007 prije 1. januara 2021. mogu se stavljati na tržište nakon tog datuma do isteka zaliha.

Član 61

Stupanje na snagu i primjena

Ova uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u Službenom listu Evropske unije.

Primjenjuje se od 1. januara 2021. godine.

Ova Uredba je u cijelosti obavezujuća i direktno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sačinjeno u Strazburu, 30. maja 2018. godine.

Za Evropski parlament
Predsjednik
A. TAJANI

Za Vijeće
Predsjednik
L. PAVLOVA

PRILOG I

OSTALI PROIZVODI NA KOJE SE ODNOSI ČLAN 2(1)

- Kvasci koji se koriste kao hrana ili stočna hrana,
 - mate čaj, kukuruz šećerac, listovi vinove loze, palmina srca, izdanci hmelja i drugi slični jestivi dijelovi biljaka i proizvoda proizvedenih odatle,
 - morska sol i ostale soli za hranu i stočnu hranu,
 - čahura svilene bube pogodna za namotavanje,
 - prirodne gume i smole,
 - pčelinji vosak,
 - eterična ulja,
 - čepovi od prirodnog pluta, neaglomerirani i bez ikakvih vezivnih tvari,
 - pamuk, nekardiran ili nečešljan,
 - vuna, nekardirana ili nečešljana,
 - sirove kože i netretirane kože,
 - tradicionalni biljni pripravci na biljnoj bazi.
-

PRILOG II

DETALJNA PRAVILA PROIZVODNJE NA KOJA SE ODNOSI POGLAVLJE III

Dio I: Pravila biljne proizvodnje

Pored pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9 do 12, na organsku proizvodnju bilja primjenjuju se pravila utvrđena u ovom dijelu.

1. Opći zahtjevi
 - 1.1. Organski usjevi, osim onih koji se prirodno uzgajaju u vodi, proizvode se u živom tlu ili u živom tlu pomiješanom ili gnojnom materijalima i proizvodima dozvoljenim u organskoj proizvodnji, u vezi s podzemljem i matičnom stijenom.
 - 1.2. Hidroponska proizvodnja, koja je metoda uzgoja biljaka koje prirodno ne rastu u vodi, s korijenjem samo u hranjivom rastvoru ili u inertnom mediju kojem se dodaje hranjivi rastvor, je zabranjena.
 - 1.3. Odstupajući od tačke 1.1, dozvoljena je proizvodnja klica vlaženjem sjemenki i dobijanje glavica cikorijske, uključujući i umakanje u čistu vodu.
 - 1.4. Odstupajući od tačke 1.1, dozvoljene su sljedeće prakse:
 - (a) uzgoj biljaka za proizvodnju ukrasnog bilja i začinskog bilja u saksijama koje se prodaju zajedno sa saksijom krajnji potrošač;
 - (b) uzgoj sadnica ili presadnica u posudama za daljnje presađivanje.
 - 1.5. Odstupajući od tačke 1.1, uzgoj usjeva u označenim gredicama dozvoljen je samo na površinama koje su certificirane kao organske za tu praksu prije 28. juna 2017. u Finskoj, Švedskoj i Danskoj. Proširenje tih površina nije dozvoljeno.

To odstupanje ističe 31. decembra 2030. godine.

Do 31. decembra 2025. godine, Komisija će podnijeti izvještaj Evropskom parlamentu i Vijeću o korištenju označenih gredica u organskoj poljoprivredi. Taj izvještaj može, gdje je to primjereno, biti popraćen zakonodavnim prijedlogom o korištenju označenih gredica u organskoj poljoprivredi.
 - 1.6. Sve korištene tehnike proizvodnje bilja moraju spriječiti ili svesti na najmanju moguću mjeru svaki doprinos kontaminaciji okoliša.
 - 1.7. Konverzija
 - 1.7.1. Da bi se biljke i biljni proizvodi smatrali organskim proizvodima, pravila proizvodnje utvrđena ovom Uredbom moraju se primjenjivati na parcele tokom perioda konverzije od najmanje dvije godine prije sjetve, ili, u slučaju travnjaka ili višegodišnjih krmnih biljaka, tokom perioda od najmanje dvije godine prije njihove upotrebe kao organske hrane za životinje, ili, u slučaju višegodišnjih usjeva koji nisu krmne biljke, tokom perioda od najmanje tri godine prije prve žetve organskih proizvoda.
 - 1.7.2. U slučaju da je zemljište ili jedna ili više njegovih parcela kontaminirano proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji, nadležni organ može odlučiti produžiti period konverzije za dotično zemljište ili parcele nakon perioda iz tačke 1.7.1.
 - 1.7.3. U slučaju tretmana proizvodom ili supstancom koja nije odobrena za upotrebu u organskoj proizvodnji, nadležni organ će zahtijevati novi period konverzije u skladu sa tačkom 1.7.1.

Taj period se može skratiti u sljedeća dva slučaja:

 - (a) tretman proizvodom ili supstancom koja nije odobrena za upotrebu u organskoj proizvodnji kao dio obavezne mjere suzbijanja štetočina ili korova, uključujući karantenske organizme ili invazivne vrste, koju je nametnulo nadležno tijelo dotične države članice;
 - (b) tretman proizvodom ili supstancom koja nije odobrena za upotrebu u organskoj proizvodnji kao dio naučnih testova koje je odobrio nadležni organ dotične države članice.

- 1.7.4. U slučajevima iz tačaka 1.7.2 i 1.7.3, dužina prelaznog perioda određuje se uzimajući u obzir sljedeće zahtjeve:
- (a) proces razgradnje dotičnog proizvoda ili supstance mora garantovati, na kraju prelaznog perioda, neznatan nivo ostataka u tlu, a u slučaju višegodišnjeg usjeva, i u biljci;
 - (b) žetva nakon tretmana ne smije se stavljati na tržište kao organski ili proizvodi iz konverzije.
- 1.7.4.1. Države članice obavješćuju Komisiju i ostale države članice o svakoj odluci koju donesu, a koja propisuje obavezne mjere u vezi s tretmanom proizvodom ili tvari koja nije odobrena za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- 1.7.4.2. U slučaju tretmana proizvodom ili supstancom koja nije odobrena za upotrebu u organskoj proizvodnji, Tačka 1.7.5(b) se ne primjenjuje.
- 1.7.5. U slučaju zemljišta povezanog s organskom stočarskom proizvodnjom:
- (a) pravila konverzije primjenjuju se na cijelo područje proizvodne jedinice na kojem se proizvodi stočna hrana proizvedeno;
 - (b) bez obzira na tačku (a), prelazni period može se smanjiti na jednu godinu za pašnjake i otvorene prostore područja koja koriste vrste koje nisu biljojedi.
- 1.8. Porijeklo biljaka, uključujući biljni reproduktivni materijal
- 1.8.1. Za proizvodnju biljaka i biljnih proizvoda koji nisu biljni reproduktivni materijal, koristit će se samo organski biljni reproduktivni materijal.
- 1.8.2. Da bi se dobio organski biljni reproduktivni materijal koji će se koristiti za proizvodnju proizvoda koji nisu biljni reproduktivni materijal, matična biljka i, gdje je to relevantno, druge biljke namijenjene za proizvodnju biljnog reproduktivnog materijala moraju biti proizvedene u skladu s ovom Uredbom najmanje jednu generaciju ili, u slučaju višegodišnjih usjeva, najmanje jednu generaciju tokom dvije vegetacijske sezone.
- 1.8.3. Prilikom odabira organskog biljnog reproduktivnog materijala, operateri će dati prednost organskom biljnom reproduktivnom materijalu pogodnom za organsku poljoprivredu.
- 1.8.4. Za proizvodnju organskih sorti pogodnih za organsku proizvodnju, aktivnosti organskog oplemenjivanja provodit će se u organskim uvjetima i usredotočit će se na poboljšanje genetske raznolikosti, oslanjanje na prirodne reproduktivne sposobnosti, kao i agronomske performanse, otpornost na bolesti i prilagođavanje različitim lokalnim uvjetima tla i klime.
- Sve metode razmnožavanja osim kulture meristema moraju se provoditi u skladu s certificiranim organskim upravljanjem.
- 1.8.5. Upotreba biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije i neorganskog biljnog reproduktivnog materijala
- 1.8.5.1. Odstupajući od tačke 1.8.1, kada podaci prikupljeni u bazi podataka iz člana 26(1) ili sistemu iz tačke (a) člana 26(2) pokažu da kvalitativne ili kvantitativne potrebe operatera u vezi s relevantnim organskim biljnim reproduktivnim materijalom, isključujući sadnice, nisu zadovoljene, nadležni organi mogu odobriti upotrebu biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije ili neorganskog biljnog reproduktivnog materijala pod uslovima utvrđenim u tačkama 1.8.5.3, 1.8.5.4 i 1.8.5.5.
- Prije podnošenja zahtjeva za takvo odstupanje, operater je dužan konsultovati bazu podataka iz člana 26(1) ili sistem iz tačke (a) člana 26(2) kako bi provjerio da li je njegov ili njen zahtjev opravdan.
- 1.8.5.2. Kontrolna tijela ili kontrolne organizacije priznate u skladu s članom 46(1) mogu ovlastiti subjekte u trećim zemljama da koriste biljni reproduktivni materijal iz konverzije ili neorganski biljni reproduktivni materijal u organskoj proizvodnoj jedinici kada organski biljni reproduktivni materijal nije dostupan u dovoljnoj kvaliteti ili količini na teritoriji treće zemlje u kojoj se subjekt nalazi, pod uvjetima utvrđenim u tačkama 1.8.5.3, 1.8.5.4 i 1.8.5.5.
- 1.8.5.3. Neorganski biljni reprodukcijski materijal ne smije se tretirati sredstvima za zaštitu bilja osim onima koja su odobrena za tretiranje sjemena u skladu s članom 24(1) ove Uredbe, osim ako nadležni organ dotične države članice nije propisao hemijski tretman u skladu s Uredbom (EU) 2016/2031 u fitosanitarne svrhe za sve sorte određene vrste na području u kojem će se biljni reprodukcijski materijal koristiti.
- 1.8.5.4. Ovlaštenje za upotrebu biljnog reproduktivnog materijala iz konverzije ili neorganskog biljnog reproduktivnog materijala mora se dobiti prije sjetve usjeva.

- 1.8.5.5. Ovlaštenje za korištenje biljnog reproduksijskog materijala iz konverzije ili neorganskog biljnog reproduksijskog materijala izdaje se samo pojedinačnim korisnicima za jednu sezonu, a nadležno tijelo odgovorno za odobrenja navodi količine odobrenog biljnog reproduksijskog materijala.
- 1.9. Upravljanje tlom i gnojidba
- 1.9.1. U organskoj proizvodnji biljaka, koriste se prakse obrade tla i uzgoja koje održavaju ili povećavaju organsku materiju u tlu, poboljšavaju stabilnost tla i biodiverzitet tla te sprječavaju zbijanje tla i eroziju tla.
- 1.9.2. Plodnost i biološka aktivnost tla će se održavati i povećavati:
- (a) osim u slučaju travnjaka ili višegodišnjih krmnih biljaka, korištenjem višegodišnje plodoreda, uključujući obavezne mahunarke kao glavni ili pokrovni usjev za plodoreda i druge kulture za zeleno gnojivo;
 - (b) u slučaju staklenika ili višegodišnjih usjeva koji nisu krmne biljke, upotrebom kratkotrajnog zelenog gnojiva usjeve i mahunarke, kao i korištenje biljne raznolikosti; i
 - (c) u svim slučajevima, primjenom stajskog gnojiva ili organske tvari, oboje po mogućnosti kompostirane, iz organska proizvodnja.
- 1.9.3. U slučajevima kada se prehrambene potrebe biljaka ne mogu zadovoljiti mjerama predviđenim u tačkama 1.9.1 i 1.9.2, koriste se samo gnojiva i poboljšivači tla koji su odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, i to samo u potrebnoj mjeri. Operateri vode evidenciju o upotrebi tih proizvoda.
- 1.9.4. Ukupna količina stajskog gnojiva, kako je definirano u Direktivi 91/676/EEZ, koja se koristi u jedinicama za proizvodnju u konverziji i organskoj proizvodnji, ne smije prelaziti 170 kg dušika godišnje/hektaru korištene poljoprivredne površine. To ograničenje primjenjuje se samo na upotrebu stajskog gnojiva, sušenog stajskog gnojiva i dehidriranog živinskog gnojiva, kompostiranog životinjskog izmeta, uključujući živinski gnoj, kompostirani stajski gnoj i tekući životinjski izmet.
- 1.9.5. Operateri poljoprivrednih gazdinstava mogu sklopiti pisane sporazume o saradnji isključivo s operaterima drugih poljoprivrednih gazdinstava i preduzeća koja se pridržavaju pravila organske proizvodnje, u svrhu rasipanja viška stajskog gnojiva iz organskih proizvodnih jedinica. Maksimalna količina iz tačke 1.9.4. izračunava se na osnovu svih organskih proizvodnih jedinica uključenih u takvu saradnju.
- 1.9.6. Preparati mikroorganizama mogu se koristiti za poboljšanje općeg stanja tla ili za poboljšanje dostupnosti hranjivih tvari u tlu ili u usjevima.
- 1.9.7. Za aktivaciju komposta mogu se koristiti odgovarajući preparati biljnog porijekla i preparati mikroorganizama.
- 1.9.8. Mineralna dušična gnojiva se ne smiju koristiti.
- 1.9.9. Mogu se koristiti biodinamički preparati.
- 1.10. Suzbijanje štetočina i korova
- 1.10.1. Sprečavanje štete koju uzrokuju štetočine i korov prvenstveno se oslanja na zaštitu putem:
- prirodni neprijatelji,
 - izbor vrsta, sorti i heterogenog materijala,
 - plodored,
 - tehnike uzgoja kao što su biofumigacija, mehaničke i fizičke metode, i
 - termički procesi kao što su solarizacija i, u slučaju zaštićenih usjeva, plitka obrada parom tlo (do maksimalne dubine od 10 cm).
- 1.10.2. U slučajevima kada se biljke ne mogu adekvatno zaštititi od štetočina mjerama predviđenim u tački 1.10.1 ili u slučaju utvrđene prijetnje usjevu, koriste se samo proizvodi i tvari odobreni u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, i to samo u mjeri u kojoj je to potrebno. Operateri vode evidenciju kojom dokazuju potrebu za upotrebom takvih proizvoda.
- 1.10.3. U vezi s proizvodima i supstancama koje se koriste u klopka ili dozatorima proizvoda i supstanci osim feromona, klopke ili dozatori moraju spriječiti ispuštanje proizvoda i supstanci u okoliš i moraju spriječiti kontakt između proizvoda i supstanci i usjeva koji se uzgajaju. Sve klopke, uključujući feromonske klopke, moraju se sakupiti nakon upotrebe i sigurno odložiti.

- 1.11. Proizvodi koji se koriste za čišćenje i dezinfekciju
- U tu svrhu koriste se samo oni proizvodi za čišćenje i dezinfekciju u biljnoj proizvodnji koji su odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- 1.12. Obaveza vođenja evidencije
- Operateri vode evidenciju o dotičnim parcelama i količini žetve.
- 1.13. Priprema neprerađenih proizvoda
- Ako se na bilju provode pripremne operacije koje nisu prerada, opći zahtjevi utvrđeni u tačkama 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 i 2.2.3 Dijela IV primjenjuju se mutatis mutandis na takve operacije.
2. Detaljna pravila za određene biljke i biljne proizvode
- 2.1. Pravila o proizvodnji gljiva
- Za proizvodnju gljiva, supstrati se mogu koristiti ako su sastavljeni samo od sljedećih komponenti:
- (a) stajsko gnojivo i životinjski izmet:
- (i) ili iz jedinica za organsku proizvodnju ili iz jedinica u fazi konverzije u njihovoj drugoj godini konverzije; ili
- (ii) iz tačke 1.9.3, samo kada proizvod iz tačke (i) nije dostupan, pod uslovom da stajsko gnojivo i životinjski izmet ne prelaze 25% težine ukupnih komponenti supstrata, isključujući pokrovni materijal i eventualno dodanu vodu, prije kompostiranja;
- (b) proizvodi poljoprivrednog porijekla, osim onih iz tačke (a), iz organskih proizvodnih jedinica;
- (c) treset, koji nije tretiran hemijskim proizvodima;
- (d) drvo koje nije tretirano hemijskim proizvodima nakon sječe;
- (e) mineralni proizvodi iz tačke 1.9.3, voda i tlo.
- 2.2. Pravila o sakupljanju divljih biljaka
- Sakupljanje divljih biljaka i njihovih dijelova koji prirodno rastu u prirodnim područjima, šumama i poljoprivrednim površinama smatra se organskom proizvodnjom, pod uslovom da:
- (a) u periodu od najmanje tri godine prije sakupljanja, ta područja nisu tretirana proizvodima ili supstancama osim onih odobrenih u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (b) sakupljanje ne utiče na stabilnost prirodnog staništa ili održavanje vrste u područje sakupljanja.

Dio II: Pravila stočarske proizvodnje

Pored pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 10, 11 i 14, na organsku stočarsku proizvodnju primjenjuju se pravila utvrđena u ovom dijelu.

1. Opći zahtjevi
- 1.1. Osim u slučaju pčelarstva, zabranjena je stočarska proizvodnja bez zemljišta, gdje poljoprivrednik koji namjerava proizvoditi organsku stoku ne upravlja poljoprivrednim zemljištem i nije sklopio pisani sporazum o saradnji s poljoprivrednikom u vezi s korištenjem organskih proizvodnih jedinica ili proizvodnih jedinica u konverziji za tu stoku.
- 1.2. Konverzija
- 1.2.1. U slučaju istovremenog početka konverzije proizvodne jedinice, uključujući pašnjake ili bilo koje zemljište koje se koristi za ishranu životinja, i životinja koje postoje na ovoj proizvodnoj jedinici na početku perioda konverzije ove proizvodne jedinice kako je navedeno u tačkama 1.7.1 i 1.7.5(b) Dijela I, životinje i životinjski proizvodi mogu se smatrati organskim na kraju perioda konverzije proizvodne jedinice, čak i ako je period konverzije utvrđen u tački 1.2.2 ovog Dijela za dotičnu vrstu životinje duži od perioda konverzije za proizvodnu jedinicu.
- Odstupajući od tačke 1.4.3.1, u slučaju takve istovremene konverzije i tokom perioda konverzije proizvodne jedinice, životinje prisutne u ovoj proizvodnoj jedinici od početka perioda konverzije mogu se hraniti hranom za životinje iz perioda konverzije proizvedenom na proizvodnoj jedinici iz perioda konverzije tokom prve godine konverzije i/ili hranom za životinje u skladu sa tačkom 1.4.3.1 i/ili organskom hranom za životinje.

Neorganske životinje mogu se uvesti u proizvodnu jedinicu u konverziji nakon početka perioda konverzije u skladu s tačkom 1.3.4.

1.2.2. Periodi konverzije specifični za vrstu životinjske proizvodnje utvrđeni su na sljedeći način:

- (a) 12 mjeseci u slučaju goveda i kopitara za proizvodnju mesa, a u svakom slučaju ne manje više od tri četvrtine svog životnog vijeka;
- (b) šest mjeseci u slučaju ovaca, koza i svinja te životinja za mlijeko proizvodnja;
- (c) 10 sedmica za perad za proizvodnju mesa, osim pekinških pataka, unesenih prije nego što napune tri dana star;
- (d) sedam sedmica za pekinške patke unesene prije nego što napune tri dana;
- (e) šest sedmica u slučaju peradi za proizvodnju jaja uvezene prije nego što napuni tri dana;
- (f) 12 mjeseci za pčele.

Tokom prelaznog perioda, vosak će biti zamijenjen voskom iz organskog pčelarstva.

Međutim, neorganski pčelinji vosak se može koristiti:

- (i) kada pčelinji vosak iz organskog pčelarstva nije dostupan na tržištu;
 - (ii) gdje se dokaže da nije kontaminiran proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji proizvodnja; i
 - (iii) pod uslovom da potiče iz gornje granice;
- (g) tri mjeseca za kuniće;
 - (h) 12 mjeseci za životinje pasmine jelena.

1.3. Porijeklo životinja

1.3.1. Bez obzira na pravila o prelasku, organska stoka se rađa ili izleže i uzgaja na organskim proizvodnim jedinicama.

1.3.2. Što se tiče uzgoja organskih životinja:

- (a) reprodukcija se mora provoditi prirodnim metodama; međutim, dozvoljena je i vještačka oplodnja;
- (b) reprodukcija se ne smije izazvati ili ometati tretmanom hormonima ili drugim supstancama sa sličnim učinkom, osim kao oblik veterinarskog terapijskog tretmana u slučaju pojedinačne životinje;
- (c) drugi oblici umjetne reprodukcije, kao što su kloniranje i transfer embrija, ne smiju se koristiti;
- (d) izbor pasmina mora biti u skladu s načelima organske proizvodnje, mora osigurati visok standard dobrobiti životinja i mora doprinijeti sprječavanju bilo kakve patnje i izbjegavanju potrebe za sakaćenjem životinja.

1.3.3. Prilikom odabira pasmina ili sojeva, operateri moraju uzeti u obzir davanje prednosti pasminama ili sojevima s visokim stepenom genetske raznolikosti, sposobnošću životinja da se prilagode lokalnim uslovima, njihovom uzgojnom vrijednošću, dugovječnošću, vitalnošću i otpornošću na bolesti ili zdravstvene probleme, a sve bez ugrožavanja njihove dobrobiti. Osim toga, pasmine ili sojevi životinja moraju se odabrati kako bi se izbjegle specifične bolesti ili zdravstveni problemi povezani s nekim pasminama ili sojevima koji se koriste u intenzivnoj proizvodnji, kao što je sindrom stresa kod svinja, što može dovesti do blijedo-mekog-eksudativnog (PSE) mesa, iznenadne smrti, spontanog pobačaja i teških porođaja koji zahtijevaju carski rez. Prednost se daje autohtonim pasminama i sojevima.

Za odabir pasmina i sojeva u skladu s prvim stavkom, subjekti moraju koristiti informacije dostupne u sistemima iz člana 26(3).

1.3.4. Upotreba neorganskih životinja

1.3.4.1. Odstupajući od tačke 1.3.1, u svrhu uzgoja, životinje koje nisu uzgojene na organski način mogu se dovesti u organsku proizvodnu jedinicu kada su pasmine u opasnosti od gubitka za uzgoj, kako je navedeno u tački (b) člana 28(10) Uredbe (EU) br. 1305/2013 i aktima donesenim na osnovu nje. U takvom slučaju, životinje tih pasmina ne moraju nužno biti neotkke.

1.3.4.2. Odstupajući od tačke 1.3.1, za obnovu pčelinjaka, 20% matica i rojeva godišnje može se zamijeniti neorganskim maticama i rojevima u organskoj proizvodnoj jedinici, pod uslovom da se matice i rojevi smještaju u košnice sa saćem ili satnim osnovama koje potiču iz organskih proizvodnih jedinica. U svakom slučaju, jedan roj ili matica mogu se godišnje zamijeniti neorganskim rojem ili maticom.

1.3.4.3. Odstupajući od tačke 1.3.1, kada se jato prvi put formira, obnavlja ili rekonstituiše, i kada se kvalitativne i kvantitativne potrebe poljoprivrednika ne mogu zadovoljiti, nadležni organ može odlučiti da se neorganski uzgojena perad može unijeti u jedinicu za organsku proizvodnju peradi, pod uslovom da su pileće piliće za proizvodnju jaja i perad za proizvodnju mesa mlađe od tri dana. Proizvodi dobijeni od njih mogu se smatrati organskim samo ako je ispoštovan period konverzije naveden u tački 1.2.

1.3.4.4. Odstupajući od tačke 1.3.1, kada podaci prikupljeni u sistemu iz tačke (b) člana 26(2) pokažu da kvalitativne ili kvantitativne potrebe poljoprivrednika u vezi s organskim životinjama nisu zadovoljene, nadležni organi mogu odobriti uvođenje neorganskih životinja u organsku proizvodnu jedinicu, pod uslovima predviđenim u tačkama 1.3.4.4.1 do 1.3.4.4.4.

Prije nego što zatraži bilo kakvo takvo odstupanje, poljoprivrednik je dužan da konsultuje podatke prikupljene u sistemu iz tačke (b) člana 26(2) kako bi provjerio da li je njegov ili njen zahtjev opravdan.

Za subjekte u trećim zemljama, kontrolna tijela i kontrolne organizacije priznate u skladu s članom 46(1) mogu odobriti uvođenje neorganskih životinja u organsku proizvodnu jedinicu ako organske životinje nisu dostupne u dovoljnoj kvaliteti ili količini na teritoriji zemlje u kojoj se subjekt nalazi.

1.3.4.4.1. U svrhu uzgoja, mlade životinje koje nisu iz ekološkog uzgoja mogu se uvesti kada se stado ili jato prvi put formira. Uzgajaju se u skladu s pravilima organske proizvodnje odmah nakon odbijanja od sisanja. Osim toga, sljedeća ograničenja primjenjuju se na dan kada te životinje uđu u stado ili jato:

(a) goveda, kopitari i jeleni moraju biti mlađi od šest mjeseci;

(b) ovce i koze moraju biti mlađe od 60 dana;

(c) svinje moraju težiti manje od 35 kg;

(d) kunići moraju biti mlađi od tri mjeseca.

1.3.4.4.2. U svrhu uzgoja, za obnovu stada ili jata mogu se uvesti odrasli mužjaci i ženke koje nisu parene iz ekološkog uzgoja. Nakon toga će se uzgajati u skladu s pravilima organske proizvodnje. Osim toga, broj ženki podliježe sljedećim ograničenjima godišnje:

(a) može se uvesti najviše 10% odraslih kopitara ili goveda i 20% odraslih svinja, ovaca, koza, kunića ili jelena;

(b) za jedinice s manje od 10 kopitara, jelena, goveda ili kunića, ili s manje od pet svinja, ovaca ili koza, svako takvo obnavljanje ograničeno je na najviše jednu životinju godišnje.

1.3.4.4.3. Procenti utvrđeni u tački 1.3.4.4.2 mogu se povećati do 40%, pod uslovom da je nadležni organ potvrđeno je da je ispunjen bilo koji od sljedećih uslova:

(a) izvršeno je značajno proširenje farme;

(b) jedna pasmina je zamijenjena drugom;

(c) započeta je nova specijalizacija u stočarstvu.

1.3.4.4.4. U slučajevima iz tačaka 1.3.4.4.1, 1.3.4.4.2 i 1.3.4.4.3, životinje koje se ne uzgajaju organski mogu se smatrati organskim samo ako je ispunjen period konverzije naveden u tački 1.2. Period konverzije utvrđen u tački 1.2.2 počinje najranije nakon što se životinje uvedu u proizvodnu jedinicu u konverziji.

1.3.4.4.5. U slučajevima iz tačaka 1.3.4.4.1 do 1.3.4.4.4, životinje koje se ne uzgajaju organski moraju se držati odvojeno od ostale stoke ili se moraju držati prepoznatljivim do kraja prelaznog perioda iz tačke 1.3.4.4.4.

1.4. Ishrana

1.4.1. Opće prehrabene potrebe

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) hrana za stoku nabavlja se prvenstveno s poljoprivrednog gospodarstva na kojem se životinje drže ili se nabavlja iz organskih ili proizvodnih jedinica u konverziji koje pripadaju drugim gospodarstvima u istoj regiji;
- (b) stoka se hrani organskom hranom ili hranom iz konverzije koja zadovoljava prehrabene potrebe životinje u različitim fazama njenog razvoja; ograničeno hranjenje nije dozvoljeno u stočarstvu osim ako nije opravdano iz veterinarskih razloga;
- (c) stoka se ne smije držati u uslovima ili na ishrani koja može podstaći anemiju;
- (d) postupci tova uvijek moraju poštovati uobičajene prehrabene obrasce za svaku vrstu i životinje dobrobit u svakoj fazi procesa uzgoja; prisilno hranjenje je zabranjeno;
- (e) sa izuzetkom svinja, peradi i pčela, stoka mora imati stalan pristup pašnjacima kad god uslovi dozvoljavaju ili će imati stalan pristup krupnoj hrani;
- (f) ne smiju se koristiti promotori rasta i sintetičke aminokiseline;
- (g) životinje koje sišu poželjno se hrane majčinim mlijekom tokom minimalnog perioda koji je propisao Komisija u skladu s članom 14(3) tačkom (a); zamjene za mlijeko koje sadrže hemijski sintetizirane komponente ili komponente biljnog porijekla ne smiju se koristiti tokom tog perioda;
- (h) hrana za životinje biljnog, algi, životinjskog ili kvasnog porijekla mora biti organska;
- (i) neorganska krmiva biljnog, algnog, životinjskog ili kvasnog porijekla, krmiva mikrobnog ili mineralnog porijekla, dodaci hrani za životinje i pomoćna sredstva u preradi mogu se koristiti samo ako su odobreni u skladu s člankom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.

1.4.2. Ispaša

1.4.2.1. Ispaša na organskom zemljištu

Bez obzira na tačku 1.4.2.2, organske životinje pasu na organskom zemljištu. Međutim, životinje koje se ne uzgajaju organski mogu koristiti organske pašnjake ograničeni period svake godine, pod uslovom da su uzgajane na ekološki prihvatljiv način na zemljištu koje se podržava prema članovima 23, 25, 28, 30, 31 i 34 Uredbe (EU) br. 1305/2013 i da nisu prisutne na organskom zemljištu istovremeno s organskim životinjama.

1.4.2.2. Ispaša na zajedničkom zemljištu i sezonsko stočarstvo

1.4.2.2.1. Organski uzgojene životinje mogu pasti na zajedničkom zemljištu, pod uslovom da:

- (a) zajedničko zemljište nije tretirano proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji u trajanju od najmanje tri godine;
- (b) sve neorganske životinje koje koriste zajedničko zemljište uzgajane su na ekološki prihvatljiv način na zemljištu koje je podržano prema članovima 23, 25, 28, 30, 31 i 34 Uredbe (EU) br. 1305/2013;
- (c) svi stočarski proizvodi od organskih životinja koji su proizvedeni tokom perioda kada su te životinje pasle na zajedničkom zemljištu ne smatraju se organskim proizvodima, osim ako se ne može dokazati adekvatno odvajanje od neorganskih životinja.

1.4.2.2.2. Tokom perioda selidbe, organske životinje mogu pasti na neorganskom zemljištu kada se pješice premještaju s jednog područja za ispašu na drugo. Tokom tog perioda, organske životinje moraju se držati odvojeno od ostalih životinja. Konzumiranje neorganske hrane, u obliku trave i druge vegetacije na kojoj životinje pasu, dozvoljeno je:

- (a) maksimalno 35 dana, što obuhvata i putovanje u odlaznu i povratnu stranu; ili
- (b) za maksimalno 10% ukupne dnevne količine hrane, izračunato kao postotak suhe tvari hrane za životinje poljoprivrednog porijekla.

1.4.3. Feed podataka o konverziji

1.4.3.1. Za poljoprivredna gazdinstva koja proizvode organsku stoku:

(a) do 25% u prosjeku formule hrane za životinje u obrocima može sadržavati hranu za životinje iz druge godine konverzije. Ovaj postotak se može povećati na 100% ako ova hrana za životinje iz konverzije dolazi s gazdinstva na kojem se drži stoka; i

(b) do 20% ukupne prosječne količine hrane za stoku može poticati od ispaše ili žetve trajnih pašnjaka, parcela s višegodišnjim krmnim biljem ili proteinskih usjeva posijanih u skladu s organskim gospodarenjem na zemljištima u prvoj godini konverzije, pod uvjetom da su ta zemljišta dio samog gospodarstva.

Kada se obje vrste hrane za životinje iz konverzije iz tačaka (a) i (b) koriste za ishranu, ukupni kombinovani procenat takve hrane ne smije prelaziti procenat utvrđen u tački (a).

1.4.3.2. Brojke u tački 1.4.3.1 izračunavaju se godišnje kao postotak suhe tvari hrane za biljke porijeklo.

1.5. Zdravstvena zaštita

1.5.1. Prevencija bolesti

1.5.1.1. Prevencija bolesti zasniva se na odabiru pasmine i soja, praksama upravljanja stočarstvom, visokokvalitetnoj hrani, fizičkoj aktivnosti, odgovarajućoj gustoći naseljenosti i adekvatnom i prikladnom smještaju koji se održava u higijenskim uvjetima.

1.5.1.2. Mogu se koristiti imunološki veterinarski lijekovi.

1.5.1.3. Hemijski sintetizirani alopatski veterinarski lijekovi, uključujući antibiotike i boluse sintetiziranih alopatskih hemijskih molekula, ne smiju se koristiti za preventivno liječenje.

1.5.1.4. Ne smiju se koristiti tvari za poticanje rasta ili proizvodnje (uključujući antibiotike, kokcidiostatike i druga umjetna sredstva za poticanje rasta) te hormoni i slične tvari u svrhu kontrole reprodukcije ili u druge svrhe (npr. indukcija ili sinhronizacija estrusa).

1.5.1.5. U slučajevima kada se stoka nabavlja iz neorganskih proizvodnih jedinica, primjenjuju se posebne mjere kao što su testovi probira ili periodi karantina, ovisno o lokalnim okolnostima.

1.5.1.6. U tu svrhu smiju se koristiti samo proizvodi za čišćenje i dezinfekciju u stočarskim objektima i postrojenjima koji su odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.

1.5.1.7. Smještaj, torovi, oprema i pribor moraju se pravilno čistiti i dezinficirati kako bi se spriječila unakrsna infekcija i nakupljanje organizama koji prenose bolesti. Izmet, urin i nepojedena ili prolivena hrana moraju se uklanjati onoliko često koliko je potrebno kako bi se miris sveo na minimum i kako bi se izbjeglo privlačenje insekata ili glodara. Rodenticidi, koji se koriste samo u klopama, te proizvodi i tvari odobreni u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji mogu se koristiti za uklanjanje insekata i drugih štetočina u zgradama i drugim objektima u kojima se drži stoka.

1.5.2. Veterinarski tretman

1.5.2.1. U slučaju da se životinje razbole ili povrijede uprkos preventivnim mjerama za osiguranje zdravlja životinja, moraju se odmah liječiti.

1.5.2.2. Bolest se mora odmah liječiti kako bi se izbjegla patnja životinje. Hemijski sintetizirani alopatski veterinarski lijekovi, uključujući antibiotike, mogu se koristiti gdje je to potrebno, pod strogim uvjetima i pod odgovornošću veterinaru, kada je upotreba fitoterapeutskih, homeopatskih i drugih proizvoda neprikladna. Posebno se moraju definirati ograničenja u pogledu tokova liječenja i perioda karence.

1.5.2.3. Krmivo mineralnog porijekla odobreno u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, nutritivni dodaci odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, te fitoterapeutski i homeopatski proizvodi imaju prednost u liječenju hemijski sintetiziranim alopatskim veterinarskim lijekovima, uključujući antibiotike, pod uvjetom da je njihov terapijski učinak učinkovit za vrstu životinje i za stanje za koje je liječenje namijenjeno.

- 1.5.2.4. Izuzev vakcinacija, tretmana protiv parazita i obaveznih programa iskorjenjivanja, kada životinja ili grupa životinja primi više od tri ciklusa tretmana hemijski sintetiziranim alopatskim veterinarskim lijekovima, uključujući antibiotike, u roku od 12 mjeseci, ili više od jednog ciklusa tretmana ako je njihov produktivni životni ciklus kraći od godinu dana, ni dotična stoka ni proizvodi dobiveni od takve stoke ne smiju se prodavati kao organski proizvodi, a stoka podliježe prelaznim periodima iz tačke 1.2.
- 1.5.2.5. Karenca između posljednje primjene hemijski sintetiziranog alopatskog veterinarskog lijeka, uključujući antibiotik, na životinji pod normalnim uvjetima upotrebe i proizvodnje organski proizvedene hrane od te životinje mora biti dvostruko duža od karence iz članka 11. Direktive 2001/82/EZ, a mora biti najmanje 48 sati.
- 1.5.2.6. Tretmani vezani za zaštitu zdravlja ljudi i životinja nametnuti na osnovu zakonodavstva Unije bit će dozvoljeno.
- 1.6. Prakse smještaja i stočarstva
- 1.6.1. Izolacija, grijanje i ventilacija zgrade moraju osigurati da se cirkulacija zraka, nivo prašine, temperatura, relativna vlažnost zraka i koncentracija plina održavaju u granicama koje osiguravaju dobrobit životinja. Zgrada treba da omogućava obilnu prirodnu ventilaciju i ulazak svjetlosti.
- 1.6.2. Smještaj za stoku nije obavezan u područjima s odgovarajućim klimatskim uvjetima koji omogućavaju životinjama život na otvorenom. U takvim slučajevima, životinje moraju imati pristup skloništima ili sjenovitim područjima kako bi se zaštitile od nepovoljnih vremenskih uvjeta.
- 1.6.3. Gustoća naseljenosti u objektima mora osigurati udobnost, dobrobit i specifične potrebe životinja, a posebno ovisi o vrsti, rasi i starosti životinja. Također mora uzeti u obzir potrebe u ponašanju životinja, koje posebno ovise o veličini grupe i spolu životinja. Gustoća naseljenosti mora osigurati dobrobit životinja pružajući im dovoljno prostora za prirodno stajanje, kretanje, lako ležanje, okretanje, njegu, zauzimanje svih prirodnih položaja i izvođenje svih prirodnih pokreta, poput istezanja i mahanja krilima.
- 1.6.4. Moraju se poštovati minimalna površina za zatvorene i otvorene prostore, kao i tehnički detalji koji se odnose na stanovanje, utvrđeni u provedbenim aktima iz člana 14(3).
- 1.6.5. Otvorene površine mogu biti djelimično pokrivene. Verande se ne smatraju otvorenim površinama.
- 1.6.6. Ukupna gustoća naseljenosti ne smije prelaziti granicu od 170 kg organskog dušika godišnje po hektaru poljoprivredne površine.
- 1.6.7. Da bi se odredila odgovarajuća gustoća stoke iz tačke 1.6.6, nadležni organ će utvrditi jedinice stoke ekvivalentne ograničenju iz tačke 1.6.6, slijedeći brojke utvrđene u svakom od specifičnih zahtjeva po vrsti životinjske proizvodnje.
- 1.6.8. Kavezi, boksovi i ravne platforme za uzgoj stoke ne smiju se koristiti ni za jednu vrstu stoke.
- 1.6.9. Kada se stoka tretira pojedinačno iz veterinarskih razloga, mora se držati u prostorima koji imaju čvrst pod i moraju biti opremljeni slamom ili odgovarajućom prostirkom. Životinja mora biti u stanju da se lako okreće i udobno leži u punoj dužini.
- 1.6.10. Organska stoka se ne smije uzgajati u toru na vrlo vlažnom ili močvarnom tlu.
- 1.7. Dobrobit životinja
- 1.7.1. Sve osobe uključene u držanje životinja i rukovanje životinjama tokom transporta i klanja moraju posjedovati potrebna osnovna znanja i vještine u vezi sa zdravstvenim potrebama i potrebama dobrobiti životinja te moraju imati odgovarajuću obuku, kako je posebno propisano Uredbom Vijeća (EZ) br. 1/2005 (1) i Uredbom Vijeća (EZ) br. 1099/2009 (2), kako bi se osigurala pravilna primjena pravila utvrđenih ovom Uredbom.
- 1.7.2. Praksa stočarstva, uključujući gustoću naseljenosti i uvjete smještaja, mora osigurati da se zadovolje razvojne, fiziološke i etološke potrebe životinja.

(1) Uredba Vijeća (EZ) br. 1/2005 od 22. decembra 2004. o zaštiti životinja tokom transporta i srodnih operacija i o izmjeni Direktiva 64/432/EEZ i 93/119/EZ i Uredbe (EZ) br. 1255/97 (SL L 3, 5.1.2005., str. 1).

(2) Uredba Vijeća (EZ) br. 1099/2009 od 24. septembra 2009. o zaštiti životinja prilikom usmrćivanja (SL L 303, 18.11.2009, str. 1).

- 1.7.3. Stoka mora imati stalan pristup površinama na otvorenom koje omogućavaju životinjama kretanje, po mogućnosti ispašu, kad god to dozvoljavaju vremenski i sezonski uslovi i stanje tla, osim kada su ograničenja i obaveze u vezi sa zaštitom zdravlja ljudi i životinja uvedeni na osnovu zakonodavstva Unije.
- 1.7.4. Broj stoke bit će ograničen kako bi se minimizirala prekomjerna ispaša, krivolov tla, erozija i zagađenje uzrokovano životinjama ili rasipanjem njihovog gnoja.
- 1.7.5. Vezivanje ili izolacija stoke je zabranjena, osim u odnosu na pojedinačne životinje na ograničeni period i u mjeri u kojoj je to opravdano iz veterinarskih razloga. Izolacija stoke može se odobriti samo, i samo na ograničeni period, kada je ugrožena sigurnost radnika ili iz razloga dobrobiti životinja. Nadležni organi mogu odobriti vezivanje stoke na farmama sa najviše 50 životinja (isključujući mlade životinje) gdje nije moguće držati stoku u grupama koje odgovaraju njihovim potrebama za ponašanjem, pod uslovom da imaju pristup pašnjacima tokom perioda ispaše i da imaju pristup otvorenim površinama najmanje dva puta sedmično kada ispaša nije moguća.
- 1.7.6. Trajanje transporta stoke mora se svesti na minimum.
- 1.7.7. Svaka patnja, bol i nelagoda moraju se izbjegavati i svesti na minimum tokom cijelog života životinje, uključujući i vrijeme klanja.
- 1.7.8. Bez obzira na razvoj zakonodavstva Unije o dobrobiti životinja, kupiranje repova ovaca, obrezivanje kljuna u prva tri dana života i uklanjanje rogova mogu se izuzetno dozvoliti, ali samo od slučaja do slučaja i samo kada te prakse poboljšavaju zdravlje, dobrobit ili higijenu stoke ili kada bi sigurnost radnika inače bila ugrožena. Uklanjanje rogova može se dozvoliti samo od slučaja do slučaja kada poboljšava zdravlje, dobrobit ili higijenu stoke ili kada bi sigurnost radnika inače bila ugrožena. Nadležno tijelo odobrava takve operacije samo kada je operater propisno obavijestio i opravdao operacije tom nadležnom tijelu i kada operaciju treba da izvrši kvalifikovano osoblje.
- 1.7.9. Svaka patnja životinja mora se svesti na minimum primjenom odgovarajuće anestezije i/ili analgezije. i provođenjem svake operacije samo u najprikladnijoj dobi od strane kvalificiranog osoblja.
- 1.7.10. Fizička kastracija je dozvoljena radi održavanja kvaliteta proizvoda i tradicionalnih proizvodnih praksi, ali samo pod uslovima utvrđenim u tački 1.7.9.
- 1.7.11. Utovar i istovar životinja mora se obavljati bez upotrebe bilo kakve električne ili druge bolne stimulacije za prisiljavanje životinja. Upotreba alopatnih sredstava za smirenje prije ili tokom transporta je zabranjena.
- 1.8. Priprema neprerađenih proizvoda
Ako se na stoci provode pripremne operacije koje nisu prerada, opći zahtjevi utvrđeni u tačkama 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 i 2.2.3 Dijela IV primjenjuju se mutatis mutandis na takve operacije.
- 1.9. Dodatna opšta pravila
- 1.9.1. Za goveda, ovce, koze i kopitare
- 1.9.1.1. Ishrana
- Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:
- (a) najmanje 60% hrane za životinje mora dolaziti sa same farme ili, ako to nije izvodljivo ili takva hrana nije dostupna, mora se proizvoditi u saradnji s drugim organskim ili proizvodnim jedinicama u konverziji i subjektima u proizvodnji hrane za životinje koji koriste hranu za životinje i krmivo iz iste regije. Ovaj postotak se povećava na 70% od 1. januara 2023. godine;
- (b) životinje imaju pristup pašnjacima za ispašu kad god to uslovi dozvoljavaju;
- (c) bez obzira na tačku (b), muška goveda starija od godinu dana imaju pristup pašnjaku ili otvorenom prostoru.
zračna površina;
- (d) tamo gdje životinje imaju pristup pašnjacima tokom perioda ispaše i gdje sistem zimskog smještaja omogućava životinjama slobodno kretanje, obaveza obezbjeđivanja otvorenih površina tokom zimskih mjeseci može se izuzeti;
- (e) sistemi uzgoja zasnivaju se na maksimalnom korištenju pašnjaka, uzimajući u obzir dostupnost pašnjaka u različitim periodima godine;

- (f) najmanje 60% suhe tvari u dnevnim obrocima mora se sastojati od grube hrane, svježe ili sušene krme ili silaže. Ovaj postotak se može smanjiti na 50% za životinje u proizvodnji mlijeka u maksimalnom periodu od tri mjeseca u ranoj laktaciji.

1.9.1.2. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) smještaj mora imati glatke, ali ne klizave podove;
- (b) smještaj mora imati udoban, čist i suh prostor za ležanje ili odmor dovoljne veličine, koji se sastoji od čvrste konstrukcije koja nije letvica. U prostoru za odmor mora se osigurati obilna suha prostirka posuta steljom. Stelja se sastoji od slame ili drugog prikladnog prirodnog materijala. Stelja se može poboljšati i obogatiti bilo kojim mineralnim proizvodom koji je odobren u skladu s članom 24. kao gnojivo ili poboljšivač tla za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (c) bez obzira na tačku (a) prvog podstavka člana 3(1) i drugi podstavak Članom 3(1) Direktive Vijeća 2008/119/EZ (1), smještaj teladi u individualne boksove zabranjuje se nakon jedne sedmice starosti, osim za pojedinačne životinje u ograničenom periodu i u mjeri u kojoj je to opravdano iz veterinarskih razloga;
- (d) kada se tele tretira pojedinačno iz veterinarskih razloga, mora se držati u prostorima koji imaju čvrst pod i moraju imati slamnatu prostirku. Tele mora biti u stanju da se lako okreće i udobno leži u punoj dužini.

1.9.2. Za jelene

1.9.2.1. Ishrana

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) najmanje 60% hrane za životinje mora dolaziti sa same farme ili, ako to nije izvodljivo ili takva hrana nije dostupna, mora se proizvoditi u saradnji s drugim organskim ili proizvodnim jedinicama u konverziji i subjektima u proizvodnji hrane za životinje koji koriste hranu za životinje i krmivo iz iste regije. Ovaj postotak se povećava na 70% od 1. januara 2023. godine;
- (b) životinje imaju pristup pašnjacima za ispašu kad god to uslovi dozvoljavaju;
- (c) tamo gdje životinje imaju pristup pašnjacima tokom perioda ispaše i gdje sistem zimskog smještaja omogućava životinjama slobodno kretanje, obaveza obezbjeđivanja otvorenih površina tokom zimskih mjeseci može se izuzeti;
- (d) sistemi uzgoja zasnivaju se na maksimalnom korištenju pašnjaka, uzimajući u obzir dostupnost pašnjaka u različitim periodima godine;
- (e) najmanje 60% suhe tvari u dnevnim obrocima mora se sastojati od grube hrane, svježe ili sušene krme ili silaže. Ovaj postotak se može smanjiti na 50% za ženke pasmine jelena u proizvodnji mlijeka u maksimalnom periodu od tri mjeseca u ranoj laktaciji;
- (f) prirodna ispaša mora se osigurati u toru tokom vegetacijskog perioda. Torovi koji ne mogu osigurati hranu putem ispaša tokom vegetacije nije dozvoljena;
- (g) hranjenje je dozvoljeno samo u slučaju nedostatka ispaše zbog loših vremenskih uslova;
- (h) Domaće životinje u oboru moraju imati čistu i svježju vodu. Ako prirodni izvor vode koji je životinjama lako dostupan nije dostupan, moraju se osigurati mjesta za napajanje.

1.9.2.2. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) jelenima se moraju obezbijediti skrovišta, skloništa i ograde koje ne nanose štetu životinjama;
- (b) u torovima za jelene, životinje moraju imati mogućnost valjanja u blatu kako bi se osigurala njega kože i tjelesna temperatura regulacija;

(1) Direktiva Vijeća 2008/119/EZ od 18. decembra 2008. o utvrđivanju minimalnih standarda za zaštitu teladi (SL L 10, 15.1.2009, str. 7).

- (c) svaki smještaj mora imati glatke, ali ne klizave podove;
- (d) svaki smještaj mora imati udoban, čist i suh prostor za ležanje ili odmor dovoljne veličine, koji se sastoji od čvrste konstrukcije koja nije letvica. U prostoru za odmor mora se osigurati obilna suha prostirka posuta steljom. Stelja se mora sastojati od slame ili drugog prikladnog prirodnog materijala. Stelja se može poboljšati i obogatiti bilo kojim mineralnim proizvodom odobrenim u skladu s članom 24. kao gnojivo ili poboljšivač tla za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (e) mjesta za hranjenje moraju biti postavljena na mjestima zaštićenim od vremenskih uvjeta i dostupna i životinjama i osobama koje se brinu o njima. Tlo na kojem se nalaze mjesta za hranjenje mora biti učvršćeno, a uređaji za hranjenje moraju biti opremljeni krovom;
- (f) ako se ne može osigurati stalan pristup hrani, mjesta za hranjenje moraju biti projektirana tako da se sve životinje mogu hraniti istovremeno.

1.9.3. Za svinje

1.9.3.1. Ishrana

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) najmanje 30 % hrane za životinje mora dolaziti sa same farme ili, ako to nije izvodljivo ili takva hrana nije dostupna, mora se proizvoditi u saradnji s drugim organskim ili proizvodnim jedinicama u konverziji i subjektima u proizvodnji hrane za životinje koji koriste hranu za životinje i krmivo iz iste regije;
- (b) dnevnoj obrocima se dodaje gruba hrana, svježa ili sušena krma ili silaža;
- (c) kada poljoprivrednici nisu u mogućnosti nabaviti proteinsku hranu isključivo iz organske proizvodnje, a nadležni organ je potvrdio da organska proteinska hrana nije dostupna u dovoljnim količinama, neorganska proteinska hrana može se koristiti do 31. decembra 2025. godine, pod uslovom da su ispunjeni sljedeći uslovi:
 - (i) nije dostupno u organskom obliku;
 - (ii) proizveden je ili pripremljen bez hemijskih rastvarača;
 - (iii) njegova upotreba je ograničena na ishranu prasadi do 35 kg specifičnim proteinskim spojevima; i
 - (iv) maksimalni dozvoljeni postotak za period od 12 mjeseci za te životinje ne prelazi 5%.
Izračunava se postotak suhe tvari hrane za životinje poljoprivrednog porijekla.

1.9.3.2. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) podovi u kućici moraju biti glatki, ali ne klizavi;
- (b) smještaj mora imati udoban, čist i suh prostor za ležanje ili odmor dovoljne veličine, koji se sastoji od čvrste konstrukcije koja nije letvica. U prostoru za odmor mora se osigurati obilna suha prostirka posuta steljom. Stelja se mora sastojati od slame ili drugog prikladnog prirodnog materijala. Stelja se može poboljšati i obogatiti bilo kojim mineralnim proizvodom odobrenim u skladu s članom 24. kao gnojivo ili poboljšivač tla za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (c) uvijek mora postojati krevet od slame ili drugog odgovarajućeg materijala dovoljno velik da osigura da sve svinje u njemu mogu boraviti olovka može istovremeno ležati na način koji zauzima najviše prostora;
- (d) krmače se drže u grupama, osim u posljednjim fazama gravidnosti i tokom perioda sisanja, tokom kojih se krmača mora moći slobodno kretati u svom boksu, a njeno kretanje smije biti ograničeno samo u kratkim periodima;
- (e) bez obzira na bilo kakve dodatne zahtjeve za slamom, nekoliko dana prije očekivanog prasenja, krmače moraju dobiti količinu slame ili drugog prikladnog prirodnog materijala dovoljnu da im omogući izgradnju gnijezda;
- (f) područja za kretanje moraju omogućavati svinjama izbacivanje balege i rovanje. Za rovanje mogu se koristiti različiti supstrati.

1.9.4. Za perad

1.9.4.1. Porijeklo životinja

Kako bi se spriječila upotreba intenzivnih metoda uzgoja, perad se mora uzgajati do određene minimalne starosti ili potiče od spororastućih sojeva peradi prilagođenih uzgoju na otvorenom.

Nadležno tijelo će definirati kriterije za spororastuće sojeve ili sastaviti popis tih sojeva i dostaviti te informacije subjektima, drugim državama članicama i Komisiji.

U slučaju da poljoprivrednik ne koristi spororastuće sojeve peradi, minimalna starost pri klanju je sljedeća:

- (a) 81 dan za piliće;
- (b) 150 dana za kopune;
- (c) 49 dana za pekinške patke;
- (d) 70 dana za ženke mošusnih pataka;
- (e) 84 dana za mužjake mošusnih pataka;
- (f) 92 dana za divlje patke;
- (g) 94 dana za biserke;
- (h) 140 dana za mužjake ćurki i gusaka za pečenje; i
- (i) 100 dana za ženke purana.

1.9.4.2. Ishrana

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) najmanje 30 % hrane za životinje mora dolaziti sa same farme ili, ako to nije izvodljivo ili takva hrana nije dostupna, mora se proizvoditi u saradnji s drugim organskim ili proizvodnim jedinicama u konverziji i subjektima u proizvodnji hrane za životinje koji koriste hranu za životinje i krmivo iz iste regije;
- (b) dnevnoj obrocima se dodaje gruba hrana, svježja ili sušena krma ili silaža;
- (c) u slučaju da poljoprivrednici nisu u mogućnosti nabaviti proteinsku hranu isključivo iz organske proizvodnje za vrste peradi, a nadležni organ je potvrdio da organska proteinska hrana nije dostupna u dovoljnim količinama, neorganska proteinska hrana može se koristiti do 31. decembra 2025. godine, pod uslovom da su ispunjeni sljedeći uslovi:
 - (i) nije dostupno u organskom obliku;
 - (ii) proizveden je ili pripremljen bez hemijskih rastvarača;
 - (iii) njegova upotreba je ograničena na ishranu mlade peradi specifičnim proteinskim spojevima; i
 - (iv) maksimalni dozvoljeni postotak za period od 12 mjeseci za te životinje ne prelazi 5%.
Izračunava se postotak suhe tvari hrane za životinje poljoprivrednog porijekla.

1.9.4.3. Dobrobit životinja

Zabranjeno je čerupanje žive peradi.

1.9.4.4. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) najmanje jedna trećina površine poda mora biti puna, odnosno ne smije biti od letvica ili rešetkaste konstrukcije, i mora biti prekriveno materijalom za prostirku kao što je slama, drvena strugotina, pijesak ili treset;
- (b) u peradarnicima za kokoši nesilice, dovoljno veliki dio površine poda dostupne kokošima mora biti na raspolaganju za sakupljanje ptičjeg izmeta;
- (c) zgrade se moraju isprazniti od stoke između svake grupe peradi koja je uzgojena. Zgrade i oprema se čiste i dezinficiraju tokom ovog vremena. Osim toga, kada je uzgoj svake grupe peradi završen, ogradi za uzgoj moraju se ostaviti prazni tokom perioda koji će utvrditi države članice kako bi se omogućio ponovni rast vegetacije. Ti zahtjevi se ne primjenjuju kada se perad ne uzgaja u grupama, ne drži u ogradama i slobodno se kreće tokom cijelog dana;

- (d) perad mora imati pristup otvorenom prostoru najmanje jednu trećinu svog života. Međutim, kokoši nesilice i perad u tovu moraju imati pristup otvorenom prostoru najmanje jednu trećinu svog života, osim ako su privremena ograničenja uvedena na osnovu zakonodavstva Unije;
- (e) kontinuirani pristup otvorenom tokom dana mora se osigurati od što je ranije moguće i kad god to fiziološki i fizički uvjeti dozvoljavaju, osim ako su nametnuta privremena ograničenja na temelju zakonodavstva Unije;
- (f) odstupajući od tačke 1.6.5, u slučaju rasplodnih ptica i koki mlađih od 18 sedmica, kada su ispunjeni uslovi navedeni u tački 1.7.3 u vezi sa ograničenjima i obavezama vezanim za zaštitu zdravlja ljudi i životinja nametnutim na osnovu zakonodavstva Unije i sprečavaju rasplodne ptice i koki mlađe od 18 sedmica da imaju pristup otvorenim površinama, verande se smatraju otvorenim površinama i, u takvim slučajevima, moraju imati žičanu mrežu kako bi se spriječio ulazak drugih ptica;
- (g) otvorene površine za perad moraju omogućavati peradi lak pristup dovoljnom broju pojilica;
- (h) otvorene površine za perad moraju biti uglavnom prekrivene vegetacijom;
- (i) u uslovima kada je dostupnost hrane sa područja pašnjaka ograničena, na primjer zbog dugotrajnog snježnog pokrivača ili sušnih vremenskih uslova, dopunsko hranjenje voluminoznom hranom treba uključiti u ishranu peradi;
- (j) tamo gdje se perad drži u zatvorenom prostoru zbog ograničenja ili obaveza nametnutih na osnovu zakonodavstva Unije, ima stalan pristup dovoljnim količinama krmne hrane i odgovarajućeg materijala kako bi zadovoljila svoje etološke potrebe;
- (k) vodene ptice moraju imati pristup potoku, ribnjaku, jezeru ili bazenu kad god to vremenski i higijenski uslovi dozvoljavaju, kako bi se poštovala njihove specifične potrebe za vrstu i zahtjevi za dobrobit životinja; kada vremenski uslovi ne dozvoljavaju takav pristup, moraju imati pristup vodi koja im omogućava da umoče glavu u nju kako bi očistile perje;
- (l) prirodno svjetlo može se dopuniti vještačkim sredstvima kako bi se obezbijedilo maksimalno 16 sati svjetlosti dnevno, sa neprekidnim noćnim periodom odmora bez vještačkog svjetla od najmanje osam sati;
- (m) ukupna upotreblijava površina za tov peradi u peradarnicima bilo koje proizvodne jedinice ne smije prelazi 1 600 m²;
- (n) u jednom odjeljku peradarnika nije dozvoljeno držanje više od 3000 kokoši nesilica.

1.9.5. Za kuniće

1.9.5.1. Ishrana

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) najmanje 70 % hrane za životinje mora dolaziti sa same farme ili, ako to nije izvodljivo ili takva hrana nije dostupna, mora se proizvoditi u saradnji s drugim organskim ili proizvodnim jedinicama u konverziji i subjektima u proizvodnji hrane za životinje koji koriste hranu za životinje i krmivo iz iste regije;
- (b) kunići moraju imati pristup pašnjacima za ispašu kad god to uslovi dozvoljavaju;
- (c) sistemi uzgoja zasnivaju se na maksimalnom korištenju pašnjaka, uzimajući u obzir dostupnost pašnjaka u različitim periodima godine;
- (d) vlaknasta hrana poput slame ili sijena mora se obezbijediti kada trava nije dovoljna. Krmno bilje treba da čini najmanje 60% ishrane.

1.9.5.2. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) smještaj mora imati udoban, čist i suh prostor za ležanje ili odmor dovoljne veličine, koji se sastoji od čvrste konstrukcije koja nije letvica. U prostoru za odmor mora se osigurati obilna suha prostirka posuta steljom. Stelja se mora sastojati od slame ili drugog prikladnog prirodnog materijala. Stelja se može poboljšati i obogatiti bilo kojim mineralnim proizvodom odobrenim u skladu s članom 24. kao gnojivo ili poboljšivač tla za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (b) kunići se drže u grupama.

(c) farme kunića moraju koristiti robusne pasmine prilagođene vanjskim uvjetima;

(d) kunići moraju imati pristup:

- (i) natkriveno sklonište, uključujući tamna mjesta za skrivanje;
- (ii) vanjski prostor za trčanje s vegetacijom, po mogućnosti pašnjakom;
- (iii) podignutu platformu na kojoj mogu sjediti, bilo unutra ili vani;
- (iv) materijal za gniježđenje za sve koze koje doje.

1.9.6. Za pčele

1.9.6.1. Porijeklo životinja

Za pčelarstvo, prednost će se dati upotrebi *Apis mellifera* i njihovih lokalnih ekotipova.

1.9.6.2. Ishrana

Što se tiče ishrane, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) na kraju proizvodne sezone košnica moraju imati dovoljne rezerve meda i polena za pčele da prežive zimu;
- (b) Pčelinje zajednice se mogu hraniti samo tamo gdje je opstanak zajednice ugrožen zbog klimatskih uslova. U takvom slučaju, pčelinje zajednice se hrane organskim medom, organskim šećernim sirupima ili organskim šećerom.

1.9.6.3. Zdravstvena zaštita

Što se tiče zdravstvene zaštite, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) radi zaštite okvira, košnica i saća, posebno od štetočina, dozvoljeni su samo rodenticidi koji se koriste u klopama i odgovarajući proizvodi i tvari odobreni u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (b) dozvoljeni su fizički tretmani za dezinfekciju pčelinjaka kao što su para ili direktni plamen;
- (c) praksa uništavanja muškog legla dozvoljena je samo u svrhu izolacije zaraze *Varroa destructor*;
- (d) ako, uprkos svim preventivnim mjerama, kolonije postanu bolesne ili zaražene, moraju se odmah tretirati, i, ako je potrebno, mogu se smjestiti u izolirane pčelinjake;
- (e) mravlja kiselina, mliječna kiselina, sirćetna kiselina i oksalna kiselina, kao i mentol, timol, eukaliptol ili kamfor, mogu se koristiti u slučajevima zaraze *Varroa destructor*;
- (f) ako se primjenjuje tretman hemijski sintetiziranim alopatskim proizvodima, uključujući antibiotike, osim proizvoda i supstanci odobrenih u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, tokom trajanja tog tretmana, tretirane kolonije se smještaju u izolirane pčelinjake, a sav vosak se zamjenjuje voskom iz organskog pčelarstva. Nakon toga, na te kolonije se primjenjuje prelazni period od 12 mjeseci utvrđen u tački 1.2.2.

1.9.6.4. Dobrobit životinja

U pogledu pčelarstva, primjenjuju se sljedeća dodatna opšta pravila:

- (a) uništavanje pčela u saću kao metoda povezana sa sakupljanjem pčelinjih proizvoda bit će zabranjeno;
- (b) sakaćenje poput podrezivanja krila matica je zabranjeno.

1.9.6.5. Smještaj i stočarske prakse

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) pčelinjaci se postavljaju u područja koja osiguravaju dostupnost izvora nektara i polena koji se uglavnom sastoje od organski proizvedenih usjeva ili, gdje je to primjereno, od spontane vegetacije ili neorganski upravljanih šuma ili usjeva koji se tretiraju samo metodama s niskim utjecajem na okoliš;
- (b) pčelinjaci se moraju držati na dovoljnoj udaljenosti od izvora koji mogu dovesti do kontaminacije pčelinjih proizvoda ili do lošeg zdravlja pčela;

- (c) lokacija pčelinjaka mora biti takva da, u radijusu od 3 km od lokacije pčelinjaka, izvori nektara i polena uglavnom se sastoje od organski proizvedenih usjeva ili spontane vegetacije ili usjeva tretiranih metodama niskog utjecaja na okoliš, ekvivalentnim onima predviđenim u članovima 28. i 30. Uredbe (EU) br. 1305/2013, koje ne mogu utjecati na kvalifikaciju pčelarske proizvodnje kao organske. Taj zahtjev se ne primjenjuje kada nema cvjetanja ili su pčelinje kolonije u stanju mirovanja;
- (d) košnice i materijali koji se koriste u pčelarstvu moraju biti izrađeni uglavnom od prirodnih materijala koji ne predstavljaju rizik kontaminacije okoliša ili pčelinjih proizvoda;
- (e) pčelinji vosak za nove temelje mora dolaziti iz jedinica za organsku proizvodnju;
- (f) u košnicama se mogu koristiti samo prirodni proizvodi poput propolisa, voska i biljnih ulja;
- (g) sintetički hemijski repelenti se ne smiju koristiti tokom operacija ekstrakcije meda;
- (h) saće za leglo se ne smije koristiti za vađenje meda;
- (i) pčelarstvo se neće smatrati organskim ako se prakticira u regijama ili područjima koje su odredile članice države kao regije ili područja u kojima organsko pčelarstvo nije izvodljivo.

Dio III: Pravila proizvodnje za alge i životinje iz akvakulture

1. Opći zahtjevi
 - 1.1. Poslovanje se mora odvijati na lokacijama koje nisu podložne kontaminaciji proizvodima ili supstancama koje nisu odobrene za upotrebu u organskoj proizvodnji ili zagađivačima koji bi mogli ugroziti organsku prirodu proizvoda.
 - 1.2. Organske i neorganske proizvodne jedinice moraju biti adekvatno odvojene u skladu s minimalnim udaljenostima razdvajanja koje su odredile države članice, gdje je to primjenjivo. Takve mjere razdvajanja moraju se zasnivati na prirodnoj situaciji, odvojenim sistemima distribucije vode, udaljenostima, plimi i oseki, te uzvodnoj i nizvodnoj lokaciji organske proizvodne jedinice. Proizvodnja algi i akvakulture ne smatra se organskom kada se obavlja na lokacijama ili u područjima koja su vlasti država članica odredile kao lokacije ili područja koja nisu pogodna za takve aktivnosti.
 - 1.3. Za sve nove operatere koji se prijavljuju za organsku proizvodnju i proizvode više od 20 tona proizvoda akvakulture godišnje potrebna je procjena utjecaja na okoliš koja je primjerena proizvodnoj jedinici kako bi se utvrdili uvjeti proizvodne jedinice i njenog neposrednog okruženja te vjerovatni utjecaji njenog rada. Operater je dužan dostaviti procjenu utjecaja na okoliš kontrolnom tijelu ili kontrolnoj ustanovi. Sadržaj procjene utjecaja na okoliš zasniva se na Prilogu IV Direktive 2011/92/EU Evropskog parlamenta i Vijeća (1). Ako je proizvodna jedinica već bila podvrgnuta ekvivalentnoj procjeni, ta procjena se može koristiti u tu svrhu.
 - 1.4. Uništavanje mangrova nije dozvoljeno.
 - 1.5. Operater je dužan dostaviti održivi plan upravljanja proporcionalan proizvodnoj jedinici za akvakulturu i sakupljanje algi.
 - 1.6. Plan se ažurira godišnje i detaljno opisuje uticaje rada na okoliš i monitoring okoliša koji će se provoditi, te navodi mjere koje treba poduzeti kako bi se smanjili negativni uticaji na okolni vodeni i kopneni okoliš, uključujući, gdje je primjenjivo, ispuštanje hranjivih tvari u okoliš po proizvodnom ciklusu ili godišnje. Plan mora evidentirati nadzor i popravak tehničke opreme.
 - 1.7. Odbrambene i preventivne mjere poduzete protiv predatora u skladu s Direktivom 92/43/EEZ i nacionalnim pravilima moraju se evidentirati u planu održivog upravljanja.
 - 1.8. Gdje je primjenjivo, koordinacija sa susjednim operaterima će se odvijati prilikom izrade plana upravljanja.
 - 1.9. Poslovni subjekti u akvakulturi i algama dužni su, kao dio plana održivog upravljanja, izraditi raspored smanjenja otpada koji će se uspostaviti na početku rada. Gdje je to moguće, korištenje preostale topline treba ograničiti na energiju iz obnovljivih izvora.

(1) Direktiva 2011/92/EU Evropskog parlamenta i Vijeća od 13. decembra 2011. o procjeni uticaja određenih javnih i privatnih projekata na životnu sredinu (SL L 26, 28.1.2012., str. 1).

- 1.10. Priprema neprerađenih proizvoda
- Ako se na algama ili životinjama iz akvakulture provode pripremni radovi, osim prerade, na takve radove se primjenjuju opći zahtjevi utvrđeni u tačkama 1.2, 1.3, 1.4, 1.5 i 2.2.3 Dijela IV. mutatis mutandis.
2. Zahtjevi za alge
- Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 10, 11 i 15, i gdje je to relevantno u Odjeljku 1 ovog dijela, pravila utvrđena u ovom Odjeljku primjenjuju se na organsko sakupljanje i proizvodnju algi. Ta pravila se primjenjuju mutatis mutandis na proizvodnju fitoplanktona.
- 2.1. Konverzija
- 2.1.1. Period konverzije za proizvodnu jedinicu za sakupljanje algi iznosi šest mjeseci.
- 2.1.2. Period konverzije za proizvodnu jedinicu za uzgoj algi traje šest mjeseci ili jedan puni proizvodni ciklus, ovisno o tome koji je period duži.
- 2.2. Pravila proizvodnje za alge
- 2.2.1. Sakupljanje divljih algi i njihovih dijelova smatra se organskom proizvodnjom pod uslovom da:
- (a) područja uzgoja su pogodna sa zdravstvenog stanovišta i imaju visok ekološki status kako je definirano od strane Direktivi 2000/60/EZ, ili su ekvivalentnog kvaliteta kao:
- proizvodne zone klasifikovane kao A i B u Uredbi (EZ) br. 854/2004 Evropskog parlamenta i Vijeća (1), do 13. decembra 2019. godine, ili
 - odgovarajuća područja klasifikacije utvrđena u provedbenim aktima koje je Komisija usvojila u skladu s članom 18(8) Uredbe (EU) 2017/625, od 14. decembra 2019.;
- (b) sakupljanje ne utiče značajno na stabilnost prirodnog ekosistema ili održavanje vrste u području sakupljanja.
- 2.2.2. Uzgoj algi mora se odvijati u područjima s ekološkim i zdravstvenim karakteristikama koje su barem ekvivalentne onima navedenim u tački 2.2.1(a) kako bi se smatrale organskim. Pored toga, primjenjuju se sljedeća pravila proizvodnje:
- (a) održive prakse će se koristiti u svim fazama proizvodnje, od sakupljanja mladih algi do žetva;
- (b) kako bi se osiguralo održavanje širokog genskog fonda, sakupljanje mlađih algi u divljini provodi se redovno kako bi se održala i povećala raznolikost zaliha uzgojenih u zatvorenom prostoru;
- (c) gnojiva se ne smiju koristiti, osim u zatvorenim prostorijama, i samo ako su odobrena u skladu sa Član 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji u tu svrhu.
- 2.3. Uzgoj algi
- 2.3.1. Uzgoj algi na moru smije koristiti samo hranjive tvari koje se prirodno nalaze u okolišu ili iz organske proizvodnje životinja iz akvakulture, po mogućnosti smještene u blizini kao dio polikulturalnog sistema.
- 2.3.2. U objektima na zemljištu gdje se koriste vanjski izvori hranjivih tvari, nivoi hranjivih tvari u otpadnoj vodi moraju biti dokazivo isti ili niži od onih u dovodnoj vodi. Mogu se koristiti samo hranjive tvari biljnog ili mineralnog porijekla odobrene u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- 2.3.3. Gustoća kulture ili intenzitet rada moraju se evidentirati i moraju se održavati integritet vodenog okoliša osiguravajući da se ne prekorači maksimalna količina algi koja se može održavati bez negativnih utjecaja na okoliš.
- 2.3.4. Konopci i ostala oprema koja se koristi za uzgoj algi trebaju se ponovo koristiti ili reciklirati gdje je to moguće.
- 2.4. Održivo sakupljanje divljih algi
- 2.4.1. Jednokratna procjena biomase provodi se na početku sakupljanja algi.

(1) Uredba (EZ) br. 854/2004 Evropskog parlamenta i Vijeća od 29. aprila 2004. godine kojom se utvrđuju posebna pravila za o organizaciji službenih kontrola proizvoda životinjskog porijekla namijenjenih za prehranu ljudi (SL L 139, 30.4.2004., str. 206).

- 2.4.2. Dokumentarni računi se moraju voditi u jedinici ili prostorijama i moraju omogućiti operateru da identifikuje, a kontrolnom organu ili kontrolnoj ustanovi da provjeri da li su sakupljači isporučili samo divlje alge proizvedene u skladu s ovom Uredbom.
- 2.4.3. Sakupljanje se provodi na način da prikupljene količine ne uzrokuju značajan utjecaj na stanje vodenog okoliša. Poduzimaju se mjere poput tehnike sakupljanja, minimalne veličine, starosti, reproduktivnih ciklusa ili veličine preostalih algi kako bi se osiguralo da se alge mogu regenerirati i kako bi se spriječio usputni ulov.
- 2.4.4. Ako se alge sakupljaju iz zajedničkog ili zajedničkog područja sakupljanja, na raspolaganju mora biti dokumentarni dokaz koji je izdalo nadležno tijelo koje je odredila dotična država članica, a koji pokazuje da je cjelokupna kolekcija u skladu s ovom Uredbom.
3. Zahtjevi za životinje iz akvakulture
- Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 10, 11 i 15, i gdje je to relevantno u Odjeljku 1 ovog dijela, pravila utvrđena u ovom Odjeljku primjenjuju se na organsku proizvodnju vrsta riba, rakova, bodljikaša i mekušaca. Ta pravila se također primjenjuju mutatis mutandis na proizvodnju zooplanktona, mikrorakova, rotifera, crva i drugih vodenih životinja za hranu.
- 3.1. Opći zahtjevi
- 3.1.1. Konverzija
- Sljedeći prelazni periodi za proizvodne jedinice akvakulture primjenjuju se za sljedeće vrste objekata akvakulture, uključujući postojeće životinje u akvakulturi:
- (a) za objekte koji se ne mogu isušiti, očistiti i dezinficirati, prelazni period od 24 mjeseca;
- (b) za postrojenja koja su isušena ili stavljena pod ugar, prelazni period od 12 mjeseci;
- (c) za objekte koji su isušeni, očišćeni i dezinficirani, prelazni period od šest mjeseci;
- (d) za objekte na otvorenim vodama, uključujući one koji proizvode školjke i ostale mekušce, prelazni period od tri mjeseca.
- 3.1.2. Porijeklo životinja iz akvakulture
- 3.1.2.1. U pogledu porijekla životinja iz akvakulture, primjenjuju se sljedeća pravila:
- (a) organska akvakultura zasniva se na uzgoju mladih riba koje potiču od organskih matičnih jata i iz organskih proizvodnih jedinica;
- (b) koriste se lokalno uzgojene vrste, a uzgoj treba imati za cilj proizvodnju sojeva koji su bolje prilagođeni proizvodnim uslovima, osiguravajući dobro zdravlje i dobrobit životinja i dobro korištenje resursa hrane za životinje. Nadležnom organu ili, gdje je to primjereno, kontrolnom organu ili kontrolnoj ustanovi dostavljaju se dokumentarni dokazi o njihovom porijeklu i tretmanu;
- (c) biraju se vrste koje su otporne i koje se mogu uzgajati bez nanošenja značajne štete divljim životinjama dionice;
- (d) u svrhu uzgoja, životinje ulovljene u divljini ili iz neorganske akvakulture mogu se unositi na gazdinstvo samo u opravdanim slučajevima kada nije dostupna organska pasmina ili kada se novi genetski materijal za uzgoj unosi u proizvodnu jedinicu nakon što je nadležni organ izdao odobrenje s ciljem poboljšanja pogodnosti genetskog materijala. Takve životinje se drže pod organskim upravljanjem najmanje tri mjeseca prije nego što se mogu koristiti za uzgoj. Za životinje koje se nalaze na Crvenoj listi ugroženih vrsta IUCN-a, odobrenje za korištenje primjeraka ulovljenih u divljini može se dati samo u kontekstu programa očuvanja koje priznaje nadležni javni organ zadužen za napore očuvanja;
- (e) u svrhu uzgoja, sakupljanje divljih mladih iz akvakulture mora biti posebno ograničeno na sljedeći slučajevi:
- (i) prirodni priliv larvi i mladih riba ili rakova prilikom punjenja ribnjaka, sistema za zadržavanje i kućišta;

(ii) poribljavanje divlje mladji ili larvi rakova vrstama koje nisu na Crvenoj listi ugroženih vrsta IUCN-a u ekstenzivnom uzgoju akvakulture unutar močvara, kao što su bare sa bočatom vodom, plimna područja i obalne lagune, pod uslovom da:

- poribljavanje je u skladu s mjerama upravljanja koje su odobrila nadležna tijela kako bi se osiguralo održivo iskorištavanje dotičnih vrsta, i
- životinje se hrane isključivo hranom koja je prirodno dostupna u okolišu.

Odstupajući od tačke (a), države članice mogu odobriti unošenje u svrhu uzgoja na organskoj proizvodnoj jedinici maksimalno 50% neorganskih mlađih primjeraka vrsta koje nisu razvijene kao organske u Uniji do 1. januara 2021. godine, pod uslovom da se najmanje posljednje dvije trećine trajanja proizvodnog ciklusa upravljaju organskim upravljanjem. Takvo odstupanje može se odobriti na maksimalni period od dvije godine i ne može se produžiti.

Za akvakulturna gazdinstva koja se nalaze izvan Unije, takvo odstupanje mogu odobriti samo kontrolna tijela ili kontrolne organizacije koje su priznate u skladu s članom 46(1) za vrste koje nisu razvijene kao organske ni na teritoriji zemlje u kojoj se gazdinstvo nalazi ni u Uniji. Takvo odstupanje može se odobriti na maksimalni period od dvije godine i ne može se produžiti.

3.1.2.2. U pogledu uzgoja, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) hormoni i hormonski derivati se ne smiju koristiti;
- (b) vještačka proizvodnja monoseksualnih sojeva, osim ručnim sortiranjem, indukcija poliploidije, vještačka hibridizacija i kloniranje se ne smiju koristiti;
- (c) moraju se odabrati odgovarajući sojevi.

3.1.3. Ishrana

3.1.3.1. U pogledu hrane za ribe, rakove i bodljokožce, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) životinje se hrane hranom koja zadovoljava njihove nutritivne potrebe u različitim fazama njegovog uzgoja razvoj;
- (b) režimi hranjenja moraju biti osmišljeni sa sljedećim prioritetima:
 - (i) zdravlje i dobrobit životinja;
 - (ii) visok kvalitet proizvoda, uključujući nutritivni sastav proizvoda, koji će osigurati visoku kvalitet gotovog jestivog proizvoda;
 - (iii) nizak utjecaj na okoliš;
- (c) biljni dio hrane za životinje mora biti organski, a dio hrane dobiven od vodenih životinja mora potjecati iz organske akvakulture ili iz ribolova koji je certificiran kao održiv prema programu koji je priznalo nadležno tijelo u skladu s načelima utvrđenim u Uredbi (EU) Br. 1380/2013;
- (d) neorganska krmiva biljnog, životinjskog, algalnog ili kvasnog porijekla, krmiva mineralnog ili mikrobnog porijekla, dodaci hrani za životinje i pomoćna sredstva u preradi smiju se koristiti samo ako su odobrena u skladu s ovim Pravilnik za upotrebu u organskoj proizvodnji;
- (e) ne smiju se koristiti promotori rasta i sintetičke aminokiseline.

3.1.3.2. U pogledu školjkaša i drugih vrsta koje čovjek ne hrani, već se hrane prirodnim planktonom, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) takve životinje koje se hrane filtriranjem vode primaju sve svoje prehrambene potrebe iz prirode, osim u slučaju mlađ uzgojena u inkubatorima i rasadnicima;
- (b) područja za uzgoj moraju biti pogodna sa zdravstvenog stanovišta i moraju biti visokog ekološkog statusa kako je definirano Direktivom 2000/60/EZ ili dobrog ekološkog statusa kako je definirano Direktivom 2008/56/EZ ili ekvivalentne kvalitete kao:
 - proizvodne zone klasifikovane kao A u Uredbi (EZ) br. 854/2004, do 13. decembra 2019. godine, ili

— odgovarajuća područja klasifikacije utvrđena u provedbenim aktima koje je Komisija usvojila u skladu s članom 18(8) Uredbe (EU) 2017/625, od 14. decembra 2019. godine.

3.1.3.3. Posebna pravila o hrani za mesožderke u akvakulturi

Hrana za mesožderske životinje u akvakulturi nabavlja se prema sljedećim prioritetima:

- (a) organska hrana za životinje porijeklom iz akvakulture;
- (b) riblje brašno i riblje ulje iz organskih ostataka iz akvakulture dobivenih od ribe, rakova ili mekušaca;
- (c) riblje brašno i riblje ulje i hrana za životinje ribljeg porijekla dobivena od ostataka ribe, rakova ili mekušci koji su već ulovljeni za ljudsku prehranu u održivom ribolovu;
- (d) riblje brašno i riblje ulje te krmivo ribljeg porijekla dobiveno od cijele ribe, rakova ili mekušaca ulovljenih u održivom ribolovu i koje se ne koristi za prehranu ljudi;
- (e) organska hrana za životinje biljnog ili životinjskog porijekla; biljni materijal ne smije prelaziti 60% ukupnih sastojaka.

3.1.3.4. Posebna pravila o hrani za određene životinje iz akvakulture

U fazi rasta, ribe u unutrašnjim vodama, Penaeid škampi i slatkovodne kozice te tropske slatkovodne ribe hrane se na sljedeći način:

- (a) hrane se hranom koja je prirodno dostupna u ribnjacima i jezerima;
- (b) tamo gdje prirodna hrana iz tačke (a) nije dostupna u dovoljnim količinama, može se koristiti organska hrana biljnog porijekla, po mogućnosti uzgojena na samoj farmi, ili alge. Operateri moraju čuvati dokumentarnu evidenciju o potrebi korištenja dodatne hrane;
- (c) kada se prirodna hrana za životinje dopunjuje u skladu s tačkom (b):
 - (i) obrok hrane za penaeid škampe i slatkovodne kozice (*Macrobrachium* spp.) može se sastojati od maksimalno 25 % ribljeg brašna i 10 % ribljeg ulja dobivenog iz održivog ribolova;
 - (ii) obrok hrane za sijamskog soma (*Pangasius* spp.) može se sastojati od najviše 10% ribljeg brašna ili ribe nafta dobivena iz održivog ribarstva.

3.1.4. Zdravstvena zaštita

3.1.4.1. Prevencija bolesti

Što se tiče prevencije bolesti, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) prevencija bolesti zasniva se na držanju životinja u optimalnim uslovima odgovarajućim smještajem, uzimajući u obzir, između ostalog, zahtjeve vrste za dobru kvalitetu vode, protok i brzinu izmjene vode, optimalni dizajn imanja, primjenu dobrih praksi uzgoja i upravljanja, uključujući redovno čišćenje i dezinfekciju prostorija, visokokvalitetnu hranu, odgovarajuću gustoću naseljenosti te odabir pasmine i soja;
- (b) mogu se koristiti imunološki veterinarski lijekovi;
- (c) plan upravljanja zdravljem životinja detaljno opisuje prakse biosigurnosti i prevencije bolesti, uključujući pisani sporazum o zdravstvenom savjetovanju, proporcionalno proizvodnoj jedinici, s kvalificiranim službama za zdravlje životinja akvakulture koje će posjećivati farmu najmanje jednom godišnje ili, u slučaju školjkaša, najmanje jednom svake dvije godine;
- (d) sistemi za držanje, oprema i pribor moraju se pravilno očistiti i dezinficirati;
- (e) organizmi koji uzrokuju biološko obraštanje uklanjaju se samo fizičkim sredstvima ili ručno i, gdje je to primjereno, vraćaju se u more na određenoj udaljenosti od uzgajališta;
- (f) mogu se koristiti samo tvari za čišćenje i dezinfekciju opreme i objekata odobrene u skladu s člankom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji;

(g) u pogledu ugara primjenjuju se sljedeća pravila:

(i) nadležni organ, ili, gdje je to primjereno, kontrolni organ ili kontrolna organizacija, utvrđuje da li je neophodno održavanje mirovanja i određuje odgovarajuće trajanje koje se primjenjuje i dokumentuje nakon svakog proizvodnog ciklusa u sistemima za zadržavanje na otvorenom moru;

(ii) nije obavezno za uzgoj školjkaša;

(iii) tokom mirovanja kavez ili druga struktura koja se koristi za proizvodnju životinja iz akvakulture se prazni, dezinficirati i ostaviti praznim prije ponovne upotrebe;

(h) gdje je to primjereno, nepojedena hrana za ribe, izmet i uginule životinje moraju se odmah ukloniti kako bi se izbjegao svaki rizik od značajne štete po okoliš u pogledu kvalitete vode, kako bi se smanjili rizici od bolesti i kako bi se izbjeglo privlačenje insekata ili glodara;

(i) ultraljubičasto svjetlo i ozon mogu se koristiti samo u inkubatorima i rasadnicima;

(j) za biološku kontrolu ektoparazita, prednost se daje korištenju riba čistača i korištenju slatkovodna voda, morska voda i rastvori natrijum hlorida.

3.1.4.2. Veterinarski tretmani

Što se tiče veterinarskih tretmana, primjenjuju se sljedeća pravila:

(a) bolest se mora odmah liječiti kako bi se izbjegla patnja životinje. Hemijski sintetizirani alopatski veterinarski lijekovi, uključujući antibiotike, mogu se koristiti po potrebi, pod strogim uvjetima i pod odgovornošću veterinara, kada je upotreba fitoterapeutskih, homeopatskih i drugih proizvoda neprikladna. Po potrebi, definišu se ograničenja u pogledu tokova liječenja i karence;

(b) tretmani povezani sa zaštitom zdravlja ljudi i životinja propisani na osnovu zakonodavstva Unije bit će dozvoljeno;

(c) kada se uprkos preventivnim mjerama za osiguranje zdravlja životinja iz tačke 3.1.4.1 pojavi zdravstveni problem, veterinarski tretmani mogu se koristiti sljedećim redoslijedom preferencija:

(i) supstance iz biljaka, životinja ili minerala u homeopatskom razrjeđenju;

(ii) biljke i njihovi ekstrakti koji nemaju anestetičke efekte; i

(iii) supstance kao što su elementi u tragovima, metali, prirodni imunostimulansi ili odobreni probiotici;

(d) upotreba alopatskih tretmana ograničena je na dva ciklusa tretmana godišnje, s izuzetkom vakcinacija i obaveznih programa iskorjenjivanja. Međutim, u slučajevima proizvodnog ciklusa kraćeg od godinu dana, primjenjuje se ograničenje na jedan alopatski tretman. U slučaju prekoračenja navedenih ograničenja za alopatske tretmane, dotične životinje akvakulture ne smiju se stavljati na tržište kao organski proizvodi;

(e) upotreba tretmana protiv parazita, osim putem obaveznih programa kontrole koje provode države članice, ograničena je na dva puta godišnje ili jednom godišnje ako je proizvodni ciklus kraći od 18 mjeseci;

(f) karenca za alopatske veterinarske tretmane i tretmane protiv parazita u skladu s točkom (d), uključujući tretmane u okviru obaveznih programa kontrole i iskorjenjivanja, iznosi dvostruko duže od karence iz članka 11. Direktive 2001/82/EZ ili, ako ta karenca nije navedena, 48 sati;

(g) svaka upotreba veterinarsko-medicinskih proizvoda mora se prijaviti nadležnom organu ili, gdje je to primjereno, kontrolnom organu ili kontrolnoj ustanovi, prije nego što se životinje stave na tržište kao organski proizvodi. Tretirana stoka mora biti jasno prepoznatljiva.

3.1.5. Prakse smještaja i stočarstva

3.1.5.1. Zabranjeni su zatvoreni objekti za recirkulaciju akvakulturnih životinja, s izuzetkom mrijestilišta i rasadnika ili objekata za proizvodnju vrsta koje se koriste za organsku hranu za životinje.

3.1.5.2. Umjetno zagrijavanje ili hlađenje vode dozvoljeno je samo u mrijestilištima i rasadnicima. Prirodna bušotina
Voda se može koristiti za zagrijavanje ili hlađenje vode u svim fazama proizvodnje.

3.1.5.3. Okruženje za uzgoj životinja iz akvakulture mora biti osmišljeno na način da, u skladu
sa svojim specifičnim potrebama za vrstu, životinje iz akvakulture:

- (a) imaju dovoljno prostora za njihovu dobrobit i odgovarajuću gustoću naseljenosti utvrđenu u provedbenom planu-
akti o donošenju odluka iz člana 15(3);
- (b) drže se u vodi dobrog kvaliteta sa, između ostalog, odgovarajućim protokom i brzinom izmjene, dovoljnim nivoom
kiseonika i održavanjem niskog nivoa metabolita;
- (c) drže se u temperaturnim i svjetlosnim uslovima u skladu sa zahtjevima vrste i uzimajući u obzir geografsku lokaciju.

Prilikom razmatranja uticaja gustine naseljenosti na dobrobit proizvedene ribe, treba pratiti i uzimati u obzir stanje ribe (kao
što su oštećenje peraja, druge povrede, stopa rasta, izraženo ponašanje i opšte zdravlje) i kvalitet vode.

U slučaju slatkovodnih riba, tip dna treba biti što sličniji prirodnim uslovima.

U slučaju šarana i sličnih vrsta:

- dno treba biti od prirodne zemlje,
- organska i mineralna gnojidba ribnjaka i jezera provodi se samo gnojivima i poboljšivačima tla koji su odobreni u skladu s
članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji, s maksimalnom primjenom od 20 kg dušika/ha,
- tretmani koji uključuju sintetičke hemikalije za kontrolu hidrofita i biljnog pokrova prisutnih u
proizvodne vode su zabranjene.

3.1.5.4. Projektovanje i izgradnja sistema za zadržavanje vodenih organizama moraju osigurati brzine protoka i fizičko-hemijske parametre
koji štite zdravlje i dobrobit životinja i zadovoljavaju njihove potrebe u ponašanju.

Moraju se poštovati specifične karakteristike proizvodnih sistema i sistema za držanje vrsta ili grupa vrsta utvrđene u
provedbenim aktima iz člana 15(3).

3.1.5.5. Jedinice za uzgoj na kopnu moraju ispunjavati sljedeće uslove:

- (a) protočni sistemi moraju omogućavati praćenje i kontrolu protoka i kvaliteta vode, kako dolazne tako i odlazne;
- (b) najmanje 10 % perimetralne površine („površine kopna i vode“) mora imati prirodnu vegetaciju.

3.1.5.6. Sistemi za zadržavanje na moru moraju ispunjavati sljedeće uslove:

- (a) moraju biti smješteni tamo gdje su protok vode, dubina i brzine izmjene vode u vodenom tijelu adekvatni da se minimizira
uticaj na morsko dno i okolno vodeno tijelo;
- (b) moraju imati odgovarajući dizajn, konstrukciju i održavanje kaveza s obzirom na njihovu izloženost radnom okruženju.

3.1.5.7. Sistemi za zadržavanje moraju biti projektovani, smješteni i korišteni tako da se rizik od bijega svede na minimum.

3.1.5.8. U slučaju bijega riba ili rakova, poduzimaju se odgovarajuće mjere za smanjenje utjecaja na lokalni ekosistem,
uključujući ponovno hvatanje gdje je to primjereno. Evidencija se mora čuvati.

3.1.5.9. Za proizvodnju akvakulturnih životinja u ribnjacima, rezervoarima ili kanalima, farme moraju biti opremljene prirodnim filterima,
taložnim ribnjacima, biološkim filterima ili mehaničkim filterima za sakupljanje otpadnih hranjivih tvari ili koristiti alge ili
životinje (školjke) koje doprinose poboljšanju kvalitete efluenta. Monitoring efluenta provodit će se u redovnim intervalima
gdje je to primjereno.

3.1.6. Dobrobit životinja

3.1.6.1. Sve osobe uključene u držanje životinja u akvakulturi moraju posjedovati potrebna osnovna znanja i vještine kao u pogledu zdravlja i potreba za dobrobiti tih životinja.

3.1.6.2. Rukovanje životinjama iz akvakulture treba svesti na minimum i provoditi s najvećom pažnjom. Koristit će se odgovarajuća oprema i protokoli kako bi se izbjegli stres i fizička oštećenja povezana s postupcima rukovanja. S matičnim jatom treba postupati na način koji će minimizirati fizička oštećenja i stres, te se s njim treba postupati pod anestezijom gdje je to primjereno. Operacije ocjenjivanja trebaju se svesti na minimum i koristiti samo tamo gdje je to potrebno radi osiguranja dobrobiti riba.

3.1.6.3. Sljedeća ograničenja primjenjuju se na upotrebu umjetnog svjetla:

(a) radi produženja prirodne dužine dana, ne smije se prekoračiti maksimum koji poštuje etološke potrebe, geografske uslove i opšte zdravlje životinja; ovaj maksimum ne smije prelaziti 14 sati dnevno, osim kada je to neophodno za reproduktivne svrhe;

(b) nagle promjene intenziteta svjetlosti treba izbjegavati prilikom promjene korištenjem prigušljivih svjetala ili pozadinskog osvjetljenja.

3.1.6.4. Aeracija će biti dozvoljena kako bi se osigurala dobrobit i zdravlje životinja. Mehanički aeratori će po mogućnosti biti pokretani obnovljivim izvorima energije.

3.1.6.5. Kisik se smije koristiti samo za upotrebu povezanu sa zahtjevima za zdravlje i dobrobit životinja i za kritične periode proizvodnja ili transport, i samo u sljedećim slučajevima:

(a) izuzetni slučajevi promjene temperature, pada atmosferskog pritiska ili slučajnog zagađenja vode;

(b) povremene procedure upravljanja zalihama, kao što su uzorkovanje i sortiranje;

(c) kako bi se osiguralo preživljavanje poljoprivrednog stočnog fonda.

3.1.6.6. Poduzet će se odgovarajuće mjere kako bi se trajanje prijevoza životinja iz akvakulture ograničilo na minimum.

3.1.6.7. Svaka patnja mora se svesti na minimum tokom cijelog života životinje, uključujući i vrijeme klanje.

3.1.6.8. Ablacija očne stabljike, uključujući sve slične prakse kao što su ligacija, incizija i štipanje, je zabranjena.

3.1.6.9. Tehnike klanja moraju odmah dovesti ribu do nesvijesti i neosjetljivosti na bol. Rukovanje prije klanja mora se obavljati na način kojim se izbjegavaju povrede, a patnja i stres svedu na minimum. Prilikom razmatranja optimalnih metoda klanja potrebno je uzeti u obzir razlike u veličini lova, vrstama i mjestima proizvodnje.

3.2. Detaljna pravila za mekušce

3.2.1. Porijeklo sjemena

Što se tiče porijekla sjemena, primjenjuju se sljedeća pravila:

(a) divlje sjeme izvan granica proizvodne jedinice može se koristiti u slučaju školjkaša, pod uslovom da nema značajne štete po okoliš, pod uslovom da je to dozvoljeno lokalnim zakonodavstvom i pod uslovom da divlje sjeme potiče iz:

(i) nasipna korita koja vjerovatno neće preživjeti zimske vremenske uslove ili su suvišna u odnosu na potrebe; ili

(ii) prirodno taloženje sjemena školjkaša na kolektorima;

(b) za ostrigu šalicu (*Crassostrea gigas*), prednost se daje populacijama koje su selektivno uzgojene kako bi se smanjilo mriješćenje u divljini;

(c) vodi se evidencija o tome kako, gdje i kada je sakupljeno divlje sjeme kako bi se omogućila sljedivost do područje sakupljanja;

(d) divlje sjeme se smije sakupljati tek nakon što nadležni organ izda odobrenje za to.

3.2.2. Prakse smještaja i stočarstva

U pogledu smještaja i stočarskih praksi, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) proizvodnja se može obavljati u istom vodenom području kao i organska proizvodnja ribe i algi, u polikulturnom sistemu koji se dokumentira u planu održivog upravljanja. Školjke se također mogu uzgajati zajedno s puževim školjkama, poput zimzelena, u polikulturi;
- (b) organska proizvodnja školjkaša odvija se unutar područja omeđenih stupovima, plovcima ili drugim jasnim oznakama i, gdje je to primjereno, ograničava se mrežastim vrećama, kavezima ili drugim vještačkim sredstvima;
- (c) organski uzgoj školjkaša mora smanjiti rizike za vrste od interesa za očuvanje. Ako se koriste mreže predatora, Njihov dizajn ne smije dozvoliti da ptice ronilice budu povrijeđene.

3.2.3. Uzgoj

Što se tiče uzgoja, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) uzgoj dagnji na konopcima i druge metode navedene u provedbenim aktima iz članka 15(3) može se koristiti u organskoj proizvodnji;
- (b) uzgoj mekušaca na dnu dozvoljen je samo tamo gdje se na mjestima sakupljanja i uzgoja ne uzrokuje značajan utjecaj na okoliš. Istraživanje i izvještaj koji potkrepljuju dokaze o minimalnom utjecaju na okoliš dodaju se kao zasebno poglavlje planu održivog upravljanja, a operater ih dostavlja nadležnom tijelu ili, gdje je to primjereno, kontrolnom tijelu ili kontrolnoj ustanovi, prije početka rada.

3.2.4. Upravljanje

U pogledu upravljanja, primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) proizvodnja mora koristiti gustoću naseljenosti koja ne prelazi onu koja se koristi za neorganske mekušce u tom području. Sortiranje, prorjeđivanje i prilagođavanje gustoće naseljenosti vršit će se prema biomasi i kako bi se osigurala dobrobit životinja i visoka kvaliteta proizvoda;
- (b) organizmi koji uzrokuju biološko obraštanje uklanjaju se fizičkim putem ili ručno i, gdje je to primjereno, vraćaju u more, dalje od farmi mekušaca. Mekušci se mogu tretirati jednom tokom proizvodnog ciklusa rastvorom kreča radi suzbijanja konkurentskih organizama koji uzrokuju obraštanje.

3.2.5. Posebna pravila uzgoja ostriga

Dozvoljen je uzgoj u vrećama na postoljima. Te ili druge strukture u kojima se nalaze ostrige moraju biti postavljene tako da se izbjegne stvaranje potpune barijere duž obale. RIBE se pažljivo postavljaju na korita u odnosu na plimni tok kako bi se optimizirala proizvodnja. Proizvodnja mora ispunjavati zahtjeve utvrđene u provedbenim aktima iz člana 15(3).

Dio IV: Pravila za proizvodnju prerađene hrane

Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 11 i 16, na organsku proizvodnju prerađene hrane primjenjuju se pravila utvrđena u ovom dijelu.

1. Opći zahtjevi za proizvodnju prerađene hrane
 - 1.1. Aditivi za hranu, pomoćna sredstva za preradu i druge supstance i sastojci koji se koriste za preradu hrane i svaka primijenjena praksa prerade, poput dimljenja, moraju biti u skladu s principima dobre proizvođačke prakse (1).
 - 1.2. Subjekti koji proizvode prerađenu hranu moraju uspostaviti i ažurirati odgovarajuće postupke zasnovane na sistematskoj identifikaciji kritičnih koraka prerade.

(1) Dobra proizvođačka praksa (GMP) kako je definirano u članu 3(a) Uredbe Komisije (EZ) br. 2023/2006 od 22. decembra 2006. o dobroj proizvođačkoj praksi za materijale i predmete namijenjene kontaktu s hranom (SL L 384, 29.12.2006., str. 75).

- 1.3. Primjena postupaka iz tačke 1.2 osigurava da proizvedeni prerađeni proizvodi u svakom trenutku budu u skladu s ovom Uredbom.
- 1.4. Operateri se moraju pridržavati i provoditi postupke iz tačke 1.2, a ne dovodeći u pitanje Član 28, posebno:
 - (a) preduzeti mjere predostrožnosti;
 - (b) provoditi odgovarajuće mjere čišćenja, pratiti njihovu učinkovitost i voditi evidenciju o tim operacijama;
 - (c) garantovati da se neorganski proizvodi ne stavljaju na tržište s oznakom koja se odnosi na organske proizvodnja.
- 1.5. Priprema prerađenih organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda mora se držati odvojeno jedna od druge u vremenu ili prostoru. U slučaju da se organski, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi, u bilo kojoj kombinaciji, pripremaju ili skladište u dotičnoj jedinici za pripremu, operater mora:
 - (a) shodno tome obavijestiti nadležni organ ili, gdje je to primjereno, kontrolni organ ili kontrolnu ustanovu;
 - (b) obavljati operacije kontinuirano dok se proizvodni ciklus ne završi, odvojeno po mjestu ili vremenu od sličnih operacija koje se izvode na bilo kojoj drugoj vrsti proizvoda (organskom, proizvodu iz konverzije ili neorganskom);
 - (c) skladištiti organske, proizvode iz konverzije i neorganske proizvode, prije i poslije operacija, odvojeno po mjestu ili vremenu jedne od drugih;
 - (d) voditi ažurirani registar svih operacija i prerađenih količina;
 - (e) poduzeti potrebne mjere kako bi se osigurala identifikacija serija i izbjeglo miješanje ili zamjena između organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda;
 - (f) obavljati operacije na organskim ili proizvodima iz konverzije samo nakon odgovarajućeg čišćenja proizvodnje oprema.
- 1.6. Proizvodi, supstance i tehnike koje obnavljaju svojstva izgubljena tokom prerade i skladištenja organske hrane, koje ispravljaju posljedice nemara u preradi organske hrane ili koje na drugi način mogu dovesti u zabludu u pogledu prave prirode proizvoda namijenjenih za prodaju kao organska hrana, ne smiju se koristiti.
2. Detaljni zahtjevi za proizvodnju prerađene hrane
 - 2.1. Na sastav prerađene organske hrane primjenjuju se sljedeći uslovi:
 - (a) proizvod se proizvodi uglavnom od poljoprivrednih sastojaka ili proizvoda namijenjenih za upotrebu kao hrana navedenih u Prilogu I; radi utvrđivanja je li proizvod proizveden uglavnom od tih proizvoda, dodana voda i sol se ne uzimaju u obzir;
 - (b) organski sastojak ne smije biti prisutan zajedno s istim sastojkom u neorganskom obliku;
 - (c) sastojak iz konverzije ne smije biti prisutan zajedno s istim sastojkom u organskim ili neorganski oblik.
 - 2.2. Upotreba određenih proizvoda i supstanci u preradi hrane
 - 2.2.1. U preradi hrane mogu se koristiti samo aditivi za hranu, pomoćna sredstva u preradi i neorganski poljoprivredni sastojci odobreni u skladu s članom 24. ili članom 25. za upotrebu u organskoj proizvodnji, te proizvodi i tvari iz točke 2.2.2., s izuzetkom proizvoda i tvari iz sektora vina, na koje se primjenjuje točka 2. dijela VI., i s izuzetkom kvasca, na koje se primjenjuje točka 1.3. dijela VII.
 - 2.2.2. U preradi hrane mogu se koristiti sljedeći proizvodi i supstance:
 - (a) pripravci mikroorganizama i prehrambenih enzima koji se obično koriste u preradi hrane, pod uvjetom da su prehrambeni enzimi koji se koriste kao aditivi za hranu odobreni u skladu s člankom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji;
 - (b) tvari i proizvodi definirani u točkama (c) i (d)(i) članka 3(2) Uredbe (EZ) br. 1334/2008 koji su označeni kao prirodne aromatične tvari ili prirodni aromatični pripravci u skladu s člankom 16(2), (3) i (4) te uredbe;

- (c) boje za žigovanje mesa i ljuski jaja u skladu s članom 17. Uredbe (EZ) br. 1333/2008;
- (d) prirodne boje i prirodne tvari za premazivanje za tradicionalno dekorativno bojenje ljuske kuhanih jaja proizvedenih s namjerom stavljanja na tržište u određenom periodu godine;
- (e) voda za piće i organska ili neorganska sol (s natrijum hloridom ili kalijum hloridom kao osnovnim komponentama) koja se obično koristi u preradi hrane;
- (f) minerali (uključujući elemente u tragovima), vitamini, aminokiseline i mikronutrijenti, pod uslovom da:
- (i) njihova upotreba u hrani za normalnu konzumaciju je „direktno zakonski obavezna“, u smislu da je direktno obavezna odredbama prava Unije ili odredbama nacionalnog prava kompatibilnim s pravom Unije, s posljedicom da se hrana uopće ne može staviti na tržište kao hrana za normalnu konzumaciju ako se ti minerali, vitamini, aminokiseline ili mikronutrijenti ne dodaju; ili
 - (ii) u pogledu hrane koja se stavlja na tržište kao hrana koja ima posebne karakteristike ili učinke u odnosu na zdravlje ili ishranu ili u vezi s potrebama određenih grupa potrošača:
 - u proizvodima iz tačaka (a) i (b) člana 1(1) Uredbe (EU) br. 609/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća (1) njihova upotreba je odobrena tom uredbom i aktima donesenim na osnovu člana 11(1) te uredbe za dotične proizvode, ili
 - u proizvodima reguliranim Direktivom Komisije 2006/125/EZ (2), njihova upotreba je odobrena tom Direktivom Direktiva.

2.2.3. U tu svrhu koriste se samo proizvodi za čišćenje i dezinfekciju odobreni za upotrebu u preradi u skladu s članom 24.

2.2.4. Za potrebe izračuna iz člana 30(5), primjenjuju se sljedeća pravila:

- (a) određeni aditivi za hranu odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji računaju se kao poljoprivredni sastojci;
- (b) preparati i supstance iz tačaka (a), (c), (d), (e) i (f) tačke 2.2.2 ne smiju se izračunati kao poljoprivredni sastojci;
- (c) kvasac i proizvodi od kvasca računaju se kao poljoprivredni sastojci.

Dio V: Pravila proizvodnje prerađene hrane za životinje

Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 11 i 17, na organsku proizvodnju prerađene hrane za životinje primjenjuju se pravila utvrđena u ovom dijelu.

1. Opći zahtjevi za proizvodnju prerađene hrane za životinje
 - 1.1. Aditivi za hranu za životinje, pomoćna sredstva za preradu i druge tvari i sastojci koji se koriste za preradu hrane za životinje, kao i svaka korištena praksa prerade, poput dimljenja, moraju biti u skladu s principima dobre proizvođačke prakse.
 - 1.2. Operateri koji proizvode prerađenu hranu za životinje moraju uspostaviti i ažurirati odgovarajuće postupke zasnovane na sistemskoj identifikaciji kritičnih koraka prerade.
 - 1.3. Primjena postupaka iz tačke 1.2 osigurava da proizvedeni prerađeni proizvodi u svakom trenutku budu u skladu s ovom Uredbom.
 - 1.4. Operateri se moraju pridržavati i provoditi postupke iz tačke 1.2, a ne dovodeći u pitanje Član 28, posebno:
 - (a) preduzeti mjere predostrožnosti;
 - (b) provoditi odgovarajuće mjere čišćenja, pratiti njihovu učinkovitost i voditi evidenciju o tim operacijama;

(1) Uredba (EU) br. 609/2013 Evropskog parlamenta i Vijeća od 12. juna 2013. o hrani namijenjenoj dojenčadi i maloj djeci, hrani za posebne medicinske svrhe i zamjeni za potpunu prehranu za kontrolu tjelesne težine i o stavljanju izvan snage Direktive Vijeća 92/52/EEZ, direktiva Komisije 96/8/EZ, 1999/21/EZ, 2006/125/EZ i 2006/141/EZ, Direktive 2009/39/EZ Evropskog parlamenta i Vijeća i uredbi Komisije (EZ) br. 41/2009 i (EZ) br. 953/2009 (SL L 181, 29.6.2013., str. 35).

(2) Direktiva Komisije 2006/125/EZ od 5. decembra 2006. o prerađenoj hrani na bazi žitarica i hrani za dojenčad i malu djecu (SL L 339, 6.12.2006., str. 16).

- (c) garantovati da se neorganski proizvodi ne stavljaju na tržište s oznakom koja se odnosi na organski proizvodnja.
- 1.5. Priprema prerađenih organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda mora se držati odvojeno jedna od druge u vremenu ili prostoru. U slučaju da se organski, proizvodi iz konverzije i neorganski proizvodi, u bilo kojoj kombinaciji, pripremaju ili skladište u dotičnoj jedinici za pripremu, operater mora:
- (a) shodno tome obavijestiti kontrolni organ ili kontrolnu organizaciju;
- (b) obavljati operacije kontinuirano dok se proizvodni ciklus ne završi, odvojeno po mjestu ili vremenu od sličnih operacija koje se izvode na bilo kojoj drugoj vrsti proizvoda (organskom, proizvodu iz konverzije ili neorganskom);
- (c) skladištiti organske, proizvode iz konverzije i neorganske proizvode, prije i poslije operacija, odvojeno po mjestu ili vremenu jedne od drugih;
- (d) voditi ažurirani registar svih operacija i prerađenih količina;
- (e) poduzeti potrebne mjere kako bi se osigurala identifikacija serija i izbjeglo miješanje ili zamjena između organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda;
- (f) obavljati operacije na organskim ili proizvodima iz konverzije samo nakon odgovarajućeg čišćenja proizvodnje oprema.
2. Detaljni zahtjevi za proizvodnju prerađene hrane za životinje
- 2.1. Organska krmiva, ili krmiva iz konverzije, ne smiju ulaziti u sastav organske hrane za životinje istovremeno s istim krmivima proizvedenim na neorganski način.
- 2.2. Sva krmiva koja se koriste ili prerađuju u organskoj proizvodnji ne smiju biti prerađena uz pomoć hemijski sintetiziranih rastvarača.
- 2.3. U preradi hrane za životinje može se koristiti samo neorganska hrana za životinje biljnog, alnog, životinjskog ili kvasnog porijekla, hrana za životinje mineralnog porijekla, te aditivi za hranu za životinje i pomoćna sredstva u preradi odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- 2.4. U tu svrhu koriste se samo proizvodi za čišćenje i dezinfekciju odobreni za upotrebu u preradi u skladu s članom 24.

Dio VI: Vino

1. Opseg
- 1.1. Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 10, 11, 16 i 18, pravila utvrđena u ovom dijelu primjenjuju se na organsku proizvodnju proizvoda vinskog sektora kako je navedeno u tački (l) člana 1(2) Uredbe (EU) br. 1308/2013.
- 1.2. Primjenjuju se Uredbe Komisije (EZ) br. 606/2009 (1) i (EZ) br. 607/2009 (2), osim ako u ovom dijelu nije izričito drugačije određeno.
2. Upotreba određenih proizvoda i supstanci
- 2.1. Proizvodi vinskog sektora moraju se proizvoditi od organskih sirovina.
- 2.2. Samo proizvodi i tvari odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji mogu se koristiti za proizvodnju proizvoda vinskog sektora, uključujući i tokom enoloških praksi, procesa i tretmana, podložno uvjetima i ograničenjima utvrđenim u Uredbi (EU) br. 1308/2013 i Uredbi (EZ) br. 606/2009, a posebno u Prilogu IA potonjoj Uredbi.

(1) Uredba Komisije (EZ) br. 606/2009 od 10. jula 2009. godine kojom se utvrđuju određena detaljna pravila za sprovođenje Uredbe Vijeća (EZ) br. 479/2008 u vezi s kategorijama proizvoda od vinove loze, enološkim postupcima i primjenjivim ograničenjima (SL L 193, 24.7.2009., str. 1).

(2) Uredba Komisije (EZ) br. 607/2009 od 14. jula 2009. o utvrđivanju određenih detaljnih pravila za provedbu Uredbe Vijeća (EZ) br. 479/2008 u vezi sa zaštićenim oznakama porijekla i geografskim oznakama, tradicionalnim terminima, označavanjem i prezentiranjem određenih proizvoda vinskog sektora (SL L 193, 24.7.2009., str. 60).

3. Enološke prakse i ograničenja
 - 3.1. Bez obzira na odjeljke 1. i 2. ovog dijela i na posebne zabrane i ograničenja predviđene u tačkama 3.2, 3.3 i 3.4, dozvoljeni su samo enološki postupci, procesi i tretmani, uključujući ograničenja predviđena članom 80. i članom 83. stavom 2. Uredbe (EU) br. 1308/2013, članom 3., članovima 5. do 9. i članovima 11. do 14. Uredbe (EZ) br. 606/2009 i aneksima tih uredbi koji su korišteni prije 1. augusta 2010. godine.
 - 3.2. Zabranjena je upotreba sljedećih enoloških praksi, procesa i tretmana:
 - (a) djelomična koncentracija hlađenjem u skladu s tačkom (c) Odjeljka B.1 Dijela I Priloga VIII Uredbe (EU) br. 1308/2013;
 - (b) uklanjanje sumpor-dioksida fizičkim procesima u skladu s tačkom 8. Priloga IA Uredba (EZ) br. 606/2009;
 - (c) elektrodijalizni tretman radi osiguranja tartarne stabilizacije vina u skladu s tačkom 36. Prilog IA Uredbi (EZ) br. 606/2009;
 - (d) djelomična dealkoholizacija vina u skladu s tačkom 40. Priloga IA Uredbe (EZ) Br. 606/2009;
 - (e) obrada kationskim izmjenjivačima radi osiguranja tartarne stabilizacije vina u skladu s tačkom 43. Priloga IA Uredbi (EZ) br. 606/2009.
 - 3.3. Upotreba sljedećih enoloških praksi, procesa i tretmana dozvoljena je pod sljedećim uslovima:
 - (a) termičke obrade u skladu s tačkom 2. Priloga IA Uredbe (EZ) br. 606/2009, pod uslovom da temperatura ne prelazi 75 °C;
 - (b) centrifugiranje i filtracija sa ili bez inertnog sredstva za filtriranje u skladu s tačkom 3. Priloga IA Uredbe (EZ) br. 606/2009, pod uslovom da veličina pora nije manja od 0,2 mikrometra.
 - 3.4. Svaka izmjena uvedena nakon 1. augusta 2010. godine u vezi s enološkim praksama, procesima i tretmanima predviđenim Uredbom (EZ) br. 1234/2007 ili Uredbom (EZ) br. 606/2009 može se primjenjivati na organsku proizvodnju vina tek nakon što su te mjere uključene kako je dozvoljeno u ovom odjeljku i, ako je potrebno, nakon evaluacije u skladu s članom 24. ove Uredbe.

Dio VII: Kvasac koji se koristi kao hrana ili stočna hrana

Pored općih pravila proizvodnje utvrđenih u članovima 9, 11, 16, 17 i 19, na organsku proizvodnju kvasca koji se koristi kao hrana ili hrana za životinje primjenjuju se pravila utvrđena u ovom dijelu.

1. Opći zahtjevi
 - 1.1. Za proizvodnju organskog kvasca koriste se samo organski proizvedeni supstrati. Međutim, do 31. decembra 2023. godine dozvoljeno je dodavanje do 5% neorganskog ekstrakta kvasca ili autolizata supstratu (izračunato u težini suhe tvari) za proizvodnju organskog kvasca u slučajevima kada subjekti nisu u mogućnosti dobiti ekstrakt kvasca ili autolizat iz organske proizvodnje.
 - 1.2. Organski kvasac ne smije biti prisutan u organskoj hrani ili hrani za životinje zajedno s neorganskim kvascem.
 - 1.3. Sljedeći proizvodi i tvari mogu se koristiti u proizvodnji, konfekciji i formuliranju organskog kvasca:
 - (a) pomoćna sredstva za preradu odobrena u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji;
 - (b) proizvodi i supstance iz tačaka (a), (b) i (e) tačke 2.2.2 Dijela IV.
 - 1.4. U tu svrhu koriste se samo proizvodi za čišćenje i dezinfekciju odobreni za upotrebu u preradi u skladu s članom 24.

PRILOG III

PRIKUPLJANJE, PAKOVANJE, TRANSPORT I SKLADIŠTENJE PROIZVODA

1. Prikupljanje proizvoda i transport do jedinica za pripremu

Operateri mogu provoditi istovremeno sakupljanje organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda samo ako su poduzete odgovarajuće mjere za sprječavanje bilo kakvog mogućeg miješanja ili zamjene između organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda te za osiguranje identifikacije organskih i proizvoda iz konverzije. Operater je dužan da kontrolnom tijelu ili kontrolnoj ustanovi stavi na raspolaganje informacije o danima, satima sakupljanja, toku te datumu i vremenu prijema proizvoda.

2. Pakovanje i transport proizvoda do drugih operatera ili jedinica

2.1. Operateri osiguravaju da se organski i proizvodi iz konverzije prevoze drugim operaterima ili jedinicama, uključujući veletrgovce i maloprodajne trgovce, samo u odgovarajućoj ambalaži, kontejnerima ili vozilima zatvorenim na način da se zamjena sadržaja ne može postići bez manipulacije ili oštećenja pečata i opremljenim etiketom na kojoj se, ne dovodeći u pitanje bilo koje druge naznake koje zahtijeva pravo Unije, navodi:

(a) ime i adresa operatera i, ako su različiti, vlasnika ili prodavača proizvoda;

(b) naziv proizvoda ili opis krmne smjese uz naznaku organskog proizvodnja;

(c) naziv ili kodni broj kontrolnog tijela ili kontrolne organizacije kojoj podliježe operater; i

(d) gdje je to relevantno, identifikacijska oznaka serije u skladu sa sistemom označavanja koji je odobren na nacionalnom nivou ili dogovoren sa kontrolnim organom ili kontrolnom organizacijom, a koji omogućava povezivanje serije sa evidencijom iz člana 34(5).

Informacije iz tačaka (a) do (d) mogu se također prikazati u pratećem dokumentu, ako se takav dokument može nesumnjivo povezati s ambalažom, kontejnerom ili prijevozom proizvoda vozilom. Ovaj prateći dokument mora sadržavati informacije o dobavljaču ili prijevozniku.

2.2. Zatvaranje ambalaže, kontejnera ili vozila nije potrebno kada:

(a) prijevoz se odvija direktno između dva operatera, od kojih oba podliježu organskoj kontroli sistem;

(b) prijevoz uključuje samo organske proizvode ili samo proizvode iz konverzije;

(c) proizvode prati dokument koji sadrži informacije potrebne u skladu s tačkom 2.1; i

(d) i otpremni i prijemni operater čuvaju dokumentarnu evidenciju o takvim transportnim operacijama. za kontrolni organ ili kontrolno tijelo.

3. Posebna pravila za transport hrane za životinje do drugih proizvodnih ili pripremnih jedinica ili skladišnih prostorija

Prilikom transporta hrane za životinje u druge proizvodne ili pripreme jedinice ili skladišne prostorije, operateri moraju osigurati da su ispunjeni sljedeći uslovi:

(a) tokom transporta, organski proizvedena hrana za životinje, hrana za životinje iz perioda konverzije i neorganska hrana za životinje su efikasno fizički odvojen/a;

(b) vozila ili kontejneri koji su prevozili neorganske proizvode koriste se za prevoz organskih ili proizvoda iz konverzije samo ako:

(i) prije početka transporta organskih ili proizvoda iz konverzije provedene su odgovarajuće mjere čišćenja, čija je učinkovitost provjerena, a operateri vode evidenciju o tim operacijama;

(ii) provode se sve odgovarajuće mjere, ovisno o rizicima procijenjenim u skladu s kontrolnim aranžmanima, i gdje je to potrebno, subjekti jamče da se neorganski proizvodi ne mogu staviti na tržište s oznakom koja se odnosi na organsku proizvodnju;

(iii) operater čuva dokumentarnu evidenciju takvih transportnih operacija na raspolaganju kontrolnom organu ili kontrolno tijelo;

(c) prijevoz gotove organske ili hrane za životinje iz konverzije fizički je ili vremenski odvojen od prijevoza ostalih gotovih proizvoda;

(d) tokom transporta, evidentira se količina proizvoda na početku i svaka pojedinačna količina isporučena tokom jedne runde isporuke.

4. Prijevoz žive ribe

4.1. Žive ribe prevoze se u odgovarajućim rezervoarima s čistom vodom koja zadovoljava njihove fiziološke potrebe u pogledu temperature i rastvorenog kisika.

4.2. Prije transporta organske ribe i ribljih proizvoda, rezervoari se moraju temeljito očistiti, dezinficirati i isprati.

4.3. Treba preduzeti mjere opreza za smanjenje naprezanja. Tokom transporta, gustina ne smije dostići nivo koji je štetan do vrste.

4.4. Za operacije iz tačaka 4.1, 4.2 i 4.3 moraju se voditi evidencije.

5. Prijem proizvoda od drugih operatera jedinica

Po prijemu organskog ili proizvoda iz konverzije, operater provjerava zatvaranje ambalaže, kontejnera ili vozila gdje je to potrebno i prisustvo oznaka predviđenih u Odjeljku 2.

Operater unakrsno provjerava informacije na etiketi iz Odjeljka 2 s informacijama u pratećim dokumentima. Rezultat tih provjera mora se eksplicitno navesti u evidenciji iz Člana 34(5).

6. Posebna pravila za prijem proizvoda iz treće zemlje

U slučaju uvoza organskih ili proizvoda iz konverzije iz treće zemlje, oni se prevoze u odgovarajućoj ambalaži ili kontejnerima, zatvorenim na način koji sprječava zamjenu sadržaja i koji nose identifikaciju izvoznika i sve druge oznake i brojeve koji služe za identifikaciju serije, te ih, gdje je to primjereno, prati certifikat o kontroli za uvoz iz trećih zemalja.

Po prijemu organskog ili proizvoda iz konverzije uvezenog iz treće zemlje, fizička ili pravna osoba kojoj se isporučuje uvezena pošiljka i koja je prima za daljnju pripremu ili stavljanje u promet provjerava zatvaranje ambalaže ili kontejnera i, u slučaju proizvoda uvezenih u skladu s članom 45(1) tačkom (b)(iii), provjerava da li certifikat o inspekciji iz tog člana pokriva vrstu proizvoda sadržanog u pošiljci. Rezultat ove provjere mora se izričito navesti u evidenciji iz člana 34(5).

7. Skladištenje proizvoda

- 7.1. Prostori za skladištenje proizvoda moraju se upravljati na način koji osigurava identifikaciju serija i izbjegava bilo kakvo miješanje ili kontaminaciju proizvodima ili supstancama koje nisu u skladu s pravilima organske proizvodnje. Organski i proizvodi iz konverzije moraju biti jasno prepoznatljivi u svakom trenutku.
- 7.2. U organskim ili prelaznim biljnim i stočarskim proizvodnim jedinicama ne smiju se skladištiti nikakvi ulazni proizvodi ili tvari osim onih odobrenih u skladu s članovima 9. i 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji.
- 7.3. Alopatski veterinarski lijekovi, uključujući antibiotike, mogu se skladištiti na poljoprivrednim i akvakulturnim imanjima pod uslovom da ih je propisao veterinar u vezi s liječenjem iz tačaka 1.5.2.2. dijela II i 3.1.4.2(a) dijela III Priloga II, da se skladište na nadziranoj lokaciji i da su uneseni u evidenciju iz člana 34(5).
- 7.4. Kada subjekti rukuju organskim, ili proizvodima iz konverzije, ili neorganskim proizvodima u bilo kojoj kombinaciji, a organski ili proizvodi iz konverzije se skladište u skladišnim objektima u kojima se skladište i drugi poljoprivredni proizvodi ili prehrambeni proizvodi:
- (a) organski ili proizvodi iz konverzije moraju se držati odvojeno od ostalih poljoprivrednih proizvoda ili prehrambenih proizvoda;
 - (b) poduzimaju se sve mjere kako bi se osigurala identifikacija pošiljki i izbjeglo miješanje ili zamjena između organskih, proizvoda iz konverzije i neorganskih proizvoda;
 - (c) prije skladištenja organskih ili proizvoda iz konverzije moraju se provesti odgovarajuće mjere čišćenja, čija je učinkovitost provjerena, a subjekti moraju voditi evidenciju o tim operacijama.
- 7.5. Samo proizvodi za čišćenje i dezinfekciju odobreni u skladu s članom 24. za upotrebu u organskoj proizvodnji smiju koristiti u skladišnim objektima u tu svrhu.
-

ANEKS IV

USLOVI NA KOJE SE ODNOSI ČLAN 30

BG: biološki.

ES: ecológico, biológico, orgánico.

CS: ekološke, biološke.

DA: ekologija.

Njemačka: ekološki, biološki.

ET: mahe, ekologija.

EL: Βιολογική.

EN: organski.

FR: biološki.

GA: organi.

HR: ekološki.

IT: biološki.

— biološki, ekološki.

LT: ekološki.

LU: biološki, ekološki.

HU: ekologija.

MT: organski.

NL: biološki

PL: ekološke.

PTI: biološki

RO: ekološki.

SK: ekološke, biološke.

SL: ekološki.

FI: luonnonmukainen.

SV: ekološki.

ANEKS V

LOGO ORGANSKE PROIZVODNJE EUROPSKE UNIJE I KODNI BROJEVI

1. Logotip

1.1. Logotip organske proizvodnje Evropske unije mora biti u skladu s dolje navedenim modelom:



1.2. Referentna boja u Pantoneu je zelena Pantone br. 376 i zelena (50 % cijan + 100 % žuta), kada se koristi četiri-
Koristi se postupak bojenja.

1.3. Logo organske proizvodnje Evropske unije može se koristiti i u crno-bijeloj boji kao što je prikazano, samo tamo gdje je
nije praktično nanositi ga u boji:



1.4. Ako je pozadina ambalaže ili etikete tamna, simboli se mogu koristiti u negativnom formatu, koristeći
boja pozadine ambalaže ili etikete.

1.5. Ako se logotip koristi u boji na obojenoj pozadini koja ga otežava vidljivost, može se koristiti granična vanjska linija oko
logotipa kako bi se poboljšao kontrast s bojama pozadine.

- 1.6. Tamo gdje su na ambalaži oznake u jednoj boji, logotip organske proizvodnje Evropske unije može se koristiti u istoj boji.
- 1.7. Logo organske proizvodnje Evropske unije mora imati visinu od najmanje 9 mm i širinu od najmanje 13,5 mm; omjer visine i širine uvijek mora biti 1:1,5. Izuzetno, minimalna veličina može se smanjiti na visinu od 6 mm za vrlo mala pakovanja.
- 1.8. Logo organske proizvodnje Evropske unije može se povezati s grafičkim ili tekstualnim elementima koji se odnose na organsku proizvodnju pod uvjetom da ne mijenjaju ili mijenjaju prirodu logotipa organske proizvodnje Evropske unije, niti bilo koju od oznaka definiranih u skladu s članom 32. Kada se povezuje s nacionalnim ili privatnim logotipima koji koriste zelenu boju koja se razlikuje od referentne boje predviđene u tački 1.2, logotip organske proizvodnje Evropske unije može se koristiti u toj nereferentnoj boji.

2. Šifre

Opći format kodnih brojeva bit će sljedeći:

AB-CDE-999

gdje:

- (a) „AB“ je ISO kod za zemlju u kojoj se kontrole provode;
- (b) „CDE“ je termin, označen s tri slova koja određuje Komisija ili svaka država članica, kao što su „bio“ ili „öko“ ili „org“ ili „eko“, koji uspostavlja vezu s organskom proizvodnjom; i
- (c) '999' je referentni broj, naznačen s najviše tri cifre, koji dodjeljuje:
- (i) nadležno tijelo svake države članice kontrolnim tijelima ili kontrolnim tijelima kojima je delegiralo kontrolne zadatke;
 - (ii) Komisiju, da:
 - kontrolna tijela i kontrolna tijela koje je Komisija priznala u skladu s članom 46,
 - nadležnim organima trećih zemalja koje je Komisija priznala u skladu s članom 48.

PRILOG VI

MODEL POTVRDE

Certifikat u skladu s članom 35(1) Uredbe (EU) 2018/848 o organskoj proizvodnji i označavanju organskih proizvoda

1. Document number:	
2. (tick one box as appropriate) <input type="checkbox"/> Operator <input type="checkbox"/> Group of operators – see annex	3. Name and address of operator or group of operators:
4. Activit(y)(ies) of the operator or group of operators (choose as appropriate): <input type="checkbox"/> Agricultural production <input type="checkbox"/> Preparation <input type="checkbox"/> Distribution <input type="checkbox"/> Storing <input type="checkbox"/> Import <input type="checkbox"/> Export <input type="checkbox"/> Placing on the market	5. Name, address and code number of control authority or control body of the operator or group of operators:
6. Categor(y)(ies) of products as referred to in Article 35(7) of Regulation (EU) 2018/848 and production methods (choose as appropriate):	
— unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from to
— livestock and unprocessed livestock products Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from to
— algae and unprocessed aquaculture products Production method: <input type="checkbox"/> organic production excluding during the conversion period <input type="checkbox"/> production during the conversion period <input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)	Certificate validity period from to

<p>— processed agricultural products, including aquaculture products, for use as food</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from to
<p>— feed</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from to
<p>— wine</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from to
<p>— other products listed in Annex I to Regulation (EU) 2018/848 or not covered by previous categories (please specify):</p> <p>Production method:</p> <p><input type="checkbox"/> production of organic products</p> <p><input type="checkbox"/> production of in-conversion products</p> <p><input type="checkbox"/> organic production with non-organic production (pursuant to Article 9(7) of Regulation (EU) 2018/848 or in the case of preparation, distribution, storing, import, export, placing on the market)</p>	Certificate validity period from to
<p>This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators (choose as appropriate) meets the requirements of that Regulation.</p>	
<p>Date, place:</p>	
<p>Signature on behalf of the issuing control authority or control body:</p>	

Prilog – Spisak članova grupe operatora kako je definisano u članu 36. Uredbe (EU) 2018/848

Ime člana	Adresa